



Manual del usuario



www.sprint.com

© 2009 Sprint. Sprint y su logotipo son marcas comerciales de Sprint.
Las otras marcas pertenecen a sus respectivos titulares de derecho.

7/26/09

Importante

Mensaje de privacidad importante: las políticas de Sprint a menudo no se aplican a aplicaciones de terceros. Es posible que dichas aplicaciones accedan a tu información personal o requieran que Sprint divulgue al proveedor de la aplicación de terceros, la información que figure para ti como cliente. Para averiguar cómo una aplicación de terceros recolecta, accede a, usa o divulga tu información personal, lee las políticas del proveedor de la aplicación, las cuales se encuentran normalmente en su sitio web. Si no te sientes cómodo con las políticas de la aplicación de terceros, no utilices la aplicación.

Contenido

Consejo

¿Estás buscando algo? Si no lo ves en los encabezados mostrados aquí, prueba el índice en la página 121.

Introducción	i
Menú del teléfono	i
Section 1: Para comenzar	1
1A. Configuración del servicio	2
Configuración del teléfono	2
Activación del teléfono	3
Configuración del correo de voz	3
Contraseñas de la cuenta Sprint	4
Obtención de ayuda	5
Section 2: El teléfono	7
2A. Información básica del teléfono	8
El teléfono	8
Visualización de la pantalla	11
Encendido y apagado del teléfono	13
Batería y cargador	14
Navegación por los menús	17

Visualización de tu número telefónico	18
Realización y contestación de llamadas	18
Introducción de texto	28
2B. Configuración	33
Personalización del teléfono	33
Configuración de sonido	34
Configuración de la pantalla	37
Configuración de localización	40
Configuración de mensajería	41
Modo de avión	43
Uso de TTY con el servicio Sprint	43
Opciones de configuración del teléfono	45
Configuración de seguridad	46
2C. Historia	51
Visualización del historial	51
Opciones del historial	52
Realización de una llamada desde el historial	52
Cómo guardar un número desde el historial	52
Borrado del historial	53
2D. Contactos	54
Adición de una entrada nueva a los contactos	54
Cómo guardar un número telefónico	55

Opciones de entradas en los contactos	55
Edición de una entrada en los contactos	56
Adición de un número a una entrada en los contactos	57
Edición de los números de una entrada en los contactos	57
Eliminación de un contacto	57
Asignación de números de marcación rápida	57
Adición de un grupo nuevo	59
Selección de un tipo de timbre para una entrada	59
Asignación de una foto a una entrada	60
Búsqueda de entradas de contactos	60
Entradas de contactos secretas	61
Marcación de los servicios Sprint	61
Respaldo inalámbrico	62
2E. Calendario y herramientas	64
Calendario	64
Despertador	68
Libreta de notas	69
Calculadora	70
Calculadora de propinas	70
Hora mundial	70
Actualización del teléfono	70

Actualización de la lista PRL	71
2F. Servicios de voz	72
Reconocimiento de voz automático (ASR)	72
Administración de memos de voz	74
Section 3: Servicio Sprint	77
3A. Servicio Sprint: Funciones básicas	78
Correo de voz	78
Mensajería de texto (SMS)	81
Mensajería de voz SMS	83
Identificación del llamante	85
Llamada en espera	85
Realización de una llamada tripartita	85
Redirección de llamadas	86
Roaming	87
3B. Internet y servicios de datos	90
Cómo comenzar a usar los servicios de datos	90
Acceso a mensajería	95
Descarga de juegos, timbres y más	95
Exploración de Internet	98
Preguntas frecuentes sobre los servicios de datos	102

Section 4: Información sobre seguridad y garantía	103
4A. Información importante de seguridad	104
Precauciones generales	104
Mantenimiento de la seguridad del uso y acceso al teléfono	105
Uso del teléfono con aparatos auditivos	106
Cuidado de la batería	108
Energía de radiofrecuencia	109
Registro del propietario	111
Aviso de propiedad del manual del usuario	111
4B. Garantía del fabricante	112
Garantía del fabricante	113
Índice	121

Introducción

Este *Manual del Usuario* te presenta el servicio Sprint® y todas las características de tu nuevo teléfono. Está dividido en cuatro secciones:

- ♦ **Sección 1: Para comenzar**
- ♦ **Sección 2: El teléfono**
- ♦ **Sección 3: Servicio Sprint**
- ♦ **Sección 4: Información sobre seguridad y garantía**

Nota acerca del Manual del usuario

Debido a que ocurren frecuentes actualizaciones del software del teléfono, es posible que este manual impreso no sea la versión más reciente para tu teléfono. Visita www.sprint.com y conéctate a My Sprint Wireless para acceder a la versión más reciente del manual del usuario.

ADVERTENCIA

Consulta la sección **Información importante de seguridad** en la page 104 para obtener información que te ayudará a utilizar el teléfono de manera segura. Si no lees y sigues la información importante sobre seguridad contenida en esta guía del teléfono, podrían producirse graves lesiones corporales, la muerte o pérdidas materiales.

Menú del teléfono

En la tabla a continuación se describe la estructura del menú principal del teléfono. Para obtener información sobre el uso de los menús del teléfono, consulta “Navigating Through the Menus” on page 17.

CONTACTOS (tecla suave derecha)	
TEXTO (tecla suave izquierda)	
Web	
Mensajes	
1: Correo de voz	
1: Llamar al buzón de voz 2: Vaciar sobre	
2: Enviar mensaje	
1: Texto Mensaje	2: SMS de voz
3: Texto Mensajes	
4: Chat y romance	
5: SMS de voz	

6: Ajustes
1: Notificación
1: Mensaje e icono 2: Sólo icono
2: Devolver llamada #
1: Ninguno 2: XXXXXXXXXX 3: Otro
3: Mensaje grabado
1: No puedo hablar ahora. Envíame un mensaje. 2: Llámame 3: ¿Dónde estás? 4: ¿Puedes hablar? 5: No se olvide de 6: ¿Se puede recoger? 7: ¡Gracias! 8: Encuéntrame en 9: Vamos a comer. 10: He enviado éste desde mi teléfono PCS. 11: La reunión fue cancelada. 12: Tengo que trabajar tarde. 13: Estoy en una conferencia telefónica. 14: Estaré allí a las 15: ¿A qué hora empieza? 16: ¡Etiqueta, lo que estás! 17: ¡Te amo! 18: Abrazos y besos - OXOXO 19: ¡Loco por ti! 20: ¡Bastante gracioso!
4: Editar firma
1: Encender 2: Apagar
5: Opciones de voz SMS
1: Parlante 2: Desde nombre

Historia
Calendario
1: Hoy
2: Programador
3: Lista de tareas
4: Cuenta regresiva
Alertas perdidas
Mis cosas
1: Juegos
1: Obtener nuevos juegos 2: Administrador de mis cosas: Juegos 3: Brain Exercise Demo by Namco 4: Downtown Texas Holdem DEMO 5: Super Street Fighter II DEMO
2: Timbres
1: Obtener nuevos timbres 2: Administrador de mis cosas: Timbres
3: Protectores de pantalla
1: Obtener nuevos protectores de pantalla 2: Administrador de mis cosas: Prot. de pantalla

4: Aplicaciones	
1: Obtener nuevas aplicaciones 2: Administrador de mis cosas: Aplicaciones	
5: Tono de llamada	
Configuración	
1: Pantalla	
1: Pantalla principal	
1: Protector de pantalla2: Ajuste imagen 3: Entrantes/salientes Llamadas	
2: Pantalla exterior	
1: Contraste	
3: Brillantez	
4: Iluminación	
1: Abrir teléfono 2: 30 segundos 3: 15 segundos 4: 8 segundos	
5: Tamaño de la fuente de marcación	
1: Grande 2: Pequeño	
6: Ahorro de energía	
1: Encender 2: Apagar	

7: Luz del teclado	
1: Abrir teléfono 2: 30 segundos 3: 15 segundos 4: 8 segundos 5: Apagar	
8: Idioma	
1: English 2: Español	
2: Sonidos	
1: Volumen de timbre	
1: Timbre 2: Audífono 3: Auricular voz 4: Parlante voz 5: Avanzado...	
2: Tipo de timbre	
1: Llamadas entrantes 2: Mensajes 3: Programador 4: Timbre de roaming	
3: Alertas	
1: Tono de minuto 2: Servicio 3: Conectar 4: Tono gradual 5: Encendido 6: Apagado	
4: Tonos de tecla	
1: Tipo de tono 2: Nivel de tono de tecla 3: Duración del tono	

3: Mensajes	
1: Notificación	
1: Mensaje e icono	2: Sólo icono
2: Devolver llamada #	
1: Ninguno	2: XXXXXXXXXX
3: Otro	
3: Mensajes preestablecidos	
1: No puedo hablar ahora. Envíame un mensaje. 2: Llámame 3: ¿Dónde estás? 4: ¿Puedes hablar? 5: No se olvide de 6: ¿Se puede recoger? 7: ¡Gracias! 8: Encuéntrame en 9: Vamos a comer. 10: He enviado éste desde mi teléfono PCS. 11: La reunión fue cancelada. 12: Tengo que trabajar tarde. 13: Estoy en una conferencia telefónica. 14: Estaré allí a las 15: ¿A qué hora empieza? 16: ¡Etiqueta, lo que estás! 17: ¡Te amo! 18: Abrazos y besos - OXOXO 19: ¡Loco por ti! 20: ¡Bastante gracioso!	
4: Editar firma	
1: Encender	2: Apagar
5: Opciones de mensajes SMS de voz	
1: Parlante	2: Desde nombre

4: Entrada	
1: Auto capital	
1: Encender	2: Apagar
2: Espacio autom.	
1: Encender	2: Apagar
3: Idioma doble	
1: Nada	2: Inglés
4: Diccionario personal	
5: Usar diccionario de palabras	
1: Sí	2: No
6: Mostrar candidatos	
1: Exponer encendido	2: Exponer apagado
7: Predicción de inicio	
1: Segundas letras	2: Terceras letras
3: Cuartas letras	4: Quintas letras
8: Auto palabra inserción	
1: Encender	2: Apagar
9: Ayuda	

5: Información del teléfono	
1: Número telefónico	
2: Glosario de iconos	
3: Versión	
4: Avanzado	
6: Más...	
1: Accesibilidad	
1: TTY Opciones	2: Servicio de voz
2: Modo de avión	
1: Encender	2: Apagar
3: Encendido	
3: Navegador	
1: Eliminar marcadores	2: Eliminar caché
3: Eliminar cookies	4: Editar página de inicio
4: Configuración de llamadas	
1: Autocontestar	2: Marcado abreviado
3: Contestación de llamada	4: Está en directorio telefónico
5: Contactos	
1: Números de velocidad	2: Esconder secreto
3: Respaldo inalámbrico	4: Servicios

6: Datos	
1: Activar/Desactivar	2: Protector de red
3: Actualizar perfil de datos	
7: Modo de auricular	
1: Botón turbo	2: Sonido del timbre
8: Localización	
1: Encender	2: Apagar
9: Restringir y bloquear	
1: Voz	2: Datos
3: Bloquear mi teléfono	
10: Roaming	
1: Activar modo	2: Llamadas bloqueadas
3: Roaming de datos	
11: Seguridad	
1: Código de bloqueo	
2: # especial	3: Borrar/Reiniciar
12: Tecla navegar	
1: Navegación izquierda	2: Navegación derecha
3: Navegación ascendente	4: Navegación descendente
13: Respaldo inalámbrico	

Herramientas

1: Alarma

- 1: Alarma #1 2: Alarma #2
3: Alarma #3

2: Calculadora

3: Calculadora de propinas

4: Libreta de notas

5: Hora mundial

- 1: Fijar DST

6: Actualizar teléfono

- 1: Actualizar firmware 2: Actualizar PRL

7: Información de la memoria

8: Memo de voz

- 1: Grabar 2: Revisar

9: Servicio de voz

Contactos

Menú durante el uso

Presiona Opciones (tecla suave derecha) durante una llamada para que aparezcan las siguientes opciones:

- 1: Parlante encendido/apagado 2: Guardar
3: Llamada tripartita 4: Contactos
5: Memo de voz 6: Información del teléfono
7: Silenciar tecla/Tecla activa 8: Mensajes
9: Historia reciente 10: Herramientas

Sección 1

Para comenzar



1A. Configuración del servicio

- ◆ *Configuración del teléfono (página 2)*
- ◆ *Activación del teléfono (página 3)*
- ◆ *Configuración del correo de voz (página 3)*
- ◆ *Contraseñas de la cuenta Sprint (página 4)*
- ◆ *Obtención de ayuda (página 5)*

Configuración del teléfono


1. Instala la batería. (Consulta “Instalación de la batería” en la página 14.)
 - En un solo movimiento, presiona la tapa y deslízala hacia la rejilla, después levanta con cuidado la tapa de la batería para separarla del teléfono.
 - Inserta la batería en el hueco, asegurándote de que los conectores estén alineados. Presiona suavemente para asegurar la batería en su lugar.

- Coloca de nuevo la tapa alineando las lengüetas y después deslizando firmemente la tapa hasta que se acomode en su lugar.

2. Presiona  para encender el teléfono.

- Si el teléfono está activado, se encenderá, buscará el servicio Sprint y entrará en el modo de espera.
- Si el teléfono todavía no está activado, consulta “Activación del teléfono” en la página 3 para obtener más información.

3. Realiza tu primera llamada.

- Utiliza el teclado para introducir un número telefónico.
- Presiona .

Nota

La batería del teléfono debería tener la carga suficiente para que puedas encender el teléfono, encontrar señal, configurar el correo de voz y realizar una llamada. Debes cargar la batería por completo lo antes posible. Consulta “Carga de la batería” en la página 16 para obtener más detalles.

ADVERTENCIA

Si su teléfono tiene una pantalla táctil, ten en cuenta que ésta responde mejor cuando se la toca suavemente con la yema del dedo o un lápiz táctil no metálico. El uso de una fuerza excesiva o un objeto metálico al presionar sobre la pantalla táctil puede dañar la superficie de cristal templado y anular la garantía. Consulta "Garantía del fabricante" en la página 113.

Cuando hayas terminado, realiza una llamada para confirmar la activación. Si tu teléfono todavía no está activado o si no tienes acceso a Internet, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de Sprint llamando al **1-888-211-4727** para obtener ayuda.

Consejo

No presiones  mientras el teléfono está siendo activado. Si presionas , se cancelará el proceso de activación.

Nota


Si tienes problemas con la activación, ponte en contacto con el servicio de atención al cliente de Sprint llamando al **1-888-211-4727** desde cualquier otro teléfono.

Activación del teléfono

- Si compraste el teléfono en una tienda Sprint, ya debería estar activado y listo para usarse.
- Si recibiste el teléfono por correo y se trata de una nueva cuenta de Sprint o una nueva línea de servicio, el teléfono está diseñado para activarse automáticamente. Para confirmar la activación, realiza una llamada.
- Si recibiste el teléfono por correo y estás activándolo para un número existente en tu cuenta, deberás conectarte a Internet para activar tu nuevo teléfono.
 - En el navegador de Internet de tu computadora, ve a www.sprint.com/activate y sigue las instrucciones en pantalla para activar el dispositivo.

Configuración del correo de voz

El teléfono transferirá automáticamente todas las llamadas que no contestes al correo de voz, incluso si el teléfono está en uso o apagado. Deberías configurar el correo de voz de Sprint y tu saludo personal tan pronto como actives el teléfono.

1. En el modo de espera, presiona y mantén presionado .
2. Sigue las indicaciones del sistema para:
 - Crear tu código de acceso.

- Grabar tu nombre.
- Grabar tu saludo.

Nota

Código de acceso al correo de voz
Sprint recomienda encarecidamente crear un código de acceso al configurar el correo de voz para protegerlo contra el acceso no autorizado. Sin un código de acceso, cualquier persona con acceso a tu teléfono podrá acceder a tus mensajes de correo electrónico.

Para obtener más información sobre cómo usar el correo de voz, consulta “Correo de voz” en la página 78.

Contraseñas de la cuenta Sprint

Como cliente de Sprint, podrás disfrutar de acceso ilimitado a la información de tu cuenta personal, a tu cuenta de correo de voz y a tu cuenta de servicios de datos. Para asegurar que nadie más pueda acceder a tu información, tendrás que crear contraseñas que protejan tu privacidad.

Nombre de usuario y contraseña de la cuenta

Si eres el titular de la cuenta, deberás crear un nombre de usuario y una contraseña de la cuenta cuando te conectes a www.sprint.com. (Haz clic en *Need to register for*

access? [¿Necesitas registrarte para obtener acceso?] para comenzar.) Si no eres el titular de la cuenta (si la factura de tu servicio Sprint se encuentra a nombre de otra persona), puedes obtener una contraseña de cuenta secundaria en www.sprint.com.

Contraseña para correo de voz

Al configurar tu correo de voz se te pedirá que crees una contraseña (código de acceso) para el mismo. Consulta “Configuración del correo de voz” en la página 3 para obtener más información acerca de la contraseña de correo de voz.

Contraseña para servicios de datos

Con tu teléfono Sprint puedes configurar una contraseña opcional para servicios de datos para controlar el acceso y autorizar las compras de servicios Premium.

Para obtener más información o para cambiar tus contraseñas, conéctate a www.sprint.com o llama al servicio de atención al cliente de Sprint al 1-888-211-4727.

Obtención de ayuda

Administración de tu cuenta

En línea: www.sprint.com

- Accede a la información de tu cuenta.
- Comprueba los minutos usados (según el plan de servicio Sprint contratado).
- Revisa y paga tu factura.
- Inscríbete en la facturación en línea y el pago automático de Sprint.
- Compra accesorios.
- Compra los últimos modelos de teléfonos Sprint.
- Revisa los planes y opciones de servicio disponibles de Sprint.
- Obtén más información acerca de los servicios de datos y otros productos tales como juegos, timbres, protectores de pantalla y muchas otras cosas.

Desde tu teléfono de Sprint

- Presiona   para comprobar los minutos usados y el saldo de la cuenta.
- Presiona   para realizar un pago.
- Presiona   para acceder a un resumen de tu plan de servicio Sprint o para recibir respuestas a otras preguntas.

Desde cualquier otro teléfono

- Servicio de atención al cliente de Sprint:
1-888-211-4727.
- Servicio de atención al cliente comercial:
1-800-927-2199.

Sprint 411

Sprint 411 te brinda acceso a una gran variedad de información y servicios, incluyendo números telefónicos residenciales, comerciales y del gobierno; cartelera y horas de cine; direcciones para llegar a un lugar en carro; reservaciones en restaurantes, e información acerca de eventos locales importantes. Puedes efectuar hasta tres consultas por llamada, y el operador puede conectar automáticamente tu llamada sin cargo adicional.

El uso de Sprint 411 acarrea un cargo por llamada, y se te facturará el tiempo de aire.

► Presiona    .

Servicios de operador de Sprint

Los servicios de operador de Sprint te proporcionan ayuda cuando quieres hacer una llamada por cobrar o una llamada a cargar a una tarjeta de llamadas telefónicas locales o a un tercero.

► Presiona  .

Para obtener más información o ver los últimos productos y servicios, visita nuestro sitio web en www.sprint.com.

Sección 2

El teléfono



2A. Información básica del teléfono

- ♦ El teléfono (página 8)
- ♦ Visualización de la pantalla (página 11)
- ♦ Encendido y apagado del teléfono (página 13)
- ♦ Batería y cargador (página 14)
- ♦ Navegación por los menús (página 17)
- ♦ Visualización de tu número telefónico (página 18)
- ♦ Realización y contestación de llamadas (página 18)
- ♦ Introducción de texto (página 28)

Consejo Actualizaciones del software del teléfono: podrían ofrecerse actualizaciones del software del teléfono de vez en cuando. Sprint cargará automáticamente las actualizaciones críticas para tu teléfono. También puedes utilizar el menú para ver si hay actualizaciones y descargarlas. Presiona **MENU OK** > Herramientas > Actualizar teléfono para buscar y descargar actualizaciones disponibles.


El teléfono






Funciones principales

1. **Iconos de la barra de estado:** proporcionan información acerca del estado y las opciones del teléfono, como la potencia de la señal, el estado de roaming, la configuración del timbre, la mensajería y la carga de la batería.

2. **Pantalla:** muestra toda la información necesaria para controlar el teléfono, como el estado de la llamada, la lista de contactos, la fecha y hora, la potencia de la señal y la carga de la batería.
3. **Tecla de navegación:** te permite recorrer las opciones de menú del teléfono y sirve de tecla de atajo en el modo de espera.
4. **Teclas suaves:** te permiten seleccionar acciones de las teclas suaves izquierda y derecha o elementos de menú correspondientes a las partes izquierda y derecha de la línea inferior de la pantalla.
5. **Tecla TALK** (): te permite realizar o recibir llamadas, contestar llamadas en espera, usar el servicio de llamada entre tres personas o activar la marcación por voz.
6. **Teclado:** te permite introducir números, letras y caracteres, y navegar dentro de los menús. Presiona y mantén presionada las teclas del 0 al 9 para marcación rápida.
7. **Micrófono:** permite que los interlocutores te escuchen claramente cuando estás hablando.







8. **Tecla END/encender/apagar** ( te lleva de vuelta al menú anterior. Esta tecla también te permite regresar a la pantalla anterior en una sesión de datos.
10. **MENU/OK**: te permite acceder a los menús del teléfono y selecciona la opción resaltada al navegar por un menú.
11. **Audífono/Altavoz**: te permite escuchar a la persona que llama y las indicaciones automatizadas.
12. **Indicador LED**: muestra con un vistazo el estado de conexión del teléfono. Esta iluminación ocurre encima de la pantalla LCD externa.
13. **Botón de volumen**: te permite ajustar el volumen del timbre en el modo de espera o ajustar el volumen de voz durante una llamada. También puedes usar el botón de volumen para desplazarte hacia arriba o hacia abajo al navegar por las diferentes opciones de los menús.
14. **Conector para juego de audífono-micrófono**: te permite conectar un juego de audífono-micrófono opcional para sostener conversaciones en forma conveniente con las manos libres. ¡PRECAUCIÓN! Introducir un accesorio en el conector incorrecto podría dañar el teléfono.
15. **Conector para cargador/accesorios**: te permite conectar el cargador del teléfono o un cable USB opcional (no incluido). ¡PRECAUCIÓN! Introducir un accesorio en el conector incorrecto podría dañar el teléfono.

Visualización de la pantalla





En la pantalla del teléfono aparece información acerca del estado y las opciones del mismo. Esta lista identifica los símbolos que verás en la pantalla del teléfono:

Consejo Para ver una lista de los iconos del teléfono y sus descripciones, en el menú principal selecciona Configuración > Información del teléfono > Glosario de iconos.





Barra de estado: iconos de servicio

	Señal: muestra el nivel de potencia actual de la señal. (Más barras = más potencia de la señal.)
	En uso: actualmente tienes una llamada activa en tu teléfono.
	No hay servicio: el teléfono no puede encontrar una señal.
	Roaming: el teléfono se encuentra en el modo "roaming" fuera de la red nacional de Sprint.
	Estado de datos 1X: el servicio de datos 1xRTT de Sprint está disponible. Cuando el servicio está activo, el icono se mueve.
	Enviando datos 1X: el servicio de datos 1xRTT de Sprint está transmitiendo datos.


Barra de estado: iconos de servicio






	Recibiendo datos 1X: el servicio de datos 1xRTT de Sprint está recibiendo datos.
	Datos 1X inactivos: el servicio de datos está actualmente inactivo.
	Batería: muestra el nivel de carga actual de la batería. (El icono mostrado indica carga completa.)
	Batería baja: indica que el nivel de carga actual de la batería está bajo.

Barra de estado: iconos de estado








	Localización encendida: la característica de localización del teléfono está activada y disponible para los servicios basados en la ubicación, como la navegación GPS.
	Localización apagada: indica que la característica de localización del teléfono está desactivada. Tu ubicación sólo estará disponible para llamadas al 911 (consulta la página página 40).
	Teclas silenciadas: los tonos de tecla del teléfono están silenciados.
	Altavoz: la característica de altoparlante del teléfono está activado.

Barra de estado: iconos de estado	
	Vibrar: el timbre está establecido para sólo vibrar.
	Timbrar y vibrar: el volumen del timbre del teléfono está establecido y la opción de vibrar está seleccionada (activada).
	Timbre: el volumen del timbre de tu teléfono está establecido en un nivel entre 1 y 8.
	Timbre apagado: el timbre está apagado y el modo de vibración está desactivado.
	Timbre apagado y vibrar: el timbre del teléfono está desactivado y la opción de vibrar está seleccionada (activada).
	Silenciar todo: el timbre del teléfono está desactivado y la opción de vibrar no está seleccionada (desactivada). El teléfono no emitirá ningún sonido.
	1 tono: el teléfono está configurado para emitir un tono al recibir una llamada.
	1 tono y vibrar: el teléfono está configurado para emitir un tono y vibrar al recibir una llamada.
	TTY: indica que el teléfono está funcionando en el modo TTY.

Barra de estado: iconos de estado	
	Alarma: se ha programado una alarma en el teléfono.


Barra de estado: iconos de mensajería	
	Nuevo mensaje: tienes un nuevo mensaje.
	Mensaje de texto perdido: tienes nuevos mensajes de texto sin leer.
	Mensaje de correo de voz perdido: tienes nuevos mensajes de correo de voz sin escuchar.
	Mensaje SMS de voz perdido: tienes un nuevo mensaje SMS de voz.
	Mensaje SMS de voz leído: indica un mensaje SMS de voz leído recientemente.

Otros iconos	
	Bloqueado: tu mensaje está bloqueado.

Otros iconos	
	Llamada perdida: has perdido una llamada entrante.
	Alarma perdida: has perdido un evento de alarma.
	Evento programado perdido: has perdido un evento programado.
	Grabar: un memo de voz se está grabando.
	Detener: un memo de voz se ha detenido.
	Pausa: un memo de voz se ha puesto en pausa.
	Reproducir: un memo de voz se está reproduciendo.

Encendido y apagado del teléfono

Encendido del teléfono

1. Abre el teléfono.
2. Presiona y mantén presionada la tecla  durante dos segundos.

Una vez que el teléfono se encienda, buscará una señal. Cuando el teléfono encuentre una señal, entrará en el modo de espera, que es el modo inactivo del teléfono. Hasta ese punto, estarás listo para empezar a realizar y recibir llamadas.


Si el teléfono no puede encontrar una señal tras buscar durante 15 minutos, se activará automáticamente la característica de ahorro de energía. Cuando se encuentre una señal, el teléfono regresará automáticamente al modo de espera.

En el modo de ahorro de energía, el teléfono busca una señal en forma periódica sin necesidad de tu intervención. También puedes iniciar una búsqueda para el servicio Sprint presionando cualquier tecla (cuando el teléfono está encendido).

Consejo

La característica de ahorro de energía conserva la potencia de la batería cuando te encuentras en un área donde no hay señal.

Apagado del teléfono

1. Presiona y mantén presionada la tecla  durante dos segundos hasta que observes en la pantalla la animación que indica el proceso de apagado.
2. Cierre el teléfono.

La pantalla permanecerá en blanco mientras el teléfono esté apagado (a menos que se esté cargando la batería).

Batería y cargador

ADVERTENCIA

Utiliza sólo baterías y cargadores aprobados por Sprint o Samsung con el teléfono. El no hacerlo así podría aumentar el riesgo de que el teléfono se sobrecaliente, se prenda fuego o explote, lo que podría ocasionar lesiones corporales, la muerte o daños materiales.

Estas baterías y accesorios pueden encontrarse en las tiendas Sprint o a través de Samsung, o llamando al 1-866-866-7509 para ordenarlos. También están disponibles en www.sprint.com.

Capacidad de la batería

El teléfono viene equipado con una batería de ión de litio. Ésta te permite recargar la batería antes de que se agote por completo. La batería brinda un total de 6.5 horas continuas de conversación digital. Cuando la batería está baja, el icono de batería parpadea de color rojo y el mensaje "Recargar pronto" aparece en la pantalla.

El teléfono emite una alerta sonora cada 5 minutos mientras la batería está baja y cada minuto durante una llamada.

Nota

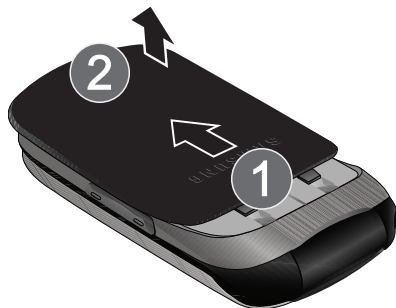
Un ajuste prolongado para la iluminación de fondo, la búsqueda de servicio, el modo de vibración y el uso del navegador son algunas de las variables que pueden reducir los tiempos de conversación y del modo de espera.

Consejo

Observa el indicador de nivel de carga de la batería del teléfono y ponla a cargar antes de que se agote.

Instalación de la batería

1. En un solo movimiento, presiona la tapa y deslízala hacia la rejilla (1), después levanta con cuidado la tapa de la batería para separarla del teléfono (2).



2. Inserta la batería en el hueco, asegurándote de que los contactos dorados estén alineados (3). Presiona suavemente para asegurar la batería en su lugar (4).



3. Coloca de nuevo la tapa alineando las lengüetas y después deslizando la tapa en dirección opuesta al lente hasta que se acomode en su lugar.

Retiro de la batería

1. Asegúrate de que el dispositivo se encuentre apagado para no perder ningún número o mensaje guardado.
2. En un solo movimiento, presiona la tapa y deslízala hacia el lente, después extrae la batería del teléfono (1 y 2).



ADVERTENCIA No manipules una batería de ión de litio dañada o que esté goteando porque puedes quemarte.

Carga de la batería

Es importante que estés pendiente del nivel de carga de la batería. Si el nivel de carga de la batería baja demasiado, el teléfono se apagará automáticamente y perderás toda la información con la que estabas trabajando en ese momento.

Siempre utiliza cargadores de escritorio, cargadores de viaje o adaptadores de cargador para vehículo aprobados por Sprint o Samsung para cargar la batería.

Consejo Se recomienda cargar completamente la batería antes de usar el teléfono por primera vez. Esto garantiza que empezarás a usar el teléfono con una batería completamente cargada.

- ▶ Enchufa el extremo plano del cargador en el conector para cargador/accesorios y el otro extremo en un tomacorriente.
- ▶ El área encima del indicador LED externo se iluminará según un estado de carga:
 - Una **luz indicadora roja** significa que la batería se está cargando.
 - Una **luz indicadora verde** significa que la batería está por lo menos el 90% cargada.



- Un *icono de batería* () indica el nivel de carga actual de la batería interna.

Con la batería de ión de litio aprobada por Sprint, puedes recargar la batería antes de que se agote por completo.



Navegación por los menús

La tecla de navegación del teléfono te permite desplazarte por los elementos en pantalla. Muchos menús incorporan una barra de desplazamiento a la derecha para ayudarte a controlar tu posición en el menú.





Para navegar por un menú, presiona la tecla de navegación. Si estás en un menú de primer nivel, como **Configuración**, también puedes navegar a otro menú de primer nivel, siguiente o anterior, presionando la tecla de navegación hacia la derecha o hacia la izquierda.

Para ver un diagrama de los menús del teléfono, consulta “Menú del teléfono” en la página i.

Selección de elementos de menú

A medida que navegas por el menú utilizando la tecla de navegación () , las opciones del menú se resaltan. Selecciona una opción resaltándola y presionando . Si la opción está numerada, puedes seleccionarla presionando el número correspondiente en el teclado del teléfono.

Por ejemplo, para ver tus mensajes de texto:

1. Desde la pantalla principal, presiona  para acceder al menú principal.
2. Selecciona **Mensajes** resaltando esta opción y presionando .
3. Selecciona **Texto Mensajes** resaltando esta opción y presionando .
4. Resalta un mensaje y presiona  para ver el mensaje de texto.

Para los fines de esta guía, los pasos anteriores se resumen en:

- Presiona  > **Mensajes** > **Texto Mensajes**.

Retroceso dentro de un menú


Para ir al menú anterior:

- Presiona .

Para regresar al modo de espera:


- Presiona .



Visualización de tu número telefónico

- Presiona  > **Configuración** > **Información del teléfono** > **Número telefónico**. (Aparecerán tu número telefónico y otra información sobre tu teléfono y tu cuenta.)


Realización y contestación de llamadas



Realización de llamadas

1. Abre el teléfono (consulta “El teléfono” en la página 8) para acceder al teclado.
2. Introduce un número telefónico en el modo de espera. (Si te equivocas al marcar, presiona  para borrar los números.)

3. Presiona . (Para realizar una llamada cuando estés en roaming y la opción Llamadas bloqueadas esté activada, presiona  y después presiona . Consulta “Llamadas bloqueadas” en la página 88.)
4. Presiona  o cierra el teléfono cuando termines.

Consejo

Para volver a marcar el número de la última llamada saliente, presiona  dos veces.

Para volver a marcar otros números recientes, presiona , resalta un número y presiona  de nuevo.

Al realizar llamadas fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint, siempre marca los números introduciendo 11 dígitos (1 + código de área + número telefónico).

También puedes realizar llamadas desde el teléfono usando los números de marcación rápida de tus contactos (página 27), usando la marcación por voz (página 72), usando la lista Historia (página 51) y usando los servicios de voz (página 72).

Opciones de marcación

Cuando introduzcas números en el modo de espera, verás una variedad de opciones de marcación que aparecerán como teclas suaves en la pantalla del teléfono.

Para enviar un mensaje al número, presiona **Enviar mensaje** (tecla suave izquierda).

– o bien –

Para iniciar una opción, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) y después presiona la tecla suave correspondiente.


- **Datos de contacto:** muestra los detalles de un contacto si el número introducido coincide con una entrada creada con anterioridad.
- **Guardar:** introduce un número de siete dígitos o diez dígitos (número telefónico y código de área) y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar** para guardar el número de teléfono en tus contactos. (Consulta “Cómo guardar un número telefónico” en la página 24.)

Consejo

Para llamar a un número con marcación rápida desde el modo de espera, presiona y mantén presionado el número de marcación rápida. Si el número de marcación rápida tiene dos dígitos, introduce el primer dígito y después presiona y mantén presionado el segundo dígito. (Para obtener información sobre cómo configurar números de marcación rápida, consulta “Asignación de números de marcación rápida” en la página 57.) (Esta característica no funcionará cuando estés en roaming fuera de la cobertura de la red nacional de Sprint; cuando estés en roaming deberás marcar usando once dígitos [1 + el código de área + el número telefónico de siete dígitos].)

- **Pausa fija:** introduce dígitos y después usa esta característica para introducir una pausa fija dentro de una serie de números (el teléfono espera a que el usuario introduzca información).
 - Cuando se utiliza una pausa fija, un menú emergente te pregunta si deseas enviar los restantes números. Para continuar marcando, deberás presionar **Enviar tonos** (tecla suave izquierda). (Consulta “Marcación y guardado de números telefónicos con pausas” en la página 25.)
- **Pausa de 2 segundos:** introduce dígitos y después usa esta característica para introducir un retraso de 2 segundos dentro de una serie de números (el teléfono continúa marcando después de 2 segundos sin que el usuario tenga que presionar alguna tecla adicional). (Consulta “Marcación y guardado de números telefónicos con pausas” en la página 25.)

Contestación de llamadas

1. Asegúrate de que el teléfono esté encendido. (Si el teléfono está apagado, las llamadas entrantes se dirigirán al correo de voz.)
2. Presiona  para contestar una llamada entrante. (Dependiendo de la configuración, también puedes contestar las llamadas abriendo el teléfono o presionando cualquier tecla de número. Consulta

“Modo de contestación de llamadas” en la página 45 para obtener más información.)

El teléfono te notificará que tienes llamadas entrantes de las siguientes maneras:

- El teléfono timbra o vibra.
- La luz indicadora parpadea.
- Se ilumina el fondo de la pantalla.
- En la pantalla se muestra un mensaje de llamada entrante.

Si la llamada entrante proviene de un número guardado en tus contactos, aparecerá el nombre de la entrada. También podría aparecer el número telefónico de quien llama, si está disponible.

Si estableces la opción Contestar llamada en **Tecla Talk** (consulta “Modo de contestación de llamadas” en la página 45), aparecerán también las siguientes opciones. Para seleccionar una opción, presiona la tecla suave correspondiente.




- **Silencio** (tecla suave izquierda) para silenciar el altavoz integrado y silenciar temporalmente el timbre.
- **Ignorar** (tecla suave derecha) para enviar la llamada al buzón del correo de voz.

Nota

Para silenciar el timbre, presiona  o presiona el botón de volumen.

Contestación de una llamada de roaming con la opción Llamadas bloqueadas activada

Llamadas bloqueadas es una opción que te ayuda a administrar los cargos de roaming cuando realizas o recibes llamadas mientras te encuentras fuera de la red nacional de Sprint. Consulta “Roaming” en la página 87 para obtener más información sobre roaming.

- ▶ Presiona , después presiona   para contestar la llamada. (Consulta “Llamadas bloqueadas” en la página 88 para obtener información adicional.)

Nota

Cuando el teléfono está apagado, las llamadas se dirigen directamente al correo de voz.



Finalización de una llamada

- ▶ Presiona .

Notificación de llamadas perdidas

Cuando no contestas una llamada, en la pantalla aparece el registro de llamadas perdidas.






Para ver la entrada de la llamada perdida desde la pantalla de notificación:

- ▶ Resalta la entrada y presiona . (Para marcar el número telefónico, presiona .

Para ver la entrada de una llamada perdida desde el modo de espera:


1. Presiona  > **Alertas perdidas**.
2. Resalta una entrada y presiona .

Llamadas a números de emergencia

Puedes realizar llamadas al 911 (marca     ) , incluso si el teléfono está bloqueado o si tu cuenta está restringida.

Nota

Cuando realices una llamada de emergencia, el teléfono ingresará automáticamente al modo de emergencia. No todas las funciones están disponibles en el modo de emergencia.

Durante una llamada de emergencia, presiona **My Phone** # (Mi número telefónico) para mostrar tu número telefónico. Se puede acceder a otras opciones presionando la tecla suave derecha y después .

Para salir del modo de emergencia:

- ▶ Presiona  para finalizar una llamada al 911.

Para desactivar la llamada de emergencia en el modo de espera:

- Presiona  **Star** y después  **Hash** hasta salir del modo de emergencia.

Información sobre el servicio de emergencias 911 mejorado (E911)


Este teléfono posee un chip incorporado del sistema de posicionamiento global (GPS) que se utiliza en los servicios de localización de emergencia E911 en las áreas en donde está disponible.

Cuando realices una llamada de emergencia al 911, la característica GPS del teléfono buscará la información necesaria para calcular tu ubicación aproximada. El funcionamiento de este sistema dependerá de diversos factores, entre ellos la disponibilidad y el acceso a las señales de satélite y, por lo tanto, podría tardar hasta 30 segundos o más en determinar e informar tu ubicación aproximada.

Importante

Informa siempre tu ubicación al operador del 911 cuando realices una llamada de emergencia. Algunos establecimientos que reciben llamadas de emergencia, denominados Puntos de Respuesta de Seguridad Pública (PSAP, por sus siglas en inglés), quizás no posean el equipo necesario para recibir información de la ubicación a través del sistema GPS del teléfono.

Opciones durante una llamada

Al presionar **Opciones** (tecla suave derecha) durante una llamada aparecerá una lista de características que están disponibles durante la llamada. Para seleccionar una opción, presiona el número correspondiente del teclado o resalta la opción y presiona  **Menu**. Las siguientes opciones podrían estar disponibles mediante el menú Opciones:

- **Parlante encendido/apagado:** para activar o desactivar el modo de altoparlante.
- **Guardar:** para añadir el nuevo número a tu lista de contactos.
- **Llamada tripartita:** para iniciar una llamada tripartita. (Para obtener más información, consulta “Realización de una llamada tripartita” en la página 85.)
- **Contactos:** para mostrar tu lista de contactos.
- **Memo de voz:** te permite grabar audio entrante de tu conversación. (Para obtener más información,


consulta “Administración de memos de voz” en la página 74.)

- **Información del teléfono:** muestra las siguientes opciones de menú:
 - **Número telefónico:** tú número telefónico.
 - **Glosario de iconos:** una lista de los iconos disponibles actualmente.
 - **Versión:** versión de software del teléfono.
 - **Avanzado:** información técnica adicional.
- **Silenciar tecla/Tecla activa:** te permite silenciar los tonos de tecla para que no los escuche el interlocutor.
- **Mensajes:** accede a las opciones del menú Mensajes.
- **Historia reciente:** revisa tu registro de llamadas para las llamadas recientes. También puedes borrar los registros de este menú.
- **Herramientas:** accede a las opciones del menú Herramientas.
 - **Calendario:** tus entradas al calendario
 - **Libreta de notas:** libreta de notas en la pantalla
 - **Alarma:** tus eventos de alarma y menú

Presiona **Silenciado** (tecla suave izquierda) durante una llamada para silenciar el micrófono. Presiona **No silenciar** (tecla suave izquierda) para cancelar el silencio del micrófono.


Uso del altoparlante

Para usar tu teléfono con las manos libres o compartir una llamada con otras personas:

1. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) durante una llamada, después selecciona **Parlante encendido**. El icono  aparecerá debajo de la hora en la pantalla.

ADVERTENCIA

Debido a los altos niveles de volumen, no coloques el teléfono cerca de tu oído durante el uso del altoparlante.

2. Para desactivar el modo de altoparlante, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Parlante apagado** hasta que desaparezca  de la pantalla.

Opciones de finalización de llamada

Después de recibir una llamada de o realizar una llamada a un número telefónico que no está en tus contactos, el teléfono mostrará el número telefónico y la duración de la llamada. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar** para añadir el nuevo número a tus contactos. (Consulta “Cómo guardar un número telefónico” en la página 24.)

Después de recibir una llamada de o realizar una llamada a un número telefónico que ya está en tus

contactos, el teléfono mostrará el nombre de la entrada, el número telefónico y la duración de la llamada. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Datos de contacto** para ver la entrada en los contactos para el número.



Nota

Las opciones al finalizar la llamada no están disponibles para llamadas identificadas como sin identificación o restringidas.

Cómo guardar un número telefónico


Puedes almacenar hasta 500 entradas de contactos en total, y cada entrada puede contener un máximo de siete números telefónicos para una capacidad total de la agenda telefónica de 3500 números. El nombre de cada entrada puede contener 64 caracteres. El teléfono ordena las entradas de contactos alfabéticamente de manera automática. (Para obtener más información, consulta “2D. Contactos” en la página 54.)

Para guardar un número desde el modo de espera:

1. Introduce el número telefónico y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar**.
2. Resalta **Contacto nuevo** o **Contacto existente** y presiona .
3. Resalta un rótulo (**Móvil**, **Casa**, **Trabajo**, **Localizador**, **Fax** u **Otro**) y presiona .

4. Utiliza el teclado para introducir el nombre y otra información del contacto nuevo. (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)

– o bien –

Busca el nombre de un contacto existente y presiona  para guardar el nuevo número.

5. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar la entrada. Se te notificará si el número se añadió exitosamente.



Búsqueda de un número telefónico

Puedes buscar contactos en las entradas por nombre.


1. Presiona **CONTACTOS** (tecla suave derecha) e introduce la primera letra o las primeras letras de una entrada. (Entre más letras introduzcas, más específica será la búsqueda.)


– o bien –

Presiona  > **Contactos**.

2. Para mostrar una entrada, resáltala y presiona . Para marcar un número, resáltalo y presiona .
 - Si esta entrada en los contactos contiene varios números telefónicos, también puedes presionar la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha para seleccionar un número diferente.

También puedes buscar contactos usando una serie específica de números.

1. Introduce cuatro o más de los últimos dígitos en el modo de espera. (Entre más números introduzcas, más específica será la búsqueda.)
 - Las entradas y números (dígitos) de contactos que coincidan aparecerán en una lista en la pantalla.
2. Para que aparezca la entrada en los contactos que contiene el número telefónico que introdujiste, selecciona la entrada y presiona .
 - o bien –

Para marcar el número, resalta la entrada en la lista y presiona .

Marcación y guardado de números telefónicos con pausas

Puedes marcar o guardar números telefónicos con pausas para usarlos con sistemas automatizados, tales como números de correo de voz o de facturación de tarjeta de crédito.

Consejo

Crear una serie de números con pausas guardados es muy útil cuando introduces datos en un sistema automatizado. Por ejemplo, si para tener acceso a tu información bancaria se requiere marcar un número gratuito, seguido por un número de cuenta y después tu número PIN, puedes incluir una pausa de dos segundos después de cada grupo de números para asegurarte de que éstos sean leídos correctamente.

Existen dos tipos de pausas en el teléfono:


- **Pausa fija** envía el siguiente grupo de números después de que se presiona **Enviar tonos** (tecla suave izquierda) desde un mensaje emergente en pantalla. (Esto está indicado con una **P** dentro de la secuencia numérica.)
- **Pausa de 2 segundos**: envía automáticamente el siguiente grupo de números después de 2 segundos. (Esto está indicado con una **T** dentro de la secuencia numérica.)

Nota


Puedes tener múltiples pausas en un número telefónico y combinar pausas fijas y de dos segundos.

Para marcar o guardar números telefónicos con pausas:

1. Introduce el número telefónico.

2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Pausa fija** o **Pausa de 2 segundos**.
3. Introduce los números adicionales.
4. Presiona  para marcar el número.
– o bien –
Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar** para guardar el número en tus contactos.


Nota


Cuando marques un número con una pausa fija, presiona  para enviar el siguiente grupo de números.

Marcación de código con el signo de más (+)

Cuando realices llamadas internacionales, puedes usar la marcación de código con el signo de más (+) para introducir automáticamente el código de acceso internacional para tu ubicación (por ejemplo, 011 para llamadas internacionales realizadas desde los Estados Unidos).



Para realizar una llamada usando la marcación de código con el signo de más (+):

1. Presiona y mantén presionada la tecla  hasta que aparezca el signo “+” en la pantalla del teléfono.



2. Marca el código de país y el número telefónico al que estás llamando y presiona . (El código de acceso para llamadas internacionales se marcará automáticamente, seguido por el código de país y el número telefónico.)

Marcado abreviado


El marcado abreviado es similar a la marcación rápida. Puedes usar cualquiera de las siguientes características de marcado abreviado.

- **Está en directorio telefónico:** recupera cualquiera de los números guardados en tus contactos introduciendo los últimos cuatro a seis dígitos del número. Selecciona una entrada y presiona  para marcar el número recuperado. (Consulta página 46.)
- **Anteponer/Marcado abreviado:** antepone los primeros cinco o seis dígitos (por ejemplo, el código de área y el prefijo) a cualquiera de los cuatro o cinco dígitos que introduzcas. Selecciona una entrada y presiona  para marcar el número recuperado. (Consulta página 46 para registrar un número para anteponerlo, y activar esta característica.)



Para realizar una llamada usando el marcado abreviado de un número que está en el directorio telefónico:



1. Introduce los últimos cuatro a seis dígitos del número telefónico de una entrada en los contactos.
2. Presiona  para llamar al número mostrado. (Si hay más de un número que coincide en tus contactos, el teléfono mostrará los números disponibles que coinciden. Resalta un nombre y después presiona  para realizar una llamada.)

Para realizar una llamada usando el marcado abreviado anteponiendo un número:

1. Introduce los últimos cuatro dígitos del número.
2. Presiona .

Marcación desde la lista de contactos

1. Presiona  > **Contactos**.
 - o bien –
- Presiona **CONTACTOS** (tecla suave derecha) en el modo de espera.
2. Resalta la entrada a la que desees llamar y presiona  para marcar el número telefónico predeterminado para la entrada.
 - o bien –

Para marcar otro número de la entrada, resalta el nombre y presiona , después resalta un número y presiona .

Marcación rápida

Puedes almacenar hasta 98 números en la memoria de marcación rápida del teléfono. Marca entradas de marcación rápida presionando una tecla para las ubicaciones del 2 al 9 o dos teclas para las ubicaciones del 10 al 99.

Para usar la marcación con una sola tecla en las ubicaciones de marcación rápida del 2 al 9:

- Presiona y mantén presionada la tecla apropiada durante aproximadamente dos segundos. En la pantalla se mostrará el mensaje “Connecting...” (Conectando) para confirmar que has marcado el número.

Para usar la marcación con dos teclas en las ubicaciones de marcación rápida del 10 al 99:

1. Presiona el primer dígito.
2. Presiona y mantén presionado el segundo dígito durante aproximadamente dos segundos. En la pantalla se mostrará el mensaje “Connecting...” (Conectando) para confirmar que has marcado el número.

Nota

La marcación rápida no se encuentra disponible cuando estás en el modo roaming; cuando estás en el modo roaming fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint, siempre deberás marcar usando once dígitos (1 + código de área + número).

Introducción de texto

El teléfono brinda formas convenientes para introducir letras, números, animaciones y símbolos siempre que se te solicite introducir texto (por ejemplo, al añadir una entrada de contactos o al utilizar el correo electrónico y la mensajería de texto de Sprint).

En esta sección explicaremos los pasos necesarios para introducir texto mientras el teléfono está en el modo vertical, donde el teclado es el método primario para la introducción de texto y de caracteres.

Selección del modo de introducción de texto

1. Desde una pantalla donde puedes introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** para cambiar el modo de introducción de texto.
2. Selecciona una de las siguientes opciones de modo de texto:
 - **T9(español)** para introducir texto usando un sistema de texto predictivo que reduce el número de

pulsaciones de tecla requeridas al introducir una palabra. (Consulta página 28.)

- **Alfabeto** para recorrer los caracteres alfabéticos asociados con las letras en el teclado. (Consulta página 29.)
- **Símbolo** para introducir símbolos. (Consulta página 31.)
- **Número** para introducir números presionando los números en el teclado. (Consulta página 31.)
- **Animaciones** para introducir “animaciones” (caritas) (consulta página 31).
- **Texto Opciones** para configurar estas opciones: *Auto capital, Use diccionario, Mostrar candidato, Predicción, Idioma doble, Espacio, y Auto palabra inserción* (consulta página 31).











Consejo

Al introducir texto, presiona la tecla **Shift** para cambiar entre mayúsculas y minúsculas (Abc > ABC > abc).

Introducción de texto usando la introducción de texto T9

La introducción de texto T9 te permite introducir texto con presionar teclas una sola vez por cada letra. El modo de introducción de texto T9 usa una base de datos de palabras intuitiva para analizar las letras que

introduzcas y crear una palabra apropiada. (La palabra podría cambiar conforme escribas.)

1. Desde una pantalla donde puedes introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **T9 (español)**.
2. Presiona las teclas correspondientes una sola vez para introducir una palabra. (Por ejemplo, para introducir la palabra "Bill", presiona    ).
- (Si te equivocas, presiona  para borrar un solo carácter. Presiona y mantén presionada la tecla  para borrar toda una palabra.)
- Para que la B salga en mayúscula como en el ejemplo anterior, presiona  hasta que el modo de introducción de texto pase a Word (Palabra). Esto mantiene la palabra con sólo la letra inicial en mayúscula.
- Si la palabra que deseas no aparece después de que hayas introducido todas las letras, presiona y mantén presionada la tecla  para que aparezcan selecciones de palabras adicionales con cada pulsación consecutiva de .
- Para aceptar una palabra e introducir un espacio, presiona .

Incorporación de una palabra a la base de datos T9


Si la palabra que deseas introducir no aparece como una opción cuando estás usando la introducción de texto T9, añádela a la base de datos seleccionando el modo Alfabeto.

1. Desde una pantalla donde puedes introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **Alfabeto**.
2. Introduce la palabra usando el modo ABC. La palabra aparecerá como una opción la próxima vez que recorras opciones durante la introducción de texto T9.

Para obtener más información sobre la introducción de texto T9, visita el sitio web de Nuance en www.nuance.com/T9/textinput/.

Introducción de texto usando el modo Alfabeto

En el modo **Alfabeto**, también conocido como introducción con presionar varias veces una tecla, presionas las teclas una, dos, tres o cuatro veces para introducir las letras del teclado.

El modo ABC se indica en la parte inferior derecha de la pantalla de texto. Cada pulsación consecutiva de  modifica el modo entre: **ABC** (todos los caracteres se

escriben en mayúsculas), **abc** (todos los caracteres se escriben en minúsculas) y **Abc** (sólo el carácter inicial es mayúscula, todos los demás caracteres de la misma palabra se escriben en minúsculas).

Por ejemplo, presiona **2 ABC** una vez para “a”, dos veces para “b” o tres veces para “c”; o presiona **7 PQRS** una vez para “p”, dos veces para “q”, tres veces para “r” o cuatro veces para “s”.

1. Desde una pantalla donde puedes introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) **> Modo de texto > Alfabeto**.
2. Presiona repetidamente las teclas correspondientes hasta que aparezca la letra correcta. (Por ejemplo, para introducir la palabra “Bill”, presiona **2 ABC** tres veces, **4 GHI** dos veces, **5 JKL** tres veces y **5 JKL** cuatro veces.)
 - (Si te equivocas, presiona **BACK** para borrar un solo carácter. Presiona y mantén presionada la tecla **BACK** para borrar toda una palabra.)

Por defecto, la primera letra de una entrada será mayúscula y las siguientes letras serán minúsculas. Después de introducir un carácter, el cursor avanza automáticamente al siguiente espacio después de dos

segundos o cuando introduzcas un carácter de una tecla diferente.

Los caracteres se desplazan en el siguiente orden:

Tecla	Secuencia en español	
	Letras en mayúscula	Letras en minúscula
1 [1]	., @ 1 ? ! * # /	
2 ABC	A B C Á Ã Ç 2	a b c á ã ç 2
3 DEF	D E F 3	d e f 3
4 GHI	G H I 4	g h i 4
5 JKL	J K L 5	j k l 5
6 MNO	M N O Ó Ñ 6	m n o ó ñ 6
7 PQRS	P Q R S 7	p q r s 7
8 TUV	T U V Ú Ü 8	t u v ú ü 8
9 WXYZ	W X Y Z 9	w x y z 9
0 [0]	0	
# [Hash]	Mover al próximo símbolo	
[Espacio]	Espacio	Mayúsculas Minúsculas

Nota

Al seleccionar Idioma doble, los caracteres en inglés también se añaden a la lista anterior.

Introducción de números, símbolos, animaciones y mensajes pregrabados

Para introducir números:

- Selecciona el modo **Número** y presiona la tecla correspondiente. (Consulta “Selección del modo de introducción de texto” en la página 28.)

Para introducir símbolos:

- Selecciona el modo **Símbolo**. (Consulta “Selección del modo de introducción de texto” en la página 28.) Para introducir un símbolo, presiona la tecla correspondiente indicada en la pantalla.

Para introducir “animaciones” (caritas):


Selecciona el modo **Animaciones** y presiona la tecla correspondiente. (Consulta “Selección del modo de introducción de texto” en la página 28.)

Modificación de los ajustes de texto

El menú Texto Opciones te permite especificar más características automatizadas durante el proceso de introducción de texto. Estas opciones pueden ayudar a simplificar el proceso de introducción de texto corrigiendo el uso de mayúsculas y minúsculas, la ortografía, los espacios, y completando las palabras más comunes.

Para especificar opciones de texto:

1. Cuando aparezca una pantalla donde puedes introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **Texto Opciones** y después usa la tecla de navegación para recorrer la lista y activar las opciones de introducción de texto que desees:
 - **Auto capital:** te permite activar o desactivar el uso de mayúscula en el carácter siguiente a la introducción de un punto final seguido por un espacio.
 - **Use diccionario:** te permite utilizar una base de datos personalizada de palabras.
 - **Muestra candidato:** permite al teléfono mostrar palabras previstas, ya sea una a la vez o como una lista.

- **Predicción:** te permite configurar el teléfono para que muestre posibles palabras alternativas después de haber introducido un número de caracteres predeterminado. Puedes elegir que la característica empiece después de la segunda, tercera, cuarta o quinta letra.
 - **Idioma doble:** te permite seleccionar palabras alternativas para que aparezcan sólo en español (*Nada*) o en inglés (*Inglés*).
 - **Espacio:** te permite activar o desactivar la capacidad de introducir un espacio automáticamente después de haber seleccionado una palabra en la lista de alternativas.
 - **Auto palabra inserción:** permite al teléfono mostrar las posibles palabras.
2. Cuando termines de realizar los cambios a estas opciones, presiona  o presiona **Cancelar** (tecla suave derecha) para regresar a la pantalla anterior.


Nota

También puedes acceder a las opciones de introducción de texto desde el menú Configuración. Presiona Menú > Configuración > Entrada.


Introducción de caracteres en idioma doble

Si activas la opción Idioma doble, puedes usar las teclas para introducir texto en español y en inglés. Si las opciones de texto **Mostrar candidato** y **Predicción** están activadas, las opciones de palabras disponibles serán en ambos idiomas (español e inglés).

Para introducir caracteres en el modo de idioma doble:

1. Cuando aparezca una pantalla donde puedas introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **Texto Opciones** > **Idioma doble**.
2. Resalta **Inglés** y presiona .
(Consulta “Modificación de los ajustes de texto” en la página 31.)

Para desactivar el modo de idioma doble:

1. Cuando aparezca una pantalla donde puedas introducir texto, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **Texto Opciones** > **Idioma doble**.
2. Selecciona **Nada** y presiona .

2B. Configuración



- ◆ Personalización del teléfono (página 33)
- ◆ Configuración de sonido (página 34)
- ◆ Configuración de la pantalla (página 37)
- ◆ Configuración de localización (página 40)
- ◆ Configuración de mensajería (página 41)
- ◆ Modo de avión (página 43)
- ◆ Uso de TTY con el servicio Sprint (página 43)
- ◆ Opciones de configuración del teléfono (página 45)
- ◆ Configuración de seguridad (página 46)

Personalización del teléfono

Para cambiar el protector de pantalla:

1. Presiona  > Configuración > Pantalla > Pantalla principal > Protector de pantalla.
2. Selecciona *Imágenes* o *Mis cosas*.
3. Revisa las imágenes usando la tecla de navegación para desplazarte por y ver las imágenes disponibles.
4. Presiona *Designar* (tecla suave izquierda) o presiona  para asignar la imagen seleccionada.

Para cambiar el timbre:

1. Presiona  > Configuración > Sonidos > Tipo de timbre y presiona .
2. Sigue las instrucciones en la pantalla. Consulta “Configuración de sonido” en la página 34.

Configuración de sonido


Tipos de timbre


Los tipos de timbre te ayudan a identificar las llamadas y los mensajes entrantes. Puedes asignar tipos de timbre a entradas de contactos, tipos de llamada y tipos de mensaje individuales.

- Los **timbres descargados** pueden ser descargados directamente al teléfono.
- Entre los **timbres ya programados** se incluyen diversos tipos de timbre estándar y música conocida.
- El **timbre vibrador** te avisa cuando estás recibiendo una llamada o mensaje, sin molestar a los demás.

Selección de tipos de timbre para llamadas de voz

El teléfono ofrece varias opciones de timbre que puedes usar para personalizar los ajustes de timbre y de volumen. Dichas opciones te permiten identificar las llamadas entrantes por medio del timbre.

1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Tipo de timbre** > **Llamadas entrantes**.
2. Selecciona **Con ID del llamante** o **Sin ID del llamante**.
(Aparecerá una lista de categorías de tipos de timbre.)

3. Selecciona una categoría (por ejemplo, Tonos de timbre, Melodías o Mis cosas) y después utiliza la tecla de navegación para desplazarte por los timbres disponibles. A medida que resaltes cada opción sonará un timbre de muestra.
4. Presiona  para asignar un timbre.



Obtención de timbres nuevos

Sprint Digital Lounge tiene disponible una amplia variedad de timbres nuevos, a los cuales puedes acceder directamente desde tu teléfono. (Podrían aplicarse cargos adicionales, pero algunos timbres son gratuitos.)

1. Presiona  > **Mis cosas** > **Timbres** > **Obtener nuevos timbres**. (Se iniciará el navegador y se mostrará el menú Ringers [Timbres]).
2. Usa la tecla de navegación y el teclado para buscar en los timbres disponibles. Cuando encuentres uno que te guste, resáltalo y presiona .
3. Para comprarlo, resalta **Buy** (Comprar) y presiona . (Tu teléfono descargará automáticamente el timbre.)
4. Cuando la descarga termine, selecciona una opción para continuar:
 - **Listen** (Escuchar) para escuchar el timbre.

- **Set As** (Establecer como) para asignar el timbre a una llamada o tipo de mensaje, o a un contacto específico.
- **Shop** (Comprar) para buscar otros elementos para descargar.

Selección de tipos de timbre para mensajes



1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Tipo de timbre** > **Mensajes**.
2. Selecciona **Correo de voz** o **Texto Mensaje**. (Verás una lista de categorías de tipos de timbre.)
3. Selecciona una categoría y después utiliza la tecla de navegación para desplazarte por los timbres disponibles. A medida que resaltes cada opción sonará un timbre de muestra.
4. Presiona  para asignar un timbre.

Nota



También puedes asignar timbres desde el menú **Contactos**. Consulta "Selección de un tipo de timbre para una entrada" en la página 59.

Selección de tipos de timbre para eventos programados

1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Tipo de timbre** > **Programador**.



2. Selecciona una categoría: **Tonos de timbre**, **Melodías** o **Mis cosas**.
3. Usa la tecla de navegación () para recorrer los tipos de timbre disponibles. A medida que resaltes cada opción sonará un timbre de muestra.
4. Presiona  para asignar un timbre.

Selección de tipos de timbre para roaming

1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Tipo de timbre** > **Timbre de roaming**.
2. Resalta **Normal** o **Distintivo** y presiona .

Ajuste de la configuración de volumen del teléfono

Puedes ajustar la configuración de volumen del teléfono según tus necesidades y el entorno donde te encuentres.



1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Volumen de timbre**.
2. Selecciona **Timbre**, **Audífono**, **Auricular de voz**, **Parlante de voz** o **Avanzado...**
3. Utiliza la tecla de navegación para elegir un nivel de volumen y presiona .

Consejo

Puedes ajustar el volumen del timbre en el modo de espera (o el volumen del audífono durante una llamada) mediante el botón de volumen ubicado en el costado izquierdo del teléfono.

Ajuste de la configuración avanzada de volumen

Puedes ajustar la otra configuración avanzada de volumen del teléfono según tus necesidades y el entorno donde te encuentres.

1. Presiona  > **Configuración** > **Sonidos** > **Volumen de timbre** > **Avanzado...**
2. Resalta **Alarma**, **Aplicaciones**, **Texto Mensaje** o **Correo de voz** y presiona .

Nota

Repite este mismo procedimiento para ajustar las configuraciones de **Aplicaciones** > **Volumen** y **Vibración en juegos**.

3. Utiliza la tecla de navegación para seleccionar **Use volumen de timbre** (para utilizar la configuración de volumen del timbre).
 - o bien –Utiliza la tecla de navegación para seleccionar **Separar volumen** (para utilizar una configuración de volumen que sea diferente de la configuración de volumen del timbre).

4. Presiona  para guardar la nueva configuración.

Vibrar

Para establecer que el teléfono vibre en lugar de emitir algún sonido:

- Presiona el botón de volumen hacia abajo en el modo de espera hasta que veas “Vibrar” en la pantalla.

Para establecer que el teléfono vibre siempre además de cualquier configuración de timbre:

1. Presiona el botón de volumen hacia arriba o hacia abajo en el modo de espera hasta que aparezca una configuración de volumen en la pantalla.
2. Presiona **Vibrar** (tecla suave izquierda). (Si ya has seleccionado la opción, al volver a presionar **Vibrar** [tecla suave izquierda] se deselectiona la opción.)

No timbre

La opción No timbre te permite silenciar todos los sonidos sin apagar el teléfono.

Para activar No timbre:




- Presiona y mantén presionado el botón de volumen en el modo de espera. (Verás “No timbre” en la pantalla.)

Para desactivar No timbre:

- Presiona la tecla de volumen hacia arriba repetidas veces para seleccionar un nivel de volumen.



Notificación de alertas

Configura el teléfono para que te notifique mediante un tono acústico cuando cambies de áreas de servicio, una vez por minuto durante una llamada de voz o cuando se conecten las llamadas.


1. Presiona  > *Configuración* > *Sonidos* > *Alertas*.
2. Resalta *Tono de minuto*, *Servicio*, *Conectar*, *Tono gradual*, *Encender* o *Apagar* y presiona .
3. Resalta *Encender* o *Apagar* y presiona .

Selección de un tono de teclas

El teléfono ofrece varias opciones para seleccionar los tonos acústicos que suenan al presionarse una tecla.

1. Presiona  > *Configuración* > *Sonidos* > *Tonos de tecla*.
2. Resalta una opción y presiona 
 - **Tipo de tono** para seleccionar el sonido que se emite al presionarse una tecla.
 - **Nivel de tono de tecla** para seleccionar un nivel de volumen al presionarse una tecla.



- **Duración del tono** para seleccionar una duración del tono de tecla. (Las duraciones del tono más largas suelen ser mejores para reconocer el tono al marcar el correo de voz u otros sistemas automatizados.)

3. Resalta una opción disponible en uno de los menús anteriores y presiona .

Configuración de la pantalla

Cambio de la duración de la iluminación de fondo

Selecciona por cuánto tiempo la iluminación de fondo de la pantalla y del teclado permanecerá encendida después de presionar cualquier tecla.



1. Presiona  > *Configuración* > *Pantalla* > *Iluminación*.
2. Selecciona un ajuste de tiempo y presiona 
 - Selecciona *Abrir teléfono*, *30 segundos*, *15 segundos* o *8 segundos*.

Nota

Los ajustes de larga duración de la iluminación de fondo reducen los tiempos de conversación y de espera de la batería.

Cambio de la duración de la luz del teclado

Selecciona por cuánto tiempo la iluminación de fondo del teclado permanecerá encendida después de presionar cualquier tecla.




1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Luz de teclado**.
2. Selecciona un ajuste de tiempo y presiona .
 - Selecciona **Abrir teléfono, 30 segundos, 15 segundos, 8 segundos** o **Apagar**.

Nota


Los ajustes de larga duración de la luz del teclado reducen los tiempos de conversación y de espera de la batería.

Cambio de la pantalla

Elige la imagen que verás en pantalla mientras enciendas o apagues el teléfono y estés en el modo de espera.

1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Pantalla principal** > **Protector de pantalla**.
2. Resalta **Imágenes** o **Mis cosas** y presiona .
3. Resalta una imagen y presiona  para asignarla. (Puedes utilizar la tecla de navegación para desplazarte por y ver otras imágenes disponibles.)


– o bien –

Para realizar una compra en línea, resalta **Buy** (Comprar) y presiona . (Tu teléfono descargará automáticamente el protector de pantalla.) Para obtener más información sobre cómo descargar imágenes, consulta “Descarga de juegos, timbres y más” en la página 95.)

4. Presiona **Designar** (tecla suave izquierda) para asignar una imagen.


Cambio del reloj en pantalla

Elige si el reloj del teléfono ha de aparecer en modo analógico o en modo digital.

1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Pantalla principal** > **Ajuste de imagen** > **Reloj/Calendario**.
2. Selecciona **Reloj digital**, **Calendario** o **Programador**.
3. Usa la tecla de navegación para realizar una selección.
4. Presiona **Designar** (tecla suave izquierda) para aplicar el ajuste.


Cambio del saludo de texto

En el modo de espera, aparece un saludo de texto en la pantalla del teléfono. Elige el saludo predeterminado del teléfono ("Sprint") o introduce tu propio saludo.

1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Pantalla principal** > **Ajuste de imagen** > **Saludo**.
2. Selecciona **Sprint** o **Personalizar**.
 - Si selecciona **Personalizar**, introduce un saludo personalizado y presiona **Fin** (tecla suave izquierda).

Cambio de la pantalla de llamadas entrantes y salientes


Las llamadas entrantes y salientes pueden tener una animación preestablecida o una imagen descargada (desde la carpeta Mis cosas) asignada para que se muestre en la pantalla cuando se recibe o se realiza una llamada.

1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Pantalla principal** > **Entrantes/salientes Llamadas**.
2. Selecciona **Animación preestablecida** o **Mis cosas**.

- Si selecciona **Mis cosas**, deberás elegir entre imágenes descargadas anteriormente y presionar **Fin** (tecla suave izquierda).



Cambio de la brillantez

Puedes ajustar la brillantez de la pantalla según el entorno donde te encuentres.



1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Brillantez**.
2. Presiona la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha para ajustar la brillantez de la pantalla y después presiona **Fin** (tecla suave izquierda).

Cambio de la brillantez de la pantalla exterior

Puedes ajustar el contraste (brillantez) de la pantalla exterior según el entorno donde te encuentres.


1. Presiona  > **Configuración** > **Pantalla** > **Pantalla exterior** > **Contraste**.
2. Presiona la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha para ajustar la brillantez de la pantalla y presiona .

Activación del modo de ahorro de energía

1. Presiona  > *Configuración* > *Pantalla* > *Ahorro de energía*.
2. Resalta *Encender* o *Apagar* y presiona .

Cambio del estilo de menú del teléfono

Elige el formato del menú del teléfono.

1. Presiona .
2. Presiona la tecla suave izquierda para recorrer los estilos de menú disponibles.
 - **GRID VER** para que el menú se muestre como una cuadrícula.
 - **VER LISTA** para que el menú se muestre como una lista.


Idioma de la pantalla

Puedes elegir que los menús en pantalla del teléfono se visualicen en inglés o en español.

1. Presiona  > *Configuración* > *Pantalla* > *Idioma*.
2. Resalta *English* o *Español* y presiona .

Cambio de la fuente de marcación

Ajusta las propiedades de fuente de los números que aparecen al marcar.

1. Presiona  > *Configuración* > *Pantalla* > *Tamaño de fuente de marcación*.
2. Selecciona *Grande* o *Pequeño*.

Configuración de localización



El teléfono cuenta con una característica Localización para que se utilice conjuntamente con servicios basados en la ubicación.



La característica Localización le permite a la red detectar tu posición. Si desactivas dicha característica, tu ubicación quedará oculta a todos, salvo al servicio 911.

Nota

Quando la característica Localización está activada, la red puede detectar tu ubicación mediante la tecnología GPS, simplificando el uso de algunos servicios y aplicaciones de Sprint. Al desactivar dicha característica quedará desactivada la función de localización mediante GPS para todos los propósitos salvo el servicio 911; sin embargo, el sitio celular que transmite la llamada aún podrá identificar tu ubicación general. Ninguna aplicación o servicio podrá usar tu ubicación sin tu permiso o una solicitud hecha por ti. El servicio 911 con GPS mejorado no está disponible en todas las áreas.

Para activar la característica Localización del teléfono:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Localización**.
(Aparecerá la cláusula de exención de responsabilidad de Localización.)
2. Lee la cláusula de exención de responsabilidad y presiona **OK** (tecla suave izquierda).
3. Resalta **Encender** o **Apagar** y presiona .

Cuando enciendes la característica Localización, en la pantalla del teléfono aparece el icono . Cuando apagas la característica Localización, en la pantalla del teléfono aparece el icono .


Configuración de mensajería

Con las capacidades avanzadas de mensajes del teléfono, puedes enviar y recibir muchos tipos diferentes de mensajes de texto sin realizar una llamada de voz. (Para obtener más información, consulta “Acceso a mensajería” en la página 95.)

La configuración de mensajería te permite decidir cómo quieres ser notificado cuando lleguen mensajes nuevos, crear una firma con cada mensaje enviado y crear sus propios mensajes pregrabados.

Configuración de la notificación de mensajes



Cuando recibes un mensaje, el teléfono te lo notifica mediante un icono en la pantalla. También puedes elegir ser notificado con una notificación de mensaje en la pantalla.

1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Notificación**.
2. Selecciona **Mensaje e icono** o **Sólo icono**.

Consejo Para acceder el menú de configuración de mensajería, también puedes presionar  > **Mensajes** > **Ajustes**.

Adición de una firma personalizada



Añade una firme personalizada a cada mensaje que envíes.

1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Editar firma**.
2. Desde la pantalla emergente “Agregar firma a mensaje nuevo”, resalta **Encender** y presiona .
(Si no desea adjuntar una firma, selecciona **Apagar**.)
3. Introduce una firma y presiona **Fin** (tecla suave izquierda). (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)


Administración de mensajes pregrabados

El teléfono viene cargado con 20 mensajes pregrabados para facilitar el envío de mensajes de texto. Personaliza o elimina dichos mensajes, como “¿Dónde estás”, “Vamos a comer” y “Encuétrame en”, según tus necesidades, o añade tus propios mensajes a la lista.

Para editar o eliminar un mensaje pregrabado:

1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Mensajes preestablecidos**. (Aparecerá una lista de mensajes pregrabados.)
2. Resalta el mensaje y presiona **Editar** (tecla suave izquierda) para editar el mensaje (consulta “Introducción de texto” en la página 28) y presiona .
– o bien –
Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Borrar** para eliminar el mensaje. (Si seleccionas **Borrar todos**, se eliminarán todos los mensajes pregrabados personalizados y se restaurará el conjunto estándar de mensajes pregrabados del sistema.)

Para añadir un nuevo mensaje pregrabado:


1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Mensajes preestablecidos**. (Aparecerá una lista de mensajes pregrabados. Puedes almacenar hasta 20 mensajes.)
2. Para añadir un mensaje nuevo, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Agregar nuevo**.
3. Introduce tu mensaje (consulta “Introducción de texto” en la página 28) y presiona **Fin** (tecla suave izquierda). (El mensaje nuevo se añadirá al comienzo de la lista.)

Otras configuraciones de mensajes de texto

Estos ajustes de configuración te permiten configurar las opciones asociadas con los mensajes de texto que envíes desde tu teléfono. Estas opciones incluyen:

- **Devolver llamada #:** te permite configurar el número de devolución de llamada que el destinatario verá al recibir un mensaje de texto.

Para activar un número de devolución de llamada:


1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Devolver llamada #**.
2. Selecciona **Ninguno**, <número actual> u **Otro**.

Opciones de mensajes SMS de voz

Estas opciones te permiten configurar los ajustes de configuración que se utilizan al enviar mensajes SMS de voz a otras personas. Estas opciones incluyen:

- **Parlante:** te permite encender o apagar el altoparlante para la reproducción de mensajes SMS de voz.
- **Desde nombre:** te permite introducir el nombre que el destinatario de un mensaje SMS de voz verá.


Para encender o apagar el altoparlante:

1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Opciones de mensajes SMS de voz** > **Parlante**.
2. Selecciona **Encendido** o **Apagado**.

Consejo



Para acceder el menú Opciones de mensajes SMS de voz, también puedes presionar MENU > Mensajes > Ajustes > Opciones de voz SMS.

Para introducir el nombre del remitente:

1. Presiona  > **Configuración** > **Mensajes** > **Opciones de mensajes SMS de voz** > **Desde nombre**.
2. Introduce el nombre deseado mediante el teclado y presiona **Fin** (tecla suave izquierda).

Modo de avión

Modo de avión le permite usar muchas de las características del teléfono, tales como Juegos, Libreta de notas, Memos de voz, etc., cuando esté en un avión o en cualquier otra área donde esté prohibido realizar o recibir llamadas de voz o datos. Cuando el teléfono está en el modo de avión, no puede enviar o recibir llamadas ni acceder a información en línea.


1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Modo de avión**.
2. Lee la cláusula de exención de responsabilidad y presiona **OK** (tecla suave izquierda).
3. Resalta **Encender**, **Apagar** o **Encendido** y presiona .

Mientras estés en el modo de avión, en la pantalla del teléfono se visualizará el mensaje "Phone off" (Teléfono apagado).

Uso de TTY con el servicio Sprint




Un dispositivo TTY (también llamado TDD o teléfono de texto) es un dispositivo de telecomunicaciones que permite que las personas sordas, con impedimentos auditivos o con dificultades del habla puedan comunicarse por teléfono.

El teléfono es compatible con determinados dispositivos TTY. Ponte en contacto con el fabricante del dispositivo TTY para asegurarte de que sea compatible con los teléfonos digitales inalámbricos. El teléfono y el dispositivo TTY se conectan mediante un cable especial que se enchufa en el conector para auriculares del teléfono. Si el dispositivo TTY no incluía el cable especial, ponte en contacto con el fabricante del dispositivo para comprar el cable de conexión.

A la hora de establecer el servicio Sprint, llama al servicio de atención al cliente de Sprint a través del servicio de retransmisión de telecomunicaciones (TRS) estatal marcando primero      .

Si deseas asistencia técnica adicional, puedes llamar al 1-888-987-4357 o conectarte al siguiente sitio web:
http://www.samsung.com/us/consumer/learningresources/mobile/accessibility/pop_accessibility.html.

Para encender o apagar el modo TTY:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Accesibilidad** > **TTY Opciones**. (Aparecerá un mensaje con información.)
 2. Lee el mensaje y presiona .
- Selecciona **TTY completo**, **TTY + Oído**, **TTY + Voz** o **TTY Apagar** y presiona .

ADVERTENCIA

Llamadas de emergencia al 911

Sprint recomienda que los usuarios de TTY usen otros medios para realizar llamadas de emergencia, incluyendo el servicio de retransmisión de telecomunicaciones (TRS), el servicio celular analógico y las comunicaciones por línea terrestre. Es posible que las llamadas TTY inalámbricas al 911 queden alteradas al ser recibidas por los puntos individuales de respuesta de seguridad pública (PSAP), haciendo que algunas de las comunicaciones sean incomprensibles. El problema encontrado parece estar relacionado con el software en uso por los PSAP. Se ha notificado el problema a la Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU. (FCC) y tanto la industria de los servicios móviles como la comunidad PSAP están tratando de solucionarlo.

Nota





Mientras el teléfono se encuentre en el modo TTY, mostrará el icono de acceso TTY.

Cuando está activado el modo TTY, puede deteriorar la calidad del audio de los dispositivos que no sean del tipo TTY conectados al conector para auriculares.


Opciones de configuración del teléfono






Atajos

El teléfono te ofrece la opción de asignar atajos a tus funciones favoritas o las que utilizas con mayor frecuencia. Presionar la tecla de navegación en la dirección asignada para el modo de espera iniciará tus atajos designados personalmente.


1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Tecla navegar** para acceder al menú de atajos.
2. Selecciona una tecla de navegación y presiona .
3. Usando la tecla de navegación o el teclado, selecciona un atajo y presiona . (Si se dispone de niveles adicionales, presiona antes de seleccionar el atajo.)
4. Presiona  para regresar al modo de espera.

Modo de contestación de llamadas

Selecciona cómo contestar las llamadas que recibas en el teléfono: si prefieres presionar  o cualquier tecla numérica, o si simplemente prefieres abrir el teléfono.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Configuración de llamadas** > **Contestación de llamada**.
2. Resalta una opción y presiona .
 - **Cualquier tecla** para que puedas contestar una llamada entrante presionando cualquier tecla excepto , **BACK**, tecla lateral de volumen o **Ignorar** (tecla suave derecha).
 - **Tecla Talk** para obligarte a presionar  para contestar todas las llamadas entrantes.
 - **Abrir carpeta** para permitirte contestar una llamada entrante abriendo la parte deslizante del teléfono o presionando .



Nota

Puedes continuar una conversación activa con tu interlocutor incluso si teléfono está cerrado (parte deslizante cerrada) cuando las opciones **Cualquier tecla** o **Tecla Talk** están seleccionadas. Presiona  para finalizar la llamada.

Si **Abrir carpeta** está seleccionado como una opción de **Contestación de llamada**, al cerrar el teléfono se finaliza la llamada.



Modo de contestación automática

Puedes configurar el teléfono para que conteste automáticamente las llamadas cuando esté conectado a un juego de manos libres opcional para automóvil.



1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Configuración de llamadas** > **Autocontestar**.
2. Resalta una opción y presiona .
 - **No** para desactivar la contestación automática.
 - **Sí** para contestar las llamadas automáticamente cuando el teléfono esté conectado a un juego de manos libres para automóvil o a un auricular (se venden por separado). Recuerde que el teléfono contestará las llamadas en el modo de contestación automática aunque no estés al lado del teléfono.

Configuración del marcado abreviado

Para activar la característica *Está en directorio telefónico*:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Configuración de llamadas** > **Está en directorio telefónico**.
2. Selecciona **Encender** o **Apagar** y presiona .

Para activar la característica de *anteponer números*:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Configuración de llamadas** > **Marcado abreviado**.
2. Selecciona **Encender**.
3. Introduce los primeros cinco o seis dígitos del prefijo en el campo **MARCADO ABREVIADO** y después presiona .
 - Para desactivar esta característica, selecciona **Apagar** en el paso 2 anterior.

Consejo Para realizar una llamada de marcado abreviado, consulta "Marcado abreviado" en la página 26.

Nota Esta configuración no se aplica al 911 o a Sprint 411.

Configuración de seguridad

Acceso al menú Seguridad

Todos los ajustes de configuración de seguridad del teléfono están disponibles a través del menú Seguridad. Para ver dicho menú debes introducir tu código de bloqueo.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad**.

2. Introduce tu código de bloqueo para abrir el menú Seguridad.




Consejo

Si no te acuerdas del código de bloqueo, prueba a usar los últimos cuatro dígitos del número telefónico de tu móvil. Si esto no funciona, llama al servicio de atención al cliente de Sprint al 1-888-211-4727.

Característica de bloqueo del teléfono

Bloqueo del teléfono


Cuando el teléfono está bloqueado, sólo puedes recibir llamadas o realizar llamadas al 911, al centro de atención al cliente de Sprint o a números especiales. (Consulta “Números especiales” en la página 48.)

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Restringir y bloquear** > **Bloquear mi teléfono**.
2. Introduce tu código de bloqueo y presiona .
3. Resalta una opción de bloqueo (**Encendido** o **Ahora**) y presiona . (Para configurar el teléfono para que se bloquee la próxima vez que se encienda, selecciona **Encendido**.)

Desbloqueo del teléfono


1. Desde el modo de espera, presiona **Abrir** (tecla suave izquierda) para que aparezca la pantalla Bloqueo del usuario.
2. Introduce tu código de bloqueo.

Cambio del código de bloqueo

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad e** introduce tu código de bloqueo.
2. Selecciona **Código de bloqueo**, introduce el nuevo código de bloqueo y presiona **Próximo** (tecla suave izquierda).
3. Vuelve a introducir el nuevo código de bloqueo y presiona **Fin** (tecla suave izquierda).

Realización de llamadas en el modo de bloqueo

Cuando estás en el modo de bloqueo aún puedes hacer llamadas al 911 o a los números especiales. (Para obtener información sobre los números especiales, consulta “Números especiales” en la página 48.)




- Para llamar a un número de emergencia, a un número especial o al centro de atención al cliente de Sprint, introduce el número telefónico y presiona .

Números especiales

Los números especiales son números importantes que has designado como “siempre disponibles”. Puedes llamar y recibir llamadas de los números especiales aunque el teléfono esté bloqueado.

Puedes guardar hasta tres números especiales, además de las entradas en tus contactos (un mismo número puede estar en los dos lugares).

Para añadir o reemplazar un número especial:


1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad** e introduce tu código de bloqueo.
2. Selecciona **#especial**.
3. Resalta una ubicación (1 - 3) para la entrada y presiona .
4. Introduce el número y presiona .

Nota

No hay ninguna opción de marcación rápida asociada a los números especiales.


Borrado del contenido del teléfono

Utiliza el menú Seguridad para borrar rápidamente todo el contenido que hayas creado o almacenado en el teléfono.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad** e introduce tu código de bloqueo.
2. Selecciona **Borrar/Reiniciar**.
3. Selecciona una opción:
 - **Borrar web cookies** para borrar todos los cookies de seguimiento web.
 - **Borrar web historia** para borrar el historial de los sitios web que hayas visitado recientemente.
 - **Borrar web caché** para borrar cualquier archivo web que se haya descargado temporalmente.
 - **Borrar contactos** para borrar el contenido de la lista de contactos.
 - **Borrar mis cosas** para borrar todo el contenido que hayas descargado al teléfono.
 - **Borrar mensajes** para borrar todos los mensajes almacenados.
 - **Programación inicial** para restablecer el teléfono a su configuración predeterminada, pero conservar los datos actuales en el teléfono.
 - **Reiniciar teléfono** para restablecer el teléfono a la configuración de fábrica y borrar todos los datos.
4. Selecciona **Sí** para confirmar la eliminación.

Restablecimiento de la configuración del teléfono


Restablecer la configuración predeterminada restaura todos los ajustes predeterminados del teléfono sin eliminar los datos que hayas introducido, tales como entradas en la lista de contactos. Los contactos, el historial, el programador y la mensajería no se verán afectados.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad** e introduce tu código de bloqueo.
2. Selecciona **Borrar/Reiniciar** > **Programación inicial**.
3. Selecciona **Sí** para confirmar la selección.
4. Selecciona **Sí** para volver a confirmar la selección.

Restablecimiento del teléfono

Cuando se restablece el teléfono, se restauran todos los valores predeterminados configurados en la fábrica, incluyendo los tipos de timbre y los ajustes de pantalla.

ADVERTENCIA Al restablecer el teléfono se eliminan todos los archivos que hayas descargado anteriormente.


1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Seguridad** e introduce tu código de bloqueo.
2. Selecciona **Borrar/Reiniciar** > **Reiniciar teléfono**. (Verás una cláusula de exención de responsabilidad.)
3. Lee la cláusula de exención de responsabilidad, presiona **OK** (tecla suave izquierda) y después presiona **Sí**.
4. Si estás seguro que deseas borrar todos los datos y restablecer el teléfono a su estado predeterminado de fábrica, presiona **Sí**

Características de seguridad para los servicios de datos


Activación y desactivación de los servicios de datos

Puedes desactivar los servicios de datos sin tener que apagar el teléfono; sin embargo, como resultado, no tendrás acceso a todos los servicios de datos, incluyendo Internet y mensajería. Si desactivas los servicios de datos, evitarás cualquier cargo asociado con esos servicios. Si te encuentras desconectado, aún puedes realizar o recibir llamadas, revisar el correo de voz y usar los demás servicios de voz. Puedes volver a activar los servicios de datos cuando lo desees.

Para desactivar los servicios de datos:

1. Presiona  > *Configuración* > *Más...* > *Datos* > *Activar/Desactivar*.
2. Lee el mensaje en la pantalla y selecciona *Próximo* (tecla suave izquierda) > *Desactivar Vision* para confirmar que deseas desconectarte y desactivar los datos.

Para activar los servicios de datos:

1. Presiona  > *Configuración* > *Más...* > *Datos* > *Activar/Desactivar*.
2. Selecciona ya sea *Conectar o Siempre autoconectar* > *Sí* para activar el servicio de datos y conectarte a la red.

2C. Historia

- ♦ Visualización del historial (página 51)
- ♦ Opciones del historial (página 52)
- ♦ Realización de una llamada desde el historial (página 52)
- ♦ Cómo guardar un número desde el historial (página 52)
- ♦ Borrado del historial (página 53)

Visualización del historial

El historial es una lista de los números telefónicos (o entradas en los contactos) correspondientes a las últimas 50 llamadas realizadas (5 por entrada), aceptadas o perdidas. El historial agiliza la remarcación de un número. Se actualiza continuamente a medida que el teléfono añade automáticamente nuevos números al comienzo de la lista y elimina las entradas más antiguas del final de la lista.

Cada entrada incluye el número telefónico (si está disponible) y el nombre de la entrada en los contactos (si el número está en los contactos). Las llamadas repetidas (el mismo número y tipo de llamada) pueden aparecer hasta cinco veces en la lista.

1. Presiona  > **Historia**.
2. Resalta una entrada y presiona .

Atajo


También puedes presionar  en el modo de espera para mostrar las llamadas recientes.


Nota

El historial registra solamente las llamadas que ocurren mientras el teléfono está encendido. Si recibes una llamada mientras el teléfono está apagado, ésta no se incluirá en el historial.

Si devuelves una llamada desde el menú de correo de voz, se incluirá en el historial del teléfono.

Opciones del historial


En la pantalla Historia, resalta una entrada en el historial y presiona  para ver la fecha y hora de la llamada, el número telefónico (si está disponible) y el nombre de la persona que llamó (si el número ya está en los contactos).

1. Presiona  > **Historia**, resalta una entrada en la pantalla Historia.
2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) para que aparezcan las siguientes opciones:
 - **Grupo nuevo**: para añadir la entrada actual en el historial a un nuevo grupo.
 - **Guardar**: para guardar el número si aún no está en los contactos. (Consulta “Cómo guardar un número desde el historial” en la página 52.)
 - **Datos de contacto**: para ver los detalles de la entrada en los contactos (si dicha entrada ya se trata de una entrada existente en los contactos).
 - **Borrar**: para eliminar la entrada.
 - **Borrar todos**: para eliminar todas las entradas del historial.

Realización de una llamada desde el historial

1. Presiona  > **Historia**.
2. Resalta una entrada y presiona .

Consejo



Presiona  en la pantalla principal para abrir también la pantalla Historia, desde donde podrás seleccionar una entrada.

Nota

No puedes realizar llamadas desde el historial a entradas definidas como **Blocked ID** (ID bloqueada), **Unknown** (Desconocida) o **Restricted** (Restringida).

Cómo guardar un número desde el historial

El teléfono puede almacenar hasta 500 entradas de contactos en total, y cada entrada puede contener un máximo de siete números telefónicos para una capacidad total de la agenda telefónica de 3500 números, y el nombre de cada entrada puede contener 64 caracteres.

1. Resalta una entrada nueva en el historial y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar**.
2. Selecciona **Contacto nuevo** para crear una nueva entrada en los contactos para el número o **Contacto existente** para guardar el número en una entrada existente.
3. Resalta un rótulo (como **Móvil**, **Casa**, **Trabajo**, **Localizador**, **Fax** u **Otro**) y presiona .
4. Utiliza el teclado para escribir el nombre de la nueva entrada.
– o bien –
Resalta una entrada existente en los contactos y presiona .
5. Realiza cualquier otra selección o entrada para este contacto nuevo.
6. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar la nueva entrada en la lista de contactos y salir.


Una vez que hayas guardado el número, el teléfono mostrará la nueva entrada en los contactos. (Consulta “Opciones de entradas en los contactos” en la página 55.)

Nota

No puedes guardar números telefónicos que ya estén en los contactos o desde llamadas identificadas como **Blocked ID** (ID bloqueada) o **Restricted** (Restringida).

Borrado del historial

Para borrar entradas individuales del historial, consulta “Opciones del historial” en la página 52.

1. Presiona  > **Historia**.
2. Resalta una entrada y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Borrar**.
 - Para eliminar todas las entradas del historial, selecciona **Borrar todos**.
3. Si estás seguro que deseas borrar la entrada del historial, selecciona **Borrar** (tecla suave izquierda).
– o bien –
Presiona **Cancelar** (tecla suave derecha) para regresar al menú anterior.

2D. Contactos

- ♦ *Adición de una entrada nueva a los contactos (página 54)*
- ♦ *Cómo guardar un número telefónico (página 55)*
- ♦ *Opciones de entradas en los contactos (página 55)*
- ♦ *Edición de una entrada en los contactos (página 56)*
- ♦ *Adición de un número a una entrada en los contactos (página 57)*
- ♦ *Edición de los números de una entrada en los contactos (página 57)*
- ♦ *Eliminación de un contacto (página 57)*
- ♦ *Asignación de números de marcación rápida (página 57)*
- ♦ *Adición de un grupo nuevo (página 59)*
- ♦ *Selección de un tipo de timbre para una entrada (página 59)*
- ♦ *Asignación de una foto a una entrada (página 60)*
- ♦ *Búsqueda de entradas de contactos (página 60)*
- ♦ *Entradas de contactos secretas (página 61)*
- ♦ *Marcación de los servicios Sprint (página 61)*
- ♦ *Respaldo inalámbrico (página 62)*



Adición de una entrada nueva a los contactos

El teléfono puede almacenar hasta 500 entradas de contactos en total, y cada entrada puede contener un máximo de siete números telefónicos para una capacidad total de la agenda telefónica de 3500 números, y el nombre de cada entrada puede contener 64 caracteres.

1. Presiona  > **Contactos** > **Agregar nuevo**.

Atajo

Introduce el número telefónico en el modo de espera y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar**. Prosigue con “Cómo guardar un número telefónico” en la página 55.

2. Selecciona **Contacto nuevo** para crear una nueva entrada en los contactos.
3. Introduce un nombre para la nueva entrada y presiona la tecla de navegación hacia abajo. (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)
4. Introduce el número telefónico para la entrada y presiona .
5. Resalta un rótulo para la entrada (como **Móvil**, **Casa**, **Trabajo**, **Localizador**, **Fax** u **Otro**) y presiona .


6. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda).


Después de guardar el número, el teléfono mostrará la nueva entrada. (Consulta “Opciones de entradas en los contactos” en la página 55.)

Consejo ICE: In Case of Emergency (En una emergencia)
Para facilitar la identificación de contactos importantes en caso de emergencia personal, puedes indicar los contactos locales de emergencia con el rótulo “ICE” en la lista de contactos del dispositivo. Por ejemplo, si tu madre es tu contacto de emergencia principal, enumérala como “ICE-Mamá” en los contactos. Para enumerar más de un contacto de emergencia, utiliza “ICE1-___”, “ICE2-___”, etc.

Cómo guardar un número telefónico


Para guardar un número desde el modo de espera:

1. Introduce el número telefónico y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Guardar**.
2. Resalta **Contacto nuevo** o **Contacto existente** y presiona .

3. Resalta un rótulo para la entrada (como **Móvil**, **Casa**, **Trabajo**, **Localizador**, **Fax** u **Otro**) y presiona .

4. Usa el teclado para introducir el nombre del nuevo contacto.

– o bien –

Busca el nombre de un contacto existente y presiona  para guardar el nuevo número.

5. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda).

Opciones de entradas en los contactos

Para mostrar una entrada en los contactos:


1. Presiona  > **Contactos**.
 – o bien –

Presiona **CONTACTOS** (tecla suave derecha) en el modo de espera.

2. Resalta una entrada y presiona .





Consejo *Puedes ver la entrada siguiente con sólo presionar la tecla de navegación hacia la derecha, o ver la entrada anterior con sólo presionar la tecla de navegación hacia la izquierda.*

Para acceder a las opciones de una entrada en los contactos:



- ▶ Resalta una entrada y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Editar contacto**. Resalta una opción y presiona .
- <**Agregar foto**> para editar la imagen asociada con la entrada en los contactos.
- <**Nombre del contacto**> para editar el nombre de la entrada en los contactos.
- <**Número actual**> para editar el número telefónico de la entrada. (Consulta “Edición de los números de una entrada en los contactos” en la página 57.)
- <**Añadir número**> para añadir un número telefónico a la entrada. (Consulta “Adición de un número a una entrada en los contactos” en la página 57.)
- <**Correo electrónico**> para añadir una dirección de correo electrónico a la entrada.
- <**IM**> para añadir una dirección de mensajería instantánea a la entrada.
- <**URL**> para añadir la dirección URL del sitio web a la entrada.
- <**Direcciones**> para añadir una dirección postal a la entrada.
- <**Cumpleaños**> para añadir una fecha de cumpleaños al calendario.

- <**Nota**> para añadir una nota, una dirección postal u otra información.
- <**Puesto**> para añadir una descripción del puesto de empleo.
- <**Empresa**> para añadir los datos de la empresa.
- <**Timbre predeterminado**> para asignar un timbre preprogramado o descargado.

Edición de una entrada en los contactos





1. Resalta una entrada en los contactos (consulta “Opciones de entradas en los contactos” en la página 55) y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Editar contacto**.
2. Resalta la información que desees editar (**Nombre**, **Número**, **Timbre**, etc.) y presiona .
3. Añade o edita la información y presiona 
 - Presiona  para borrar un dígito por vez, o presiona y mantén presionada la tecla  para borrar todo el número.
4. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar los cambios.

Adición de un número a una entrada en los contactos

1. Resalta una entrada en los contactos. (Consulta “Opciones de entradas en los contactos” en la página 55.)
2. Presiona *Opciones* (tecla suave derecha) > *Editar contacto* > [Añadir número].
3. Introduce el nuevo número telefónico y presiona .
4. Resalta un rótulo para el número (como *Móvil*, *Casa*, *Trabajo*, *Localizador*, *Fax* u *Otro*) y presiona .
5. Presiona *Fin* (tecla suave izquierda) para guardar el nuevo número.

Edición de los números de una entrada en los contactos

1. Abre una entrada en los contactos (consulta página 55) y presiona *Opciones* (tecla suave derecha) > *Editar contacto*.
2. Resalta un número y editalo.

3. Presiona  para borrar un dígito por vez, o presiona y mantén presionada la tecla  para borrar todo el número.
4. Introduce de nuevo o edita el número y presiona .
5. Resalta un rótulo para el número y presiona .
6. Presiona *Fin* (tecla suave izquierda) para guardar el número.

Eliminación de un contacto

1. Resalta una entrada en los contactos. (Consulta página 60.)
2. Presiona *Opciones* (tecla suave derecha) > *Borrar contacto*.
3. Presiona *Borrar* (tecla suave izquierda) para confirmar la eliminación.


Asignación de números de marcación rápida

El teléfono puede almacenar hasta 98 números telefónicos en las ubicaciones de marcación rápida. (Para obtener detalles sobre cómo realizar llamadas


usando los números de marcación rápida, consulta “Marcación rápida” en la página 27.)


Puedes asignar números de marcación rápida cuando añadas una nueva entrada a los contactos, cuando añadas un nuevo número telefónico a una entrada existente o cuando edites un número existente.

Para asignar un número de marcación rápida a un nuevo número telefónico:

1. Añade un número telefónico a una entrada nueva o existente en los contactos. (Consulta “Adición de una entrada nueva a los contactos” en la página 54 o “Adición de un número a una entrada en los contactos” en la página 57.)
2. Resalta el número que acabas de añadir y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Marcación rápida**.
3. Selecciona una ubicación de marcación rápida disponible (no asignada) y presiona **Designar** (tecla suave izquierda) o presiona .

Para asignar un número de marcación rápida a un número telefónico existente:


1. Selecciona una entrada en los contactos y presiona  para que aparezca en pantalla la página Datos de contacto (consultapágina 55).

2. Resalta el número deseado (desde la página Datos de contacto) y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Marcación rápida**.
3. Selecciona una ubicación de marcación rápida disponible (o introduce una ubicación usando el teclado) y presiona **Designar** (tecla suave izquierda) o presiona .

Nota



*Si tratas de asignarle una ubicación de marcación rápida que ya está en uso a un nuevo número telefónico, tendrás que reemplazar manualmente la asignación de marcación rápida existente. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Reemplazar** para asignar la ubicación al nuevo número telefónico y eliminar la anterior asignación de marcación rápida.*

Búsqueda de números de marcación rápida

1. Presiona  > **Contactos** > **Opciones** (tecla suave derecha) > **Ajustes** > **Números de velocidad**.
2. Recorre las entradas de marcación rápida. Los números de marcación rápida se muestran en orden numérico.
– o bien –
Introduce el número de una ubicación de marcación rápida usando el teclado.



Nota

La ubicación de marcación rápida 1 está reservada para acceso al correo de voz.

3. Para mostrar una entrada, resáltala y presiona .
4. Para marcar el número telefónico predeterminado de la entrada, presiona .

Adición de un grupo nuevo

Los grupos permiten la comunicación simultánea mediante un mensaje de texto de difusión enviado a todos los miembros de un grupo actual.

1. Presiona  > **Contactos**.
2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Grupo nuevo** para crear una nueva categoría de grupo.
3. Lee la información en la pantalla y presiona **Empezar** (tecla suave izquierda).
4. Añade varias entradas (dos o más) al grupo nuevo resaltando un nombre en la lista y presionando . Esta acción colocará una marca de verificación junto al nombre.


Nota


Si hay varios números almacenados en una sola entrada en los contactos, puedes seleccionar entre dichos números adicionales presionando la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha.

5. Presiona **Continuar** (tecla suave izquierda) e introduce un nombre para el grupo nuevo. (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)
6. Presiona **Guardar** (tecla suave izquierda) para asignar las entradas seleccionadas al grupo nuevo.

Selección de un tipo de timbre para una entrada

Puedes asignar un tipo de timbre a una entrada en los contactos para que puedas identificar a la persona que llama por el tipo de timbre. (Consulta “Tipos de timbre” en la página 34.)

1. Abre una entrada en los contactos y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Editar contacto**.
2. Resalta el tipo de timbre actual y presiona  para abrir el menú Nombre del timbre.
3. Selecciona un tipo de timbre, como **Tonos predeterminados**, **Descargado Timbre**, **Otros timbres** o **Sin timbre**.
4. Recorre los timbres disponibles. (Para escuchar la muestra de un timbre, resalta un tipo de timbre.)

5. Resalta un timbre y presiona .
6. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar el tipo de timbre nuevo.





Asignación de una foto a una entrada

Asigna una foto para que se muestre cada vez que te llame un contacto determinado.

1. Abre la información de una entrada en los contactos y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) **> Editar contacto**.
2. Resalta el tipo de imagen o foto actual y presiona **Agregar** (tecla suave derecha) para abrir el menú Seleccionar foto.
3. Selecciona una opción, como **Nada** o **Protector de pantalla**.
4. Resalta una foto y presiona **Designar** (tecla suave izquierda) para guardar la foto asignada.
5. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para completar el proceso.




Búsqueda de entradas de contactos

Búsqueda de contactos por nombre

1. Presiona  **> Contactos**.
– o bien –
Presiona **CONTACTOS** (tecla suave derecha).
2. Recorre todas las entradas.
– o bien –
Introduce la primera o primeras letras de un nombre (como “pa” para “Pablo”). (Entre más letras introduzcas, más específica será la búsqueda.)
3. Para mostrar una entrada, resáltala y presiona .
4. Para marcar el número telefónico predeterminado de la entrada, presiona .
- o bien –
Para ver otras entradas de contactos, presiona la tecla de navegación hacia arriba o hacia abajo y presiona .

Atajo En el modo de espera, presiona **CONTACTOS** (tecla suave derecha) para abrir la característica de búsqueda.


Búsqueda de entradas de grupo

1. Presiona  > **Contactos** y recorre los títulos de grupos. Las entradas en los grupos aparecen en orden alfabético y están asociadas a un icono en pantalla diferente a los contactos individuales.
2. Para visualizar las entradas de contactos que pertenecen a un grupo seleccionado, resalta el grupo y presiona .
3. Para marcar el número telefónico de una entrada, selecciona la entrada y presiona .

Entradas de contactos secretas

Cuando se marca una entrada como secreta, se oculta y no se visualiza en la pantalla. Ni el nombre ni el número aparecerán en la lista de contactos.


Para ajustar la configuración de secreto:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Contactos** > **Esconder secreto**.
2. Introduce el código de bloqueo del usuario. Las entradas asignadas como “secretas” estarán ocultas y no aparecerán en la pantalla ni en la lista de contactos.


Nota

Para que las entradas secretas sean visibles, ajusta la configuración de secreto del dispositivo a 'Mostrar secreto' en **Configuración** > **Más...** > **Contactos** > **Mostrar secreto**.

Para que una entrada sea secreta:

1. Resalta una entrada en los contactos y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Asignar como secreto**.
2. Presiona  para marcar la entrada como secreta.

Para que una entrada sea pública:

1. Resalta una entrada en los contactos y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Asignar como no secreto**.
2. Presiona  para establecer ahora la entrada como pública (no secreta).

Marcación de los servicios Sprint

La lista de contactos viene preprogramada con números de contacto para varios servicios Sprint.

Para marcar un servicio desde los contactos:

1. Presiona  > **Contactos** y resalta una entrada.

2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Ajustes** > **Servicios** y selecciona un servicio disponible, como **Información de la cuenta Sprint**, **Atención al cliente de Sprint**, **Asistencia de directorio** (Sprint 411), **Operador de Sprint**, **Bill Pay** (Pagar factura), **Sprint Comando de voz**, **Voicemail** (Correo de voz), **Comunidad Información**, **No los servicios de emergencia**, **Información sobre el tráfico**, **Portador de servicio de reparación**, **TTY servicio de retransmisión** o **Llame antes de cavar**.

Para marcar un servicio desde el modo de espera usando el teclado:

- Marca el número de servicio apropiado:

■ **Información de la cuenta:** * shift 4 GHI

■ **Atención al cliente:** * shift 2 ABC

■ **Sprint 411:** 4 GHI 1 1

■ **Operador de Sprint:** Next +

Respaldo inalámbrico

Esta característica te permite hacer una copia de seguridad de tus contactos al sitio web de Sprint y restaurarla en caso de que pierdas el teléfono, te lo roben, se dañe o lo cambies.

Consejo

Para usar el servicio de respaldo inalámbrico, se te solicitará que actives el servicio desde tu teléfono.

Para suscribirte al servicio de respaldo inalámbrico, deberás comprar una licencia para usar el servicio a través del navegador del teléfono. La licencia caduca tras un período de tiempo establecido y deberás renovarla periódicamente. Como parte del proceso de suscripción inicial, el servicio genera una contraseña aleatoria para respaldo inalámbrico. El servicio envía la contraseña a tu teléfono en un mensaje de texto.

Activación y desactivación del respaldo inalámbrico

Para activar el servicio de respaldo inalámbrico:

1. Presiona **MENU OK** > **Configuración** > **Más...** > **Respaldo inalámbrico** > **Subscribe** (Suscribirte) (tecla suave izquierda). (Se te solicitará que confirmes el estado de tu licencia.)
2. Presiona **Yes** (Sí) (tecla suave izquierda) y sigue las instrucciones en la pantalla para comprar la licencia.
3. Espera mientras se registra la licencia. (Una vez que se termine el registro, aparecerá una pantalla de confirmación.)


Nota

Una vez que hayas terminado con el registro, recibirás un mensaje de texto con tu contraseña. Necesitas esta contraseña para acceder al sitio web de respaldo inalámbrico (www.wirelessbackup.sprint.com) y editar tus contactos desde tu computadora.

Consejo

Cada vez que edites los contactos en el teléfono, se hará una copia de los mismos en www.wirelessbackup.sprint.com.

Para desactivar el servicio de respaldo inalámbrico:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Respaldo inalámbrico** > **Unsubscribe** (Cancelar suscripción). (Aparecerá un mensaje.)
2. Sigue las instrucciones en la pantalla para cancelar la suscripción del servicio de respaldo inalámbrico.

Nota


Puedes cancelar la suscripción del servicio de respaldo inalámbrico sólo a través del sitio web de Sprint.

Visualización del estado del respaldo inalámbrico


- Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Respaldo inalámbrico** > **View Status** (Ver estado).

Establecimiento de la alerta de respaldo automático

Esta característica activa o desactiva la alerta emergente cuando se termina una actualización mediante respaldo automático.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Respaldo inalámbrico** > **Alerts** (Alertas).
2. Selecciona **Alert me** (Enviarme alertas) o **No alerts** (Ninguna alerta).

Consejo

Para mostrar la información de respaldo inalámbrico, presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Respaldo inalámbrico** > **Learn More** (Más información). Cuando el servicio esté disponible, también puedes seleccionar **Troubleshoot** (Solución de problemas) para que aparezca la guía de solución de problemas.


2E. Calendario y herramientas

- ♦ *Calendario (página 64)*
- ♦ *Despertador (página 68)*
- ♦ *Libreta de notas (página 69)*
- ♦ *Calculadora (página 70)*
- ♦ *Calculadora de propinas (página 70)*
- ♦ *Hora mundial (página 70)*
- ♦ *Actualización del teléfono (página 70)*
- ♦ *Actualización de la lista PRL (página 71)*

Calendario







Adición de un evento al calendario

El calendario te ayuda a organizar tu tiempo y te recuerda los eventos importantes.

1. Presiona  > **Calendario** > **Programador**.
2. Resalta el día en el que te gustaría añadir un evento y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Agregar nuevo**.

Consejo Presiona la tecla de navegación hacia arriba o hacia abajo para desplazarte por el programador a razón de una semana.


3. Introduce el título del evento y presiona **Próximo** (tecla suave izquierda). (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)
4. Selecciona una categoría para el evento resaltando el campo de categoría:
 - Selecciona **Cita**, **Personal**, **Negocio**, **Cumpleaños** o **Vacaciones**.
5. Selecciona una hora de alarma para el evento resaltando el campo de alarma:

- Selecciona *Sin alarma, A tiempo, 10 minutos antes, 30 minutos antes o 1 hora antes*.
6. Resalta un ciclo de repetición para el evento:
 - Selecciona *Una vez, Diario, Semanal, Mensual o Anual*.
 7. Resalta el campo del timbre y presiona .
 - Resalta una categoría de timbre y después un timbre, luego presiona .
 8. Selecciona una hora de comienzo y fin para el evento resaltando el campo de hora y presionando .
 - Usando el teclado o la tecla de navegación, establece las horas en que comenzará y terminará el evento y presiona .
 - Cambia la entrada de AM/PM presionando *AM/PM* (tecla suave derecha).
 9. Selecciona un contacto individual opcional para el evento resaltando el campo *Ir a contacto* y presionando .
 - Resalta un contacto en la lista y presiona  para marcar la casilla. Presiona *Fin* (tecla suave izquierda).
 10. Presiona *Fin* (tecla suave izquierda) para guardar el evento.

Menú de alertas de eventos

Cuando el teléfono está encendido y tienes programada la alarma de un evento, el teléfono te avisa y muestra un resumen del mismo. Existen varias formas en que el teléfono te avisará de los eventos programados:



- Reproduciendo el tipo de timbre asignado.
- Encendiendo la iluminación de fondo.
- Haciendo parpadear el indicador LED rojo (encima de la pantalla LCD externa).

Para silenciar la alarma y restablecer o editar la programación, presiona .

Para ver más opciones, presiona la tecla suave apropiada:

- *Pausa* (tecla suave izquierda) silencia la alarma y la programa para que vuelva a sonar más tarde.
- *Eliminar* (tecla suave derecha) ignora el evento.

Visualización de eventos

1. Presiona  > *Calendario* > *Programador*.
2. Resalta el día en el que te gustaría ver los eventos y presiona . (El teléfono mostrará los eventos en una lista en orden cronológico.)

Consejo




En la vista de calendario, los días con eventos programados quedan marcados con un contorno.

3. Para mostrar los detalles de un evento, resáltalo y presiona .



Acceso al menú de calendario del día en curso

- Presiona  > *Calendario* > *Hoy*.

Edición de un evento


1. Presiona  > *Calendario* > *Programador*.
2. Resalta el día que contiene el evento creado anteriormente y presiona . (Los días que contienen un evento están indicados dentro de un recuadro rojo.)
3. Resalta el evento en la ficha *Programador* y presiona .
4. Presiona **Editar** (tecla suave izquierda). Sigue las instrucciones en la pantalla para modificar cualquier campo que hayas configurado anteriormente. Consulta “Adición de un evento al calendario” en la página 64.
5. Sigue las indicaciones en la pantalla y presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar las actualizaciones.

Borrado de los eventos de un día



1. Presiona  > *Calendario* > *Programador*.
2. Resalta el día en el que te gustaría borrar los eventos y presiona .

Consejo

En la vista de programador, los días con eventos programados quedan marcados con un contorno.


3. Presiona *Opciones* > *Borrar todos*.
4. Resalta **Sí** o **No** y presiona .

Borrado de un solo evento



1. Presiona  > *Calendario* > *Programador*.
2. Selecciona el día en el que te gustaría borrar el evento individual y presiona .

Consejo

En la vista de programador, los días con eventos programados quedan marcados con un contorno rojo.

3. Resalta el evento en la lista de la ficha *Programador* y presiona *Opciones* (tecla suave derecha) > *Borrar*.
4. Resalta **Sí** o **No** y presiona .

Borrado de todos los eventos

1. Presiona  > **Calendario** > **Programador** > **Opciones** > **Borrar todos**.
2. Resalta **Sí** para borrar todos los eventos o **No** para regresar a la vista de calendario, y presiona .

Administración de la lista de tareas

Esta opción te permite administrar las tareas diarias que incluyen fechas, horas y niveles de prioridad.

1. Presiona  > **Calendario** > **Lista de tareas**.

Nota Si no hay tareas guardadas, la pantalla **Nueva pendiente** aparecerá automáticamente.

2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Agregar nuevo**.
– o bien –
Presiona **Agregar nueva** (tecla suave izquierda).
3. Introduce el nombre de la tarea usando el teclado y presiona **Próximo** (tecla suave izquierda).
4. Selecciona un nivel de prioridad resaltando el campo **Prioridad**.
 - Presiona la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha para seleccionar **Bajo** o **Alto**.

5. Selecciona una hora límite resaltando el campo **Hora de vencimiento**.
 - Usando el teclado y/o la tecla de navegación, fija la hora de la alarma.
 - Cambia la entrada de AM/PM presionando **AM/PM** (tecla suave derecha).
6. Selecciona una fecha límite resaltando el campo **Fecha vencida**.
 - Usando el teclado y/o la tecla de navegación, fija la fecha.
7. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar y salir.

Creación de una cuenta regresiva

Esta opción te permite introducir un temporizador que cuenta de manera regresiva hacia un evento a base de una fecha y hora especificadas.

1. Presiona  > **Calendario** > **Cuenta regresiva**.


Nota Si no hay cuentas regresivas guardadas, aparecerá automáticamente la pantalla **Nueva cuenta regresiva**.



2. Presiona **Agregar nueva** (tecla suave izquierda).
3. Introduce el nombre de la cuenta regresiva usando el teclado y presiona **Próximo** (tecla suave izquierda).

4. Selecciona una hora resaltando el campo ***Hora***.
 - Usando el teclado o la tecla de navegación, introduce la hora de la cuenta regresiva.
 - Cambia la entrada de AM/PM presionando ***AM/PM*** (tecla suave derecha).
5. Selecciona una fecha resaltando el campo ***Fecha***.
 - Usando el teclado, introduce la fecha de la cuenta regresiva.
6. Presiona ***Fin*** (tecla suave izquierda) para guardar y salir.

Despertador

El teléfono posee un despertador integrado que tiene múltiples funciones de alarma.

1. Presiona  > ***Herramientas*** > ***Alarma***.
2. Selecciona ***Alarma #1***, ***Alarma #2*** o ***Alarma #3***.
3. Para ***Encender*** o ***Apagar*** la alarma, resalta el campo de activación de la alarma y presiona la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha.
4. Selecciona una hora para la alarma resaltando el campo ***Hora***.

- Usando el teclado y/o la tecla de navegación, fija la hora de la alarma.
 - Cambia la entrada de AM/PM presionando ***AM/PM*** (tecla suave derecha).
5. Selecciona un tipo de timbre para la alarma resaltando el campo de timbre y presionando .
 - Resalta una categoría de timbre disponible y presiona .
 - Elige entre: ***Tonos de timbre***, ***Melodías*** o ***Mis cosas***.
 6. Selecciona un estado de repetición para la alarma resaltando el campo ***Repetir*** y presionando la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha.
 - Elige entre: ***Una vez***, ***Diario***, ***Lunes a viernes*** o ***Sábado a domingo***.
 7. Selecciona un intervalo de pausa para la alarma resaltando el campo ***Pausa*** y presionando la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha.
 - Elige entre: ***Apagar***, ***5 minutos***, ***10 minutos***, ***15 minutos*** o ***20 minutos***.
 8. Presiona ***Fin*** (tecla suave izquierda) para guardar y salir.


Libreta de notas

El teléfono contiene una libreta de notas que puedes usar para redactar y almacenar recordatorios y notas que te ayudarán a estar organizado.



Para redactar una nota:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Libreta de notas**.



Nota Si no hay notas guardadas, "(Ningunos)" aparecerá en la pantalla.




2. Presiona **Agregar nueva** (tecla suave izquierda).
3. Escribe la nota usando el teclado y presiona  o **Fin** (tecla suave izquierda). (Consulta "Introducción de texto" en la página 28.)

Para leer una nota guardada:



1. Presiona  > **Herramientas** > **Libreta de notas**.
2. Resalta una nota y presiona .

Para editar una nota:



1. Presiona  > **Herramientas** > **Libreta de notas**.
2. Resalta una nota y presiona .
3. Presiona **Editar** (tecla suave izquierda).

4. Presiona  para borrar un carácter. Presiona y mantén presionada la tecla  para borrar toda una palabra.
5. Escribe la nota usando el teclado y presiona  o **Fin** (tecla suave izquierda). (Consulta "Introducción de texto" en la página 28.)

Para eliminar todas las notas guardadas:




1. Presiona  > **Herramientas** > **Libreta de notas**.
2. Resalta una nota y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Borrar todos**. (Aparecerá una alerta avisándote que estás a punto de borrar todas las notas.)
3. Resalta **Sí** o **No** y presiona .

Para eliminar una nota guardada individual:


1. Presiona  > **Herramientas** > **Libreta de notas**.
2. Selecciona una nota y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Borrar**.
3. Resalta **Sí** o **No** y presiona .

Calculadora

El teléfono viene con una calculadora integrada.


1. Presiona  > **Herramientas** > **Calculadora**.
2. Introduce los números mediante el teclado.
 - Presiona  para introducir puntos decimales.
 - Presiona **Borrar** (tecla suave derecha) para despejar todos los números.
3. Presiona  para obtener el total.

Calculadora de propinas

1. Presiona  > **Herramientas** > **Calculadora de propinas**.
2. Utiliza el teclado y la tecla de navegación para introducir la cantidad de la cuenta y el porcentaje de propina. (La aplicación calculará instantáneamente la propina correcta.)
3. Si estás dividiendo la cuenta, resalta el campo **# pagar** e introduce el número de personas del grupo. (La aplicación calculará y mostrará una división equitativa.)

Hora mundial

Para ver la hora en más de 50 ubicaciones distintas:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Hora mundial**.
2. Presiona la tecla de navegación hacia la izquierda o hacia la derecha para recorrer las diferentes ciudades y zonas horarias.
3. Presiona **Fijar DST** (tecla suave izquierda) para activar o desactivar el horario de verano.

Actualización del teléfono

La opción de actualización del teléfono te permite descargar y actualizar automáticamente el software en el teléfono. Sólo se actualiza la versión del software interno; no se eliminarán las entradas de contactos ni otra información almacenada en el teléfono.


Para descargar actualizaciones del software al teléfono:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Actualizar teléfono** > **Actualizar firmware**.

2. Sigue las instrucciones en la pantalla. (El teléfono descargará e instalará automáticamente cualquier actualización disponible. Es posible que tengas que apagar y encender de nuevo el teléfono para completar la actualización.)

Actualización de la lista PRL

Esta opción te permite descargar y actualizar automáticamente la lista de roaming preferida (PRL, por sus siglas en inglés).

1. Presiona  > *Herramientas* > *Actualizar teléfono* > *Actualizar PRL*.
2. Sigue las instrucciones en la pantalla.

2F. Servicios de voz

- ♦ *Reconocimiento de voz automático (ASR) (página 72)*
- ♦ *Administración de memos de voz (página 74)*

Reconocimiento de voz automático (ASR)

Puedes usar el software de reconocimiento de voz automático (ASR) integrado del dispositivo para marcar un número telefónico en tus contactos o iniciar funciones telefónicas. Sólo tienes que hablar en el teléfono, y el software ASR reconocerá tu voz y se encargará de completar las tareas.

Activación del software ASR

- Presiona y mantén presionada la tecla .

Aparecerá la pantalla Comandos de voz y el teléfono te pedirá que digas el nombre del comando que desees utilizar. Para completar la tarea, simplemente sigue las indicaciones de voz.

Los comandos disponibles del software ASR incluyen:

- **Nombre de contacto** para llamar a una entrada en la lista de contactos o al número que digas. (Consulta “Realización de una llamada de voz con el software ASR” en la página 73.)
- **Contactos** para buscar el nombre de una entrada en los contactos desde la lista actual de contactos disponibles. (Consulta “Búsqueda de una entrada en los contactos” en la página 74.)
- **Mensajes** <nombre o número> para abrir el menú Mensajes, desde donde podrás seleccionar Correo de voz, Enviar mensaje, etc. (Consulta “Envío de un mensaje de texto” en la página 74.)



Consejo Utiliza el software ASR en un ambiente silencioso para que pueda reconocer correctamente tus comandos.

Consejos para usar la marcación por voz

- La marcación por voz funciona mejor en ambientes silenciosos.

- Cuando digas un nombre, habla a una velocidad normal y di el nombre claramente. No es necesario hacer pausa entre el nombre y el apellido.

Realización de una llamada de voz con el software ASR


1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Si escuchas “Diga un nombre o una función”, di “**Nombre de contacto**”.
3. Resalta el nombre del contacto y después su número, luego presiona .

Activación o desactivación de las listas de resultados


Puedes personalizar si la característica de marcación digital mostrará la lista de las principales opciones de reconocimiento de voz o marcará automáticamente el primer número, sin mostrar una lista de resultados.

Para activar o desactivar las listas de resultados para la marcación digital:


1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Accesibilidad** > **Servicio de voz**.

2. Selecciona **Lista de resultados** y presiona .
3. Presiona la tecla de navegación hacia arriba o hacia abajo para seleccionar **Automático**, **Mostrar siempre** o **No mostrar**.

Para activar o desactivar las indicaciones:


1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Presiona **Configuración** (tecla suave izquierda) > **Audio** > **Mensajes del sistema** y selecciona una opción.
 - **Activar** para activar las indicaciones sonoras, como “Diga un nombre o una función”.
 - **Desactivar** para desactivar las indicaciones sonoras.

Para activar o desactivar los nombres:

1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Presiona **Configuración** (tecla suave izquierda) > **Audio** > **Nombres** y selecciona una opción.
 - **Activar** para activar la reproducción de las características Llamar por voz y Contactos.
 - **Desactivar** para desactivar la reproducción de los nombres.


Envío de un mensaje de texto

Utiliza el reconocimiento de voz automático para iniciar la mensajería de texto del teléfono y especificar un destinatario para el mensaje.

1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Si escuchas “Diga un nombre o una función”, di “**Contactos**”.
3. Selecciona una entrada en los contactos y presiona **Enviar mensaje** (tecla suave izquierda).
4. Selecciona **Texto Mensaje** y sigue las indicaciones en la pantalla para enviar un nuevo mensaje. Para obtener más información, consulta “Mensajería de texto (SMS)” en la página 81.

Búsqueda de una entrada en los contactos

Busca y muestra información de contacto para cualquier persona almacenada en tu lista de contactos con sólo decir “**Contactos**”.

1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Si escuchas “Diga un nombre o una función”, di “**Contactos**”.
3. Resalta la entrada en los contactos en la lista disponible.

Administración de memos de voz

Utiliza los servicios de voz del teléfono para grabar memos breves que te recordarán eventos importantes, números telefónicos o artículos en la lista del supermercado.

Grabación de memos de voz

Para grabar un memo de voz desde el menú principal:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz** > **Grabar**.
2. Empieza a grabar después de que se te indique.


Para pausar o reanudar la grabación de tu memo:

- Presiona **Pausa** (tecla suave izquierda).

Para finalizar la grabación del memo:

- Presiona **Terminar** (tecla suave derecha).

Para grabar una conversación durante una llamada telefónica:

- Durante una llamada, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Memo de voz**. (En la pantalla aparecerá un contador de un minuto [],

indicando la cantidad de tiempo que un memo de voz puede grabarse.)

Nota Tanto tu voz como la del interlocutor se grabarán en el memo de voz.

Para finalizar la grabación de tu conversación:




- Para hacer pausa en la grabación, presiona **Pausa** (tecla suave izquierda). Para reanudar la grabación, presiona **Continuar** (tecla suave izquierda).

– o bien –

Para finalizar la grabación, presiona **Terminar** (tecla suave derecha).

Nota Se pueden grabar y guardar un total de 10 memos de un minuto cada uno.

Reproducción de memos de voz


1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz**.
2. Resalta **Revisar** y presiona . (El teléfono mostrará una lista de los memos guardados, y el primero estará seleccionado.)
3. Resalta el memo que desees y presiona .
 - o bien –

Presiona el número correspondiente al memo que desees revisar.


Nota Los memos de voz grabados de una conversación telefónica directa aparecen en la lista con el número telefónico utilizado durante el proceso de grabación.

Eliminación de memos de voz

Para eliminar un memo individual:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz** > **Revisar**.
2. Resalta el memo que desees borrar y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Eliminar**.
3. Presiona **Sí**.

Para eliminar todos los memos de voz:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz** > **Revisar** > **Opciones** > **Eliminar todo**.
2. Presiona **Sí**.




Edición del título de un memo de voz

En forma predeterminada, el título asignado a un memo de voz es un nombre de archivo consecutivo que consiste en la fecha (mes_día) seguido por el número de memo. Por ejemplo, dos memos grabados el 2 de febrero del 2009, aparecerían en la lista como sigue: Feb_02_x1 y Feb_02_x2. Estos nombres de archivo (títulos) pueden cambiarse.

Nota



En el caso de un memo de voz grabado de una conversación telefónica directa, el nombre de archivo consiste en el número telefónico utilizado durante el proceso de grabación.

Para editar el título de un memo de voz:

1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz**.
2. Resalta **Revisar** y presiona . (El teléfono mostrará una lista de los memos guardados, y el primero estará seleccionado.)
3. Resalta el memo que desees y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Editar titular**.
4. Presiona  para eliminar el texto anterior y después utiliza el teclado para introducir un nuevo título para el memo seleccionado.

5. Presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para guardar el memo con el nuevo texto del título.

Visualización de la información de un memo de voz

1. Presiona  > **Herramientas** > **Memo de voz**.
2. Resalta **Revisar** y presiona .
3. Resalta el memo que desees y presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Información**.

Sección 3

Servicio Sprint



3A. Servicio Sprint: Funciones básicas


- ♦ Correo de voz (página 78)
- ♦ Mensajería de texto (SMS) (página 81)
- ♦ Mensajería de voz SMS (página 83)
- ♦ Identificación del llamante (página 85)
- ♦ Llamada en espera (página 85)
- ♦ Realización de una llamada tripartita (página 85)
- ♦ Redirección de llamadas (página 86)
- ♦ Roaming (página 87)

Correo de voz

Configuración del correo de voz

El teléfono transferirá automáticamente todas las llamadas que no contestes al correo de voz, incluso si el teléfono está en uso o apagado. Deberías configurar el

correo de voz de Sprint y tu saludo personal tan pronto como actives el teléfono.


1. Presiona y mantén presionada la tecla .
2. Sigue las indicaciones del sistema para:
 - Crear tu código de acceso.
 - Grabar tu nombre.
 - Grabar tu saludo.

Nota

Código de acceso al correo de voz
Sprint recomienda encarecidamente crear un código de acceso al configurar el correo de voz para protegerlo contra el acceso no autorizado. Sin un código de acceso, cualquier persona con acceso a tu teléfono podrá acceder a tus mensajes de correo electrónico.

Notificación de correo de voz

El teléfono cuenta con varias maneras de avisarte de mensajes nuevos:

- Mostrando un mensaje en la pantalla.
- Reproduciendo el tipo de timbre asignado.
- Mediante el indicador LED rojo parpadeante.
- Mostrando  en la parte superior de la pantalla.

Alertas de nuevos mensajes de correo de voz

Cuando recibas un nuevo mensaje de voz, el teléfono te avisará y te indicará que llames a tu correo de voz.


Para llamar al correo de voz:

- Presiona y mantén presionada la tecla .

Para ver el registro de llamadas perdidas:

- Presiona  > **Alertas perdidas**.

Nota


Cuando estás en el modo roaming fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint, es posible que no recibas notificaciones acerca de nuevos mensajes de correo de voz. Sprint recomienda que periódicamente verifiques el correo de voz marcando el 1 + código de área + número telefónico de tu móvil. Cuando responda el correo de voz, presiona  e introduce el código de acceso. Se aplicarán tarifas de roaming para acceder al correo de voz si te encuentras fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint.

El teléfono acepta mensajes, incluso cuando está apagado. Sin embargo, el teléfono te notificará de nuevos mensajes sólo cuando esté encendido y te encuentres en un área de servicio de Sprint.

Recuperación de los mensajes de correo de voz

Puedes revisar tus mensajes directamente desde un teléfono móvil o desde cualquier otro teléfono de marcación por tonos. Para marcar desde el teléfono móvil, puedes usar la marcación rápida o las teclas de menú para acceder a tu correo de voz.

Uso del acceso a los mensajes con una sola tecla

- Presiona y mantén presionada la tecla . (El teléfono marcará el número de tu buzón de correo de voz.)


Uso de las teclas de menú del teléfono para acceder a los mensajes

- Presiona  > **Mensajes** > **Correo de voz** > **Llamar al buzón de voz**.

Nota

Se te cobra por minutos de tiempo aire cuando accedes a tu correo de voz desde tu teléfono móvil.

Uso de otro teléfono para acceder a los mensajes



1. Marca el número telefónico de tu móvil.
2. Cuando responda el correo de voz, presiona .
3. Introduce tu código de acceso.

Consejo

Cuando llames al correo de voz, primero escucharás la información general (fecha, hora e información del remitente) para el mensaje. Para pasar directamente al mensaje, presiona 4 durante la reproducción de esta información de cabecera.

Borrado del icono de mensajes

Es posible que el teléfono continúe mostrando el icono de mensajes temporalmente después de que hayas revisado tus mensajes de voz y de texto.

1. Presiona  > **Mensajes** > **Correo de voz** > **Vaciar sobre**.
2. Resalta **Sí** o **No** y presiona .

Guía de teclas para el correo de voz

Ésta es una guía rápida para las funciones del teclado mientras escuchas mensajes del correo de voz.

		
Fecha/Hora	Enviar respuesta	Avanzar
		
Repetir	Retroceder	Adelantar
		
Borrar	Devolver llamada	Guardar
		
Cancelar	Ayuda	Saltar

Mensajería de texto (SMS)


Con la mensajería de texto SMS, puedes enviar y recibir mensajes de texto instantáneos entre tu teléfono móvil y otro teléfono que pueda enviar y recibir mensajes. Cuando recibas un mensaje nuevo, éste aparecerá automáticamente en la pantalla del teléfono.

Además, la mensajería de texto incluye varios mensajes pregrabados, como “¿Dónde estás?”, que agilizan la redacción de mensajes. Usa tu teléfono para personalizar tus propios mensajes pregrabados (hasta 128 caracteres).

Nota

Consulta tu plan de servicio para ver los cargos aplicables a la mensajería de texto y a la mensajería de voz SMS.

Redacción de mensajes de texto

1. Presiona  > **Mensajes** > **Enviar mensaje** > **Texto Mensaje**.
– o bien –
Presiona **TEXTO** (tecla suave izquierda).
2. Selecciona un contacto existente (*Ir a contactos*).


- **Contactos** para seleccionar un destinatario en tus contactos (se pueden elegir sólo las entradas de contactos que incluyan el número telefónico de un móvil o una dirección de correo electrónico).

– o bien –


Presiona **Nueva dirección** (tecla suave derecha) para introducir manualmente un número telefónico o una dirección de correo electrónico.

- **Número telefónico** para utilizar el teclado para introducir directamente el número telefónico de un móvil.
- **Dirección de Email** (correo electrónico) para introducir la dirección de correo electrónico del destinatario.

– o bien –

Presiona **Múltiples** (tecla suave izquierda) para seleccionar más de un destinatario y después presiona .

3. Presiona **Continuar** (tecla suave izquierda) cuando hayas terminado de añadir destinatarios. (Puedes incluir hasta 10 destinatarios por mensaje.)
4. Introduce un mensaje y/o utiliza los mensajes pregrabados o animaciones.


- Para escribir un mensaje, usa el teclado para introducir el mensaje. (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)
 - Utiliza **Opciones** (tecla suave derecha) para seleccionar un **Modo de texto** (como T9[español], Alfabeto, Símbolo o Animaciones).
 - Para utilizar un mensaje pregrabado, presiona **Opciones** (tecla suave derecha), selecciona **Agregar mensaje pregrabado** y después un mensaje y presiona .
 - Puedes seleccionar opciones de mensajería adicionales presionando **Opciones** [tecla suave derecha] para **Configurar Callback #** (Configurar número de devolución de llamada) o **Marcar como urgente**.
5. Presiona **Enviar** (tecla suave izquierda) para enviar el mensaje.

Acceso a los mensajes de texto

Para leer un mensaje de texto SMS:

- Cuando recibas un mensaje de texto, éste aparecerá automáticamente en la pantalla del teléfono. Utiliza la tecla de navegación para desplazarte hacia abajo y ver todo el mensaje.



Para responder a un mensaje de texto:

1. Mientras el mensaje está abierto, presiona **Responder** (tecla suave izquierda).
2. Redacta tu respuesta o usa los mensajes pregrabados o los iconos.
 - Para escribir un mensaje, usa el teclado para introducir el mensaje. Usa la tecla suave derecha para seleccionar un modo de introducción. (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)
 - Para utilizar un mensaje pregrabado, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Agregar mensaje pregrabado**, resalta un mensaje o una animación y presiona .
 - Para utilizar animaciones, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Modo de texto** > **Animaciones** y presiona el número que corresponde a tu icono seleccionado.
 - Puedes seleccionar opciones de mensajería adicionales presionando **Opciones** [tecla suave derecha] para **Configurar Callback #** (Configurar número de devolución de llamada) o **Marcar como urgente**.
3. Presiona **Enviar** (tecla suave izquierda) para enviar el mensaje.

Mensajes pregrabados

Los mensajes pregrabados facilitan la redacción de mensajes de texto.

Para añadir o editar mensajes pregrabados:

1. Presiona  > **Mensajes** > **Ajustes** > **Mensaje pregrabado**.
2. Presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Agregar nuevo**.
– o bien –
Resalta un mensaje y presiona **Opciones** > **Borrar**.
– o bien –
Edita un mensaje existente presionando **Editar** (tecla suave izquierda).
3. Introduce tu nuevo mensaje o los cambios y presiona . (Consulta “Introducción de texto” en la página 28.)

Mensajería de voz SMS

La mensajería de voz SMS te permite enviar un mensaje de voz a otros teléfonos compatibles con SMS o a direcciones de correo electrónico válidas sin realizar una llamada telefónica. Simplemente graba un mensaje y envíalo directamente al buzón de mensajería del teléfono del destinatario.




Activación de la mensajería de voz SMS


Para usar las capacidades de mensajería de voz SMS, tu teléfono debe tener esta característica disponible y tú tienes que activar este servicio en tu cuenta antes de utilizarlo por primera vez.

Nota



Si tu cuenta no ha sido configurada para usar este servicio, tu teléfono no podrá enviar este tipo de mensaje.


Reproducción de un mensaje de voz SMS

1. Presiona  > **Mensajes** > **SMS de voz**.
 -  indica un mensaje de voz SMS que no se ha reproducido.
 -  indica un mensaje de voz SMS que ya has escuchado.

2. Resalta el mensaje que desees reproducir y presiona . (Para que aparezcan las opciones de mensajes, presiona **Opciones** [tecla suave derecha].)


Redacción de mensajes de voz SMS

1. Presiona  > **Mensajes** > **SMS de voz**.
2. Selecciona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Componga nuevo**.
3. Selecciona un contacto existente y presiona .
 - o bien –

Presiona **Nueva dirección** (tecla suave derecha) para introducir manualmente un número telefónico o una dirección de correo electrónico y presiona .

- **Número telefónico** para utilizar el teclado para introducir directamente el número telefónico de un móvil.
- **Dirección de Email** (correo electrónico) para introducir la dirección de correo electrónico del destinatario.

– o bien –

Presiona **Múltiples** (tecla suave izquierda) para seleccionar más de un destinatario y después presiona .

4. Presiona **Continuar** (tecla suave izquierda) cuando hayas terminado de seleccionar y añadir destinatarios.
5. Empieza a grabar después del tono. (Puedes grabar hasta dos minutos.)
6. Para finalizar la grabación, presiona **Hecho** (tecla suave izquierda).
7. Presiona **Enviar** (tecla suave izquierda) para enviar el mensaje de voz.
8. Introduce un nombre para identificarte y presiona **Fin** (tecla suave izquierda) para enviar el mensaje de voz.

Acceso a mensajes de voz SMS

- Cuando recibas un mensaje de voz, el teléfono mostrará una notificación emergente. Usa las teclas suaves para acceder a y reproducir el mensaje de voz.

Para responder a un mensaje de voz SMS:

1. Desde el buzón de entrada SMS de voz, resalta un mensaje de voz SMS y presiona **Responder** (tecla suave izquierda).
2. Graba tu respuesta y presiona **Hecho** (tecla suave izquierda) para terminar de grabar.
3. Presiona **Enviar** (tecla suave izquierda) para enviar la respuesta de mensaje de voz.

Identificación del llamante

La identificación del llamante permite identificar a la persona que llama antes de contestar el teléfono, mediante la visualización del número de la llamada entrante. Si no deseas que se muestre tu número cuando realices una llamada, sigue estos pasos:

Para impedir que se muestre tu número telefónico cuando realices una llamada:


1. Presiona   .
2. Introduce el número al que deseas llamar.
3. Presiona .

Para bloquear en forma permanente tu número, llama al servicio de atención al cliente de Sprint.

Llamada en espera

Cuando estás hablando por teléfono, la característica de llamada en espera te avisa mediante dos tonos que tienes llamadas entrantes. La pantalla del teléfono te informa que está entrando una llamada y muestra el número telefónico de la persona que llama (si es que está disponible y estás usando el modo digital).




Para responder a una llamada cuando estás atendiendo a otra llamada:

- Presiona . (La primera llamada se pondrá en espera y se contestará la segunda.)

Para volver a la primera llamada:

- Presiona  otra vez.



Consejo

Si no deseas ser interrumpido durante alguna llamada, puedes desactivar temporalmente la característica de llamada en espera presionando    antes de realizar la llamada. La característica de llamada en espera se volverá a activar automáticamente cuando finalices la llamada.

Realización de una llamada tripartita

Con la característica de llamada tripartita, puedes hablar con dos personas al mismo tiempo. El uso de esta característica implica el cobro de la tarifa de tiempo de aire normal para cada una de las llamadas.

1. Introduce el número y presiona .

- Una vez que hayas establecido la conexión, presiona **Opciones** (tecla suave derecha) > **Llamada tripartita** y presiona .
- Elige el segundo número seleccionado una de las siguientes opciones:
 - **Contactos** para seleccionar un destinatario en tus contactos (se pueden elegir sólo las entradas de contactos que incluyan el número telefónico de un móvil o una dirección de correo electrónico).
 - **Historia reciente** para seleccionar un número de las entradas de Historia reciente.
 - **Ingrese # telefónico** para utilizar el teclado para introducir directamente el número telefónico de un móvil.
- Presiona . (Esto pondrá la primera llamada en espera y marcará el segundo número.)
- Cuando te hayas conectado con el segundo interlocutor, presiona **Unirse** (tecla suave derecha) para comenzar la llamada tripartita.

Si una de las personas a las que llamaste cuelga durante la llamada, seguirás conectado con la otra persona. Si tú iniciaste la llamada y eres el primero en colgar, se desconectarán todas las personas.

Redirección de llamadas

La característica de redirección de llamadas te permite redirigir todas las llamadas entrantes a otro número telefónico, incluso cuando el teléfono esté apagado. Puedes seguir realizando llamadas con el teléfono mientras la redirección de llamadas está activada.

Para activar la redirección de llamadas:

- Presiona   .
- Introduce el código de área y el número telefónico al que se deben redirigir las futuras llamadas.
- Presiona . (Escucharás un tono para confirmar la activación de la redirección de llamadas.)

Para desactivar la redirección de llamadas:

- Presiona    .
- Presiona . (Escucharás un tono para confirmar la desactivación.)

Nota

Las llamadas que se redirigen son cobradas a una tarifa más alta.

Roaming

Icono de roaming

La pantalla del teléfono siempre te informa cuando te encuentras fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint. Siempre que utilices el sistema de roaming, el teléfono mostrará el icono de roaming (▲). Si estás en el modo roaming en un sistema digital, verás el icono de roaming junto con el texto – *Digital Roam* –.

Consejo Recuerda, si utilizas el teléfono fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint, siempre marca los números introduciendo 11 dígitos (1 + código de área + número).

Roaming en otras redes digitales


Cuando utilizas el roaming en redes digitales, la calidad y la seguridad de tu llamada será similar a la calidad que obtienes al realizar llamadas dentro de la red nacional de Sprint. Sin embargo, quizás no sea posible acceder a ciertas características, tales como los servicios de datos, según la red disponible.

Nota

Si tienes una llamada en curso cuando abandonas la red nacional de Sprint, tu llamada se cortará. Si la llamada se corta en un área donde crees que el servicio Sprint se encuentra disponible, apaga el teléfono y enciéndelo nuevamente para que se vuelva a conectar a la red.

Comprobación de los mensajes de correo de voz en modo roaming

Cuando estás en el modo roaming, fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint, es posible que no recibas notificaciones en el teléfono acerca de nuevos mensajes de correo de voz. Las personas que llaman aún pueden dejar mensajes, pero deberás revisar el buzón de correo de voz periódicamente para saber si tienes mensajes nuevos si te encuentras en un área de servicio roaming por un período prolongado.



1. Marca el 1 + código de área + tu número telefónico.
2. Presiona .
3. Introduce el código de acceso cuando te lo solicite y sigue las indicaciones de voz.

Cuando regreses al área de cobertura de la red nacional de Sprint, las notificaciones del correo de voz volverán a funcionar normalmente.

Configuración del modo roaming

El teléfono te permite controlar las funciones de roaming. Con la opción de menú Roaming, puedes determinar qué señales aceptará el teléfono.



Elige una de las dos configuraciones diferentes del teléfono de banda doble para controlar el roaming.

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Roaming** > **Activar modo**.
2. Resalta una opción y presiona .
 - **Automático** para buscar el servicio en la red nacional de Sprint. Cuando el servicio Sprint no esté disponible, el teléfono buscará un sistema alternativo.
 - **Sprint Only** (Sólo Sprint) para acceder solamente a la red de Sprint y evitar el roaming en otras redes.

Llamadas bloqueadas

El teléfono tiene dos formas diferentes de informarte que estás fuera del área de la red nacional de Sprint: a través del icono en pantalla de roaming y mediante la característica Llamadas bloqueadas. La característica Llamadas bloqueadas simplifica la administración del roaming ya que requiere que hagas un paso adicional antes de realizar o contestar una llamada en modo roaming. (Este paso adicional no es necesario cuando realizas o recibes llamadas dentro del área de cobertura de la red nacional de Sprint.)

Para activar o desactivar Llamadas bloqueadas:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Roaming** > **Llamadas bloqueadas**.
2. Resalta **Encender** o **Apagar** y presiona .




Nota

La característica Llamadas bloqueadas del teléfono se encuentra desactivada de manera predeterminada.




Las características de marcación por voz y marcación rápida no están disponibles en modo roaming con el bloqueo de llamadas activado.

Cuando está activada, aparece un mensaje emergente que requiere que presiones **Done** (Fin) (tecla suave izquierda) o que esperes 3 segundos hasta que desaparezca el mensaje emergente.

Para realizar llamadas en modo roaming con la característica Llamadas bloqueadas activada:

1. En el modo de espera, marca 1 + código de área + el número de siete dígitos y presiona .
2. Presiona   para confirmar la notificación de tarifa en el modo roaming y completar la llamada.

Para contestar llamadas entrantes en modo roaming con la característica Llamadas bloqueadas activada:

1. Presiona . (Aparecerá un mensaje que te informará que se aplicarán cargos por roaming.)
2. Presiona   para confirmar la notificación de tarifa en el modo roaming y completar la llamada.

Nota

Si la característica Llamadas bloqueadas está activada, deberás realizar pasos adicionales para efectuar y recibir llamadas en modo roaming.



Bloqueo de datos en modo roaming

Según la disponibilidad del servicio y de los acuerdos de roaming, es posible que el teléfono pueda acceder a servicios de datos mientras se encuentra en modo roaming en ciertos sistemas digitales. Puedes configurar el teléfono para que te informe cuando estés fuera del área de cobertura de la red nacional de Sprint e intentes utilizar algún servicio de datos, como la mensajería.

Nota

*El bloqueo de datos en modo roaming del teléfono está configurado en **Preguntar siempre** de forma predeterminada.*

Para configurar la notificación de bloqueo de datos en modo roaming:

1. Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Roaming** > **Roaming de datos**.
2. Resalta una opción y presiona .
 - **Preguntar siempre** activa la característica de bloqueo de datos en modo roaming del teléfono. Aparecerá un mensaje en pantalla y deberás responder cada vez que accedas a los servicios de datos mientras te encuentres en modo roaming.
 - **No pregunte** desactiva la característica de bloqueo de datos en modo roaming del teléfono. El teléfono no te informará de tu estado de roaming cuando accedas a los servicios de datos.

Para utilizar los servicios de datos cuando el bloqueo de datos en modo roaming está activado:

- Cuando aparezca una notificación emergente informándote que es posible que se apliquen cargos de roaming, presiona **Roam** (tecla suave izquierda) para conectarte.

3B. Internet y servicios de datos

- ♦ *Cómo comenzar a usar los servicios de datos (página 90)*
- ♦ *Acceso a mensajería (página 95)*
- ♦ *Descarga de juegos, timbres y más (página 95)*
- ♦ *Exploración de Internet (página 98)*
- ♦ *Preguntas frecuentes sobre los servicios de datos (página 102)*

Cómo comenzar a usar los servicios de datos

Con el servicio Sprint, ya puedes empezar a disfrutar las ventajas de los servicios de datos. Esta sección te ayudará a aprender los conceptos básicos para usar los servicios de datos en el teléfono, incluyendo la

administración de tu nombre de usuario, el inicio de una conexión de datos y la navegación por la web.

Tu nombre de usuario


Cuando adquieres el teléfono y te suscribes al servicio, se te asigna automáticamente un nombre de usuario que generalmente se basa en tu nombre y un número, seguido de “@sprintpcs.com”. (Por ejemplo, la tercera persona con el nombre de Juan García que se suscriba a los servicios de datos de Sprint podría tener jgarcia003@sprintpcs.com como su nombre de usuario.)

Cuando utilizas los servicios de datos de Sprint, se envía tu nombre de usuario para identificarte en la red nacional de Sprint.

Tu nombre de usuario se programará automáticamente en el teléfono. No es necesario que lo introduzcas.

Cómo encontrar tu nombre de usuario

Si no sabes con seguridad cuál es tu nombre de usuario, puedes buscarlo fácilmente en el teléfono.

- ▶ Presiona  > **Configuración** > **Información del teléfono** > **Número telefónico**.
- El nombre de usuario se muestra en la parte inferior de la página.

Actualización de tu nombre de usuario

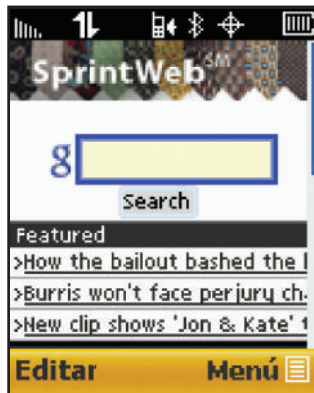
Si eliges cambiar tu nombre de usuario y seleccionar uno nuevo en línea, también deberás actualizar el nombre de usuario en el teléfono.

- ▶ Presiona **MENU OK** > *Configuración* > *Más...* > *Datos* > *Actualizar perfil de datos*. (Para cancelar, presiona *Cancelar* [tecla suave derecha] antes de terminar la actualización.)

Inicio de una conexión a Internet

- ▶ Presiona **MENU OK** > *Web*. (Se iniciará la conexión de datos y aparecerá la página de inicio.)

Página de inicio SprintWeb de los servicios de datos



Nota

Si el protector de red está activado y mostrado (consulta página 92), aparecerá un menú emergente y tú deberás resaltar **Conectar** o **Siempre autoconectar** y presionar **OK** (tecla suave derecha) para continuar e iniciar la web.


Mientras se realiza la conexión, podrían aparecer una animación y el mensaje “Conectando” en la pantalla.

Consejo Para cambiar la página de inicio predeterminada a la última página que viste, presiona **Menú** (tecla suave derecha) > **Marcar esta página y selecciona**. Quiere reemplazar su página principal por, selecciona **Guardar** y presiona **OK**.

Protector de red

Cuando te conectes a Internet por primera vez, el protector de red aparecerá para confirmar que deseas conectarte. Esta característica te ayudará a evitar conexiones por accidente. Puedes desactivar el protector de red en el futuro si seleccionas **Siempre autoconectar** cuando aparezca el protector de red.

Para cambiar la configuración del protector de red:

- ▶ Presiona  > **Configuración** > **Más...** > **Datos** > **Protector de red**.
 - Selecciona **Encender** para activar el protector de red.
 - Selecciona **Apagar** para desactivar el protector de red.

Nota Cuando el protector de red está activado, éste aparece sólo una vez siempre y cuando no hayas apagado y encendido de nuevo el teléfono.

Estado e indicadores de conexión de datos

El teléfono muestra el estado actual de la conexión de datos mediante indicadores que aparecen en la parte superior de la pantalla. Se usan los siguientes símbolos:



La conexión de datos está activa (se están transfiriendo datos); el símbolo de transmitir/recibir parpadeará para indicar la transmisión de datos. Durante el uso de datos, no puedes recibir llamadas de voz o mensajes SMS entrantes; se pueden realizar llamadas de voz salientes, pero esto ocasionará que se corte la conexión de servicios de datos.



La conexión de datos está inactiva (no se están enviando ni recibiendo datos). Si bien la conexión no está activa en ese momento, el teléfono, aunque esté inactivo, podrá reiniciar una conexión activa rápidamente; se pueden realizar y recibir llamadas.

Si no aparece un indicador, el teléfono no tiene una conexión de datos en ese momento. Para iniciar una conexión, consulta “Inicio de una conexión a Internet” en la página 91.

Navegación por la web

Una vez que hayas aprendido algunos conceptos básicos, es fácil navegar por los menús y sitios web durante una sesión de datos. A continuación encontrarás algunos consejos para desplazarte:

Teclas suaves

Durante una sesión de datos, la línea inferior de la pantalla del teléfono contiene una o más teclas suaves. Estas teclas son controles de acceso directo para navegar por la web y corresponden a las teclas suaves ubicadas directamente debajo de la pantalla del teléfono.


Consejo Dependiendo de los sitios web que visites, los rótulos de las teclas suaves podrían cambiar para indicar su función.

Tecla suave
izquierda

Tecla suave
derecha



Para usar las teclas suaves:

- Presiona una tecla suave. (Si aparece un menú emergente adicional cuando presiones la tecla suave, selecciona los elementos de menú utilizando el teclado numérico [si están numerados] o resaltando la opción y presionando .)

Desplazamiento de la página

Como con otras partes del menú del teléfono, tendrás que desplazarte hacia arriba y hacia abajo para ver todo el contenido en algunos sitios web.

Para desplazarte de una línea a otra en los sitios web:

- Presiona la tecla de navegación hacia arriba o hacia abajo.


Para desplazarte de una página a otra en los sitios web:

- Presiona los botones de volumen en el costado del teléfono.

Selección

Una vez que hayas aprendido a usar las teclas suaves y a desplazarte, puedes empezar a navegar por la web.

Para seleccionar elementos en pantalla:

- Usa la tecla de navegación para resaltar un elemento y después presiona la tecla suave izquierda (o presiona .

Consejo

Te darás cuenta que la tecla suave izquierda se usa principalmente para seleccionar elementos. La tecla suave izquierda a menudo está rotulada como "Ir".

Si los elementos en la página están numerados, podrás usar el teclado numérico (teclas numéricas) para seleccionar un elemento.

Los enlaces, que aparecen como texto subrayado, te permiten saltar a otras páginas web, seleccionar funciones especiales o incluso realizar llamadas telefónicas.

Para seleccionar enlaces:

- Resalta el enlace y presiona la tecla suave apropiada.

Cómo volver atrás

Para volver atrás una página:

- Presiona  en tu teléfono

Nota

Puedes utilizar ambas teclas para eliminar texto (igual que la tecla de RETROCESO) cuando estés introduciéndolo.

Cómo volver a la página de inicio

Para regresar a la página de inicio desde cualquier otra página:


- Presiona **Menú** (tecla suave derecha) **>Principal**.

Acceso a mensajería

Puedes enviar y recibir mensajes de correo electrónico, mensajes instantáneos y mensajes de texto, así como participar en las salas de chateo de Internet desde el teléfono. La mensajería te permite estar conectado las 24 horas del día en cualquier lugar dentro de la red nacional de Sprint.

Acceso a salas de chateo por Internet

Los servicios de datos te brindan la capacidad de unirte a salas de chateo por Internet mediante el teléfono.

1. Presiona  > **Mensajes > Chat y romance.**
2. Selecciona un proveedor de chateo y sigue las instrucciones en pantalla para conectarte y empezar a chatear.


Nota

Las opciones de Chat y romance cambian con frecuencia, por lo que se recomienda que regreses a menudo para ver qué hay de nuevo.

Descarga de juegos, timbres y más

Tienes acceso a una variedad dinámica de contenido que se puede descargar, como juegos, timbres, protectores de pantalla y otras aplicaciones. (Podrían aplicarse cargos adicionales.) Sigue los pasos básicos a continuación para acceder a y descargar estos elementos.

Acceso a los menús de descarga

1. Presiona  > **Mis cosas.**
2. Selecciona el tipo de archivo que desees descargar (**Juegos, Timbres, Protectores de pantalla, Aplicaciones o Tono de llamada**) y después selecciona **Obtener nuevo.** (El navegador se iniciará y te llevará al menú de descarga correspondiente.)

Para acceder a los menús de descarga desde el navegador web:

1. Desde la página de inicio SprintWeb, selecciona **Downloads** (Descargas).
2. Selecciona **Call Tones** (Tonos de llamada), **Games** (Juegos), **Ringers** (Timbres), **Screen Savers** (Protectores de pantalla) o **Applications** (Aplicaciones) para ir al menú de descargas correspondiente. (Para obtener más información sobre la navegación por la web, consulta "Navegación por la web" en la página 93.)


Selección de un elemento para descargar

Puedes buscar de varias maneras los elementos disponibles para descargar:


- **Featured** (Destacados) muestra una selección de elementos destacados.
- **Categories** (Categorías) te permite limitar la búsqueda a una categoría general, como Country o Pop/Rock para los timbres o 'For the Ladies' (Para las damas) para los protectores de pantalla. (Puede haber varias páginas de contenido disponible en una lista. Selecciona **Next 9** [Los 9 siguientes] para ver elementos adicionales.)

- **Top Searches** (Principales búsquedas) te permite usar el teclado para introducir criterios de búsqueda y localizar un elemento. Puedes introducir una palabra completa o un título o realizar una búsqueda con palabras incompletas.

Descarga de un elemento

Una vez que hayas seleccionado un elemento que deseas descargar, resáltalo y presiona . Verás una página de resumen para el elemento que incluirá el título, el proveedor, los detalles de la descarga, el tamaño del archivo y el costo. Los enlaces te permiten ver la página **License Info** (Información de la licencia), que describe el precio, el tipo de licencia, la duración de la licencia para la descarga, y la página **Terms of Use** (Términos de uso), que detalla los términos de uso de los servicios premium y la responsabilidad de pago.

Para descargar un elemento seleccionado:

1. En la página de información del elemento, selecciona **Buy** (Comprar) y presiona . (El elemento se descargará automáticamente. Cuando veas la pantalla **New Download** (Nueva descarga), significa que has descargado con éxito el elemento al teléfono.)

Nota


Si no has comprado algún elemento con anterioridad, se te solicitará que crees tu perfil de compra.

2. Selecciona una opción para continuar:

- Selecciona **Use/Run/View** (Usar/Ejecutar/Ver) para asignar el elemento descargado (o para comenzar la descarga, en el caso de un juego o una aplicación). La sesión de datos finalizará y se te dirigirá a la pantalla de menú correspondiente del teléfono.

Nota

Con los tonos de timbre, la opción **Listen** (Escuchar) estará disponible.

- Selecciona **Set as** (Establecer como) para asignar un timbre o un protector de pantalla a una función del teléfono.
- Selecciona **Shop** (Comprar) para buscar otros elementos para descargar.
- Presiona  para salir del navegador y regresar al modo de espera.

Uso del administrador de mi contenido

Ya sea que compres el contenido desde el teléfono o desde la página de administración de tu cuenta en línea en www.sprint.com, todas las compras se guardan en **My Content Manager** (Administrador de mi contenido) y puedes descargarlas desde allí al teléfono.



My Content Manager es un área de almacenamiento en la red nacional de Sprint que te permite almacenar todos

los archivos que hayas comprado. Los archivos permanecen en My Content Manager hasta el vencimiento de los términos de la licencia, incluso después de que hayas descargado el contenido al teléfono. Esto te brinda un lugar conveniente desde donde acceder a la información sobre los archivos descargados sin tener que almacenarla en la memoria del teléfono.

Para acceder al Administrador de mi contenido:


- En la página de inicio, selecciona **Downloads>** (Descargas)
My Content Manager (Administrador de mi contenido). (Verás una lista de tus elementos comprados.)

Para descargar el contenido comprado desde My Content Manager (Administrador de mi contenido):


1. Desde la pantalla **My Content Manager**, resalta el elemento que desees descargar y presiona . (Aparecerá la pantalla de información del elemento seleccionado.)
2. Resalta **Downloads** (Descargas) y presiona . (El elemento se descargará automáticamente. Cuando aparezca la pantalla New Download (Nueva

descarga), significa que el elemento se ha descargado con éxito al teléfono.)

3. Selecciona una opción para continuar:

- Selecciona **Use/Run/View** (Usar/Ejecutar/Ver) (tecla suave izquierda) para asignar el elemento descargado (o para comenzar la descarga, en el caso de un juego o una aplicación). La sesión de datos finalizará y se te dirigirá a la pantalla de menú correspondiente del teléfono.
- Selecciona **Set as** (Establecer como) para asignar un timbre o un protector de pantalla a una función del teléfono.
- Selecciona **Shop** (Comprar) (tecla suave izquierda) para buscar otros elementos que desees descargar.
- Presiona  para salir del navegador y regresar al modo de espera.

Consejo

También puedes acceder a My Content Manager (Administrador de mi contenido) a través del menú principal del teléfono. Presiona  > Mis cosas > [Juegos, Timbres, Protectores de pantalla o Aplicaciones] > Administrador de mis cosas. El navegador se abrirá y te llevará al contenido correspondiente.

Para obtener más información e instrucciones acerca de la descarga de **Juegos, Timbres, Protectores de pantalla y Aplicaciones**, visita Digital Lounge en www.sprint.com.

Importante

Mensaje de privacidad importante: las políticas de Sprint a menudo no se aplican a aplicaciones de terceros. Es posible que dichas aplicaciones accedan a tu información personal o requieran que Sprint divulgue al proveedor de la aplicación de terceros, la información que figure para ti como cliente. Para averiguar cómo una aplicación de terceros recolecta, accede a, usa o divulga tu información personal, lee las políticas del proveedor de la aplicación, las cuales se encuentran normalmente en su sitio web. Si no te sientes cómodo con las políticas de la aplicación de terceros, no utilices la aplicación.

Exploración de Internet

Con el acceso a Internet en el teléfono, puedes explorar las versiones gráficas a todo color de tus sitios web favoritos, siendo más fácil que nunca estar informado mientras viajas. Sigue los resultados deportivos, las noticias de última hora y el clima, y realiza compras desde el teléfono en cualquier lugar en la red nacional de Sprint.

Además de las características que se explican en esta sección, la página de inicio ofrece acceso a estas atractivas y coloridas categorías de Internet, que incluyen **News**, **Weather**, **Entertainment**, **Sports**, **Money**, **Travel**, **Shopping** (Noticias, Clima, Entretenimiento, Deportes, Finanzas, Viajes, Compras) y **Tools** (Herramientas), así como opciones de administración útiles que incluyen **My Account** (Mi cuenta) y **Search** (Buscar).

Muchos sitios están disponibles en más de un menú, así que elige el que te resulte más conveniente.

Uso del menú de navegación

Una vez que entiendas el proceso, es muy fácil navegar por Internet desde el teléfono con la página de inicio. Para obtener detalles acerca de cómo navegar por Internet, seleccionar elementos de menú y más, consulta “Navegación por la web” en la página 93.

Si bien la página de inicio te ofrece una amplia y conveniente cantidad de sitios y servicios para explorar, no todos los sitios están representados y algunas funciones, como ir directamente a sitios web específicos, no están disponibles. Para éstas y otras funciones, deberás usar el menú de navegación. El menú de navegación te ofrece opciones adicionales para ampliar el uso de Internet en el teléfono.

Cómo abrir el menú de navegación

El menú de navegación puede abrirse en cualquier momento durante una sesión de datos activa, desde cualquier página que estés mirando.

Para abrir el menú de navegación:

- Presiona **Menú** (tecla suave derecha). (Aparecerá el menú de navegación.)

Las opciones disponibles en el menú de navegación incluyen:


- **Principal.** Regresa el navegador a la página de inicio.
- **Redirigir.** Te lleva de vuelta a una página vista anteriormente (después de haber utilizado la tecla **BACK**).
- **Marcar esta página.** Crea un marcador de favorito para el sitio actual.
- **Mis favoritos.** Accede a tus marcadores de favoritos y te permite administrarlos.
- **Buscar.** Inicia una búsqueda en Internet.
- **Enviar página para.** Te permite enviar una dirección URL por SMS.
- **Ir a dirección de web.** Te permite navegar directamente a un sitio web introduciendo su URL (dirección del sitio web).
- **Historial.** Mantiene una lista de los enlaces para los sitios que visitaste recientemente. Para navegar a un

sitio, resáltalo y presiona , después selecciona **Connect** (Conectar).

- **Información de la página.** Brinda información sobre la página actual, como dirección de Internet y tamaño de página.
- **Opciones de browser** (navegador). Muestra opciones adicionales:
 - **Configuraciones.** Te permite configurar y administrar tus ajustes del navegador: *Mi página principal*, *Configuración de fuente*, *Privacidad* y *Preferencia*.
 - **Mostrar URL.** Muestra el URL (dirección del sitio web) de la página que estás viendo en ese momento.
 - **Recargar esta página.** Vuelve a cargar la página web actual.
 - **Reanudar buscador.** Actualiza la sesión de navegación actual.
 - **Activar registro de errores.** Muestra los registros de errores del navegador.
 - **Información de browser** (navegador). Muestra información acerca del navegador.

Creación de un marcador

Los marcadores te permiten almacenar la dirección de tus sitios web favoritos para acceder fácilmente a ellos en otro momento.



1. Visita la página web para la cual deseas crear un marcador.
2. Presiona **Menú** (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
3. Resalta **Marcar esta página** y presiona  para guardar el marcador.

Nota

Al crear un marcador para una página, no se almacena el contenido de la página, sólo su dirección.



Algunas páginas no permiten la creación de marcadores. El creador de la página web determina si se puede crear un marcador para la misma.

Acceso a un marcador


1. Presiona **Menú** (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
2. Resalta **Mis favoritos** y presiona .
3. Resalta el marcador deseado y presiona .

Establecimiento de una página de inicio nueva

1. Navega hasta una página deseada usando una dirección http directa, seleccionando un marcador anterior o buscándola mediante Google.
2. Presiona **Menú** (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.

3. Resalta *Mis favoritos* y presiona .
4. Presiona *Opciones* (tecla suave derecha).
5. Resalta *Establecer como página principal* y presiona .
6. En el mensaje “Está seguro de establecer a la página principal?”, selecciona *Sí* (tecla suave izquierda) o *No* (tecla suave derecha).





Eliminación de un marcador

1. Presiona *Menú* (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
2. Resalta *Mis favoritos* y presiona .
3. Selecciona un marcador de favorito y presiona *Opciones* (tecla suave derecha) > *Borrar*: (Aparecerá un mensaje de confirmación.)
4. Presiona *Borrar* (tecla suave izquierda) para eliminar el marcador.

Nota La página de inicio predeterminada (página de inicio Sprint Vision) no se puede eliminar.


Cómo ir a un sitio web específico

Para ir a un sitio web en particular introduciendo una dirección URL (dirección de sitio web):

1. Presiona *Menú* (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
2. Resalta *Ir a dirección de web* y presiona .
3. Selecciona el campo URL y presiona .
4. Usa el teclado para introducir el URL del sitio web al que desees ir y presiona .
5. Presiona  otra vez para ir al sitio web.


Nota No todos los sitios web se pueden ver en el teléfono.

Carga de nuevo de una página web

1. Presiona *Menú* (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
2. Selecciona *Opciones de browser* > *Recargar esta página* y presiona . (El navegador volverá a cargar la página web actual.)

Reinicio del navegador web

Si el navegador web no está funcionando bien o deja de responder, por lo general podrás solucionar el problema simplemente reiniciando el navegador.

1. Presiona **Menú** (tecla suave derecha) para abrir el menú del navegador.
2. Selecciona **Opciones de browser > Reanudar buscador** y presiona .

Preguntas frecuentes sobre los servicios de datos


¿Cómo sabré cuándo mi teléfono está listo para los servicios de datos?

Tu nombre de usuario (por ejemplo, *jgarcia01@sprintpcs.com*) aparecerá cuando accedas a **menú principal > Configuración > Información del teléfono > Número telefónico**.

¿Cómo me conecto por primera vez?

Cuando enciendes el teléfono, te conectas automáticamente para acceder a los servicios de datos.

¿Cómo sabré cuándo mi teléfono está conectado a los servicios de datos?


El teléfono se conecta automáticamente cuando se usan los servicios de datos o cuando se recibe un mensaje. El teléfono, además, mostrará el indicador .

¿Puedo hacer llamadas y usar los servicios de datos al mismo tiempo?

No puedes usar los servicios de voz y de datos en

forma simultánea. Si recibes una llamada mientras están activos los servicios de datos, el teléfono redirigirá la llamada al correo de voz. Puedes hacer una llamada en cualquier momento, pero ésta interrumpirá cualquier sesión de datos en curso.


¿Cuándo está activa mi conexión de datos?

Tu conexión está activa cuando se están transfiriendo datos. Se permiten llamadas salientes; las llamadas entrantes se dirigen directamente al correo de voz. Cuando está activa la conexión, el indicador  se mueve en la pantalla del teléfono.

¿Cuándo está inactiva mi conexión de datos?

Si el teléfono no recibe datos durante 10 segundos, la conexión queda inactiva. Cuando la conexión está inactiva, no puedes realizar ni recibir llamadas de voz. (La conexión puede volver a activarse rápidamente.) Si el teléfono no recibe datos durante un período prolongado, finalizará la conexión.

¿Puedo desconectarme de los servicios de datos?

Puedes desconectarte sin apagar el teléfono; sin embargo, no podrás navegar por la web ni usar otros servicios de datos. Si te encuentras desconectado, aún puedes realizar o recibir llamadas, revisar el correo de voz y usar los demás servicios de voz. Puedes volver a conectarte en cualquier momento. Para desconectarte, presiona  **> Configuración > Más... > Datos > Activar/Desactivar** en el menú del teléfono.

Sección 4

***Información sobre seguridad
y garantía***



4A. Información importante de seguridad

- ◆ *Precauciones generales (página 104)*
- ◆ *Mantenimiento de la seguridad del uso y acceso al teléfono (página 105)*
- ◆ *Uso del teléfono con aparatos auditivos (página 106)*
- ◆ *Cuidado de la batería (página 108)*
- ◆ *Energía de radiofrecuencia (página 109)*
- ◆ *Registro del propietario (página 111)*
- ◆ *Aviso de propiedad del manual del usuario (página 111)*

Esta guía del teléfono contiene información importante sobre el funcionamiento y seguridad que te ayudará usar en forma segura el teléfono. Si no lees y sigues la información contenida en esta guía del teléfono, podrían producirse graves lesiones corporales, la muerte o daños de propiedad.

Precauciones generales

Existen varias pautas sencillas para que tu teléfono funcione de manera apropiada y que el servicio sea seguro y práctico.

- Para maximizar el desempeño, no toques la parte inferior del teléfono, donde se encuentra la antena interna, mientras usas el teléfono.
- Habla directamente frente al receptor del teléfono.
- Evita que el teléfono y sus accesorios se expongan a lluvia o derrames de líquidos. Si el teléfono se llegara a mojar, apágalo inmediatamente y extráele la batería.
- No expongas el teléfono a la luz directa del sol durante períodos de tiempo prolongados (como en el tablero de instrumentos de un vehículo).
- Aunque el teléfono es bastante resistente, es un equipo complejo y puede romperse. No lo dejes caer, golpes, dobles ni te sientes sobre él.
- Cualquier cambio o modificación al teléfono que no esté aprobado expresamente en este documento podría invalidar la garantía para este equipo e invalidar tu autoridad para usar este equipo.

Nota

Para darte el mejor servicio al dispositivo y sus accesorios, sólo personal autorizado por Sprint o Samsung debe realizar el mantenimiento. El mantenimiento inadecuado podría ser peligroso e invalidar la garantía.

Mantenimiento de la seguridad del uso y acceso al teléfono

No depender del teléfono para llamadas de emergencia

Los teléfonos móviles usan señales de radio para funcionar, lo que no puede garantizar la conexión en todas las condiciones. Por lo tanto, no debes depender únicamente de ningún teléfono móvil para comunicaciones esenciales (por ej., emergencias médicas). Es posible que no se puedan hacer llamadas de emergencia en todas las redes celulares, o cuando se usan determinados servicios de red o características del teléfono móvil. Consulta a tu proveedor de servicio local para informarte.

Uso del teléfono mientras conduces

Hablar por teléfono mientras conduces (o usando el teléfono sin un dispositivo de manos libres) está prohibido en algunas jurisdicciones. Las restricciones específicas varían según las leyes de cada jurisdicción. Recuerda que lo más importante es la seguridad.

Consejo

Compra un accesorio de manos libres opcional en el establecimiento de venta local de Sprint o llama a Sprint al 1-866-866-7509. También puedes marcar # 2 2 2 en tu teléfono.

Acatamiento de las pautas de seguridad

Para usar el teléfono en forma segura y eficiente, sigue siempre todos los reglamentos especiales dónde te encuentres. Apaga el teléfono en áreas donde se prohíba su uso o cuando pueda causar interferencia o representar un peligro.

Uso del teléfono cerca de otros dispositivos electrónicos

La mayoría de los equipos electrónicos modernos están protegidos contra las señales de radiofrecuencia. Sin embargo, las señales de radiofrecuencia emitidas por teléfonos móviles podrían afectar los equipos electrónicos blindados inadecuadamente.

Las señales de radiofrecuencia podrían afectar los sistemas operativos electrónicos instalados indebidamente o blindados inadecuadamente o los sistemas de música en vehículos automotores. Consulta al fabricante o su representante para determinar si dichos sistemas cuentan con el blindaje adecuado contra las señales de radiofrecuencia externas. También consulta al fabricante sobre cualquier equipo que hayas instalado en tu vehículo.

Consulta al fabricante de cualquier dispositivo médico personal, como marcapasos o aparatos auditivos, para determinar si está blindado adecuadamente contra las señales de radiofrecuencia externas.

Nota

Apaga siempre el teléfono en centros médicos y solicita permiso antes de usarlo cerca de equipos médicos.

Apagado del teléfono antes de volar

Apaga el teléfono antes de subir a bordo de cualquier aeronave. Para impedir la posible interferencia con los sistemas del aeronave, los reglamentos de la Administración Federal de Aviación de EE.UU. (FAA) estipulan que es necesario pedir permiso a un miembro de la tripulación para usar el teléfono mientras el avión está en tierra. Para prevenir cualquier riesgo de interferencia, los reglamentos de la FCC prohíben el uso del teléfono mientras el avión está volando.

Apagado del teléfono en áreas peligrosas

Para no interferir con las operaciones de detonación, apaga el teléfono cuando te encuentres en un área de detonación o en otras áreas con letreros indicando que las radios bidireccionales deben apagarse. Los trabajadores de la construcción usan frecuentemente dispositivos de radiofrecuencia con control remoto para detonar explosivos.

Apaga el teléfono cuando te encuentres en cualquier área que tenga una atmósfera potencialmente explosiva. Aunque ocurre raras veces, el teléfono y los accesorios podrían generar chispas, las cuales pueden ocasionar una explosión o un incendio y esto podría tener como consecuencia lesiones corporales o incluso la muerte. A menudo, aunque no siempre, en dichas áreas hay letreros indicando claramente el peligro. Estas áreas incluyen:

- Áreas de reabastecimiento de combustible, como gasolineras.
- Debajo de las cubiertas de los botes.
- Instalaciones de transferencia o almacenamiento de combustible o productos químicos.
- Áreas donde en el aire hay sustancias químicas o partículas como, grano, polvo o metales pulverizados.
- Cualquier otra área en la que normalmente sería aconsejable apagar el motor de su vehículo.

Nota

Nunca transportes ni almacenes gases o líquidos inflamables ni explosivos en el mismo compartimiento de tu vehículo donde se encuentran el teléfono o los accesorios.

Restricción del acceso de los niños al teléfono

El teléfono no es un juguete. No permitas que los niños jueguen

con el teléfono porque podrían lastimarse a sí mismos o a otras personas, dañar el teléfono o hacer llamadas que aumenten tu factura de Sprint.

Advertencia sobre la pantalla

La pantalla del teléfono está hecha de cristal o plástico acrílico y puede romperse si el teléfono se cae o recibe un fuerte choque. No uses el teléfono si la pantalla está rota o rajada ya que puedes lesionarte.

Uso del teléfono con aparatos auditivos

Se ha comprobado la compatibilidad de varios teléfonos Sprint con aparatos auditivos. Cuando algunos teléfonos móviles se usan con ciertos aparatos auditivos (incluyendo audífonos e implantes cocleares), es posible que los usuarios detecten un ruido que pueden interferir con la eficacia del aparato auditivo.

Algunos aparatos auditivos son más inmunes que otros a este ruido de interferencia y los teléfonos también varían en la cantidad de ruido de interferencia que pueden generar. La norma ANSI 63.10 fue desarrollada para proporcionar un modo estandarizado de medir tanto teléfonos móviles como aparatos auditivos para determinar las categorías de clasificación de compatibilidad para ambos.

Las clasificaciones han sido desarrolladas para teléfonos móviles con objeto de ayudar a los usuarios de aparatos auditivos a encontrar teléfonos que pueden ser compatibles con sus aparatos auditivos. No todos los teléfonos han sido clasificados para

compatibilidad con aparatos auditivos. Los teléfonos que han sido clasificados tienen la clasificación en una etiqueta en la caja. **Tu teléfono Samsung SPH-M240 tiene una clasificación M4 y T4.**

Las clasificaciones no son garantías. Los resultados podrían variar, dependiendo del aparato auditivo del usuario, así como de su tipo y grado de pérdida de audición. Si un aparato auditivo es particularmente vulnerable al ruido de interferencia, incluso un teléfono con una clasificación superior podría causar niveles de ruido inaceptables en el aparato auditivo. La mejor manera de evaluar el teléfono y determinar si se adapta a tus necesidades personales es probarlo con tu aparato auditivo.

Clasificación M: Los teléfonos clasificados como M3 o M4 cumplen con los requisitos de la FCC para compatibilidad con aparatos auditivos y tienen probabilidades de generar menos interferencia para los aparatos auditivos que los teléfonos que no están clasificados. (M4 es la mejor y más alta clasificación de las dos.)

Clasificación T: Los teléfonos clasificados como T3 o T4 cumplen con los requisitos de la FCC y tienen probabilidades de ser más compatibles con la telebobina (interruptor "T" o "interruptor del teléfono") de un aparato auditivo que los teléfonos no clasificados. (T4 es la mejor y más alta clasificación de las dos. Ten en cuenta que no todos los aparatos auditivos tienen telebobinas.)

También se puede medir la inmunidad de los aparatos auditivos hacia el ruido de interferencia generado por teléfonos móviles, y los aparatos auditivos deberían tener clasificaciones similares a las de los teléfonos. Pregunta al profesional en la salud del oído cuál es la clasificación de tu aparato auditivo. Suma las

clasificaciones de tu aparato auditivo y del teléfono para determinar la posible compatibilidad:

- Cualquier clasificación combinada igual o mayor a seis ofrece un uso excelente.
- Cualquier clasificación combinada igual a cinco se considera como uso normal.
- Cualquier clasificación combinada igual a cuatro se considera como no utilizable.

Por lo tanto, si combina un aparato auditivo M3 con un teléfono M3, tendrá una clasificación combinada de seis para el "uso excelente". Pasa exactamente lo mismo para las clasificaciones T.


Sprint recomienda además que hagas pruebas con varios teléfonos (incluso aquellos no clasificados M3/T3 o M4/T4) en la tienda para encontrar el que funcione mejor con tu aparato auditivo. Si notas interferencia o no te resulta satisfactoria la calidad de servicio después de comprar tu teléfono, devuélvelo en seguida a la tienda dentro de los 30 días a partir de la compra. Con la garantía sin riesgo de 30 días de Sprint, puedes devolver el teléfono dentro de los 30 días a partir de la compra para recibir un reembolso completo del precio pagado. Puedes encontrar más información sobre la compatibilidad de los aparatos auditivos en: www.fcc.gov, www.fda.gov y www.accesswireless.org.

Obtención de la mejor experiencia con aparatos auditivos y tu teléfono

Para reducir más aún la interferencia:

- Configura los ajustes de iluminación de fondo de la pantalla y del teclado del teléfono para asegurar un mínimo de intervalo de tiempo:

1. Presionas  > *Configuración* > *Pantalla* > *Iluminación*.

2. Resalta el ajuste de intervalo de tiempo mínimo y presiona .

- Coloca el teléfono de modo que la antena interna esté lo más alejada posible de tu audífono.
- Mueve el teléfono para encontrar el punto con menos interferencia.

Lenguaje HAC/Wi-Fi

Este teléfono ha sido sometido a pruebas y clasificado para su uso con aparatos auditivos para algunas de las tecnologías inalámbricas que utiliza. Sin embargo, puede haber algunas tecnologías inalámbricas más recientes usadas en este teléfono cuyo uso aún no se ha comprobado con aparatos auditivos. Es importante probar a fondo tu audífono o implante coclear con las diferentes características de este teléfono y en diferentes ubicaciones para determinar si escuchas ruido de interferencia. Consulta a tu proveedor de servicio sobre sus políticas de devolución e intercambio y para obtener información sobre la compatibilidad de los aparatos auditivos.

Cuidado de la batería

Protección de la batería

Las pautas siguientes te ayudan a optimizar el desempeño de la batería.

- Recientemente ha habido algunas noticias públicas de baterías de teléfonos móviles que se sobrecalientan, se incendian o explotan. Parece que muchas, si no todas, las noticias están relacionadas con baterías de imitación o baratas, o con baterías del mercado secundario cuyos estándares de fabricación son desconocidos o cuestionables. Sprint no tiene constancia de problemas similares con los teléfonos Sprint, que se originan del uso correcto de baterías y accesorios aprobados por Sprint o el fabricante del teléfono. Utiliza solamente baterías y accesorios aprobados por Sprint o Samsung, que pueden encontrarse en las tiendas Sprint o a través de Samsung, o llamando al 1-866-866-7509 para ordenarlos. También están disponibles en www.sprint.com; haz clic en **Accessories** (Accesorios). Comprar baterías y accesorios homologados es la mejor manera de garantizar que son auténticos y seguros.
- A fin de evitar los daños, sólo carga la batería en temperaturas comprendidas en el rango de 32° F a 113° F (0° C a 45° C).
- No uses el cargador de batería a la luz directa del sol ni en áreas con mucha humedad, como el cuarto de aseo.
- Nunca deseches la batería mediante incineración.
- Mantén limpios los contactos metálicos en la parte de arriba de la batería.
- No trates de desmontar ni conectar en cortacircuito la batería.
- Es posible que sea necesario recargar la batería si lleva mucho tiempo sin usarse.
- Conviene reemplazar la batería si su desempeño ya no es aceptable. La batería se puede recargar cientos de veces antes de tener que reemplazarla.

- No guardes la batería en áreas de alta temperatura durante períodos de tiempo prolongados. Conviene seguir estas reglas de almacenamiento:

Menos de un mes:

-4° F a 140° F (-20° C a 60° C)

Más de un mes:

-4° F a 113° F (-20° C a 45° C)

Desecho de las baterías de ión de litio (Li-Ion)

No manipules una batería de ión de litio dañada o que esté goteando porque puedes quemarte.

Para las opciones de desecho seguro de las baterías de ión de litio, comunícate con el centro de servicio autorizado de Sprint en tu zona.

Nota especial: Asegúrate de desechar debidamente la batería. En algunas áreas, el desecho de baterías en la basura residencial o comercial puede estar prohibido.

Energía de radiofrecuencia

Explicación del funcionamiento del teléfono

Básicamente, el teléfono es un transmisor y receptor de radio. Cuando está encendido, recibe y transmite señales de radiofrecuencia. Cuando usas el teléfono, el sistema que maneja tu llamada controla el nivel de potencia. Esta potencia puede variar entre 0.006 vatios y 0.2 vatios en el modo digital.

Conocimiento de la seguridad de radiofrecuencia

El diseño del teléfono cumple con las normas NCRP actualizadas que se describen a continuación.

En 1991-92, el Instituto de Ingenieros y Electrónicos (IEEE) y el Instituto Nacional Americano de Normas (ANSI) colaboraron para actualizar la norma ANSI de 1982 para los niveles de seguridad con respecto a la exposición humana da señales de radiofrecuencia. Después de revisar los informes de investigación disponibles, más de 120 científicos, ingenieros y médicos de universidades, agencias de salud gubernamentales e industrias desarrollaron esta norma actualizada. En 1993, la Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU. (FCC) adoptó esta norma actualizada, convirtiéndola en reglamento.

En agosto de 1996, la FCC adoptó una norma híbrida que consistía en la norma ANSI/IEEE existente y las pautas publicadas por el Consejo Nacional de Protección y Medición de Radiación (NCRP).

Uso en el cuerpo

Para seguir cumpliendo con las pautas de exposición a radiofrecuencia de la FCC, si usas un teléfono en tu cuerpo, utiliza el estuche, portatéfono u otro accesorio que se lleva en el cuerpo, suministrado o aprobado por Sprint. Si no usas un accesorio que se lleva en el cuerpo, asegúrate de que la antena esté por lo menos **7/16 pulgadas (1.5 centímetros)** de su cuerpo al transmitir. El uso de accesorios no aprobados por Sprint podría contravenir las pautas de exposición a radiofrecuencia de la FCC.

Para obtener más información sobre la exposición a radiofrecuencia, visite el sitio web de la FCC en www.fcc.gov.

Tasas de absorción específica (SAR) para teléfonos móviles

El valor SAR corresponde con la cantidad relativa de energía de radiofrecuencia que se absorbe en la cabeza del usuario de un teléfono móvil.

El valor SAR de un teléfono es el resultado de un proceso exhaustivo de pruebas, mediciones y cálculos. No representa la cantidad de radiofrecuencia que emite el teléfono. Todos los modelos de teléfonos se prueban en su valor más alto en entornos de laboratorio estrictos. No obstante, cuando está en uso, el valor SAR de un teléfono puede ser significativamente inferior al nivel reportado a la FCC. Esto se debe a diversos factores, incluyendo su proximidad a la antena de una estación base, el diseño del teléfono y otros factores.

Lo que importa recordar es que cada teléfono cumple con pautas federales estrictas. Las variaciones en los valores SAR no representan una variación en la seguridad.

Todos los teléfonos deben cumplir con la norma federal, la cual incorpora un importante margen de seguridad. Como se indicó anteriormente, las variaciones en los valores SAR entre distintos modelos de teléfonos no significan variaciones en la seguridad. Se consideran seguros para el uso del público los valores SAR iguales o inferiores a la norma federal de 1.6 W/kg.

Los valores SAR más altos reportados del SPH-M240 son:

Modo CDMA celular (parte 22):

Cabeza: 0.867 W/kg; Usado en el cuerpo: 0.894 W/kg

Modo PCS (parte 24):

Cabeza: 0.683 W/kg; Usado en el cuerpo: 0.539 W/kg

Pautas de emisión de radiofrecuencia de la FCC

Este teléfono cumple con las pautas de emisión de radiofrecuencia de la FCC.

Número de identificación de la FCC: A3LSPHM240.

Puedes encontrar más información sobre el valor SAR del teléfono en el siguiente sitio web de la FCC: <http://www.fcc.gov/oet/ea/>.

Aviso de la FCC

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluyendo interferencia que podría causar el funcionamiento no deseado.

Los cambios o modificaciones que no estén aprobados expresamente por el organismo responsable por el cumplimiento con las normas, pudiera invalidar la autoridad del usuario para usar el equipo.

Nota

Este equipo ha sido sometido a pruebas y se ha determinado que cumple con los límites para un dispositivo digital de clase B, conforme a la parte 15 de las normas de la FCC.

Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe garantía de que tal interferencia no ocurrirá en alguna instalación en particular

Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas:

- Cambia la orientación de la dirección de la antena interna.
- Aumenta la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecta el equipo a un tomacorriente de un circuito que no sea el mismo al que está conectado el receptor.
- Consulta al distribuidor o a un técnico cualificado de radio y televisión para solicitar ayuda.

Registro del propietario

El número de modelo, número reglamentario y número de serie se encuentran en la etiqueta dentro del compartimiento de la batería. Anota el número de serie en el espacio proporcionado abajo. Esto te será de utilidad en caso de que tengas que comunicarte con nosotros en el futuro acerca de tu teléfono.

Modelo: SPH-M240

Número de serie:

Aviso de propiedad del manual del usuario

QUALCOMM Incorporated otorga la licencia de la tecnología CDMA bajo una o más de las patentes siguientes:

4,901,307	5,109,390	5,267,262	5,416,797
5,506,865	5,544,196	5,657,420	5,101,501
5,267,261	5,414,796	5,504,773	5,535,239
5,600,754	5,778,338	5,228,054	5,337,338
5,710,784	5,056,109	5,568,483	5,659,569
5,490,165	5,511,073		

El software T9 Text Input se usa bajo licencia de Nuance Communications, Inc. y está protegido por las patentes en los Estados Unidos 5,818,437, 5,953,541 y 6,011,554, y otras patentes en trámite.

Plantilla del Manual del usuario, versión 8a_XUI_FM (noviembre de 2008)

4B. Garantía del fabricante

♦ *Garantía del fabricante (página 113)*

El teléfono ha sido diseñado para brindarte servicio confiable y seguro. Si, por cualquier motivo, tienes un problema con el equipo, consulta la garantía del fabricante que aparece en esta sección.

Para obtener información sobre los términos y condiciones del servicio para el teléfono, visita www.sprint.com o llama al servicio de atención al cliente de Sprint al **1-888-211-4727**.

Nota

*Además de la garantía proporcionada por el fabricante del teléfono, la cual se explica con detalle en las siguientes páginas, Sprint ofrece varios planes opcionales para cubrir el equipo en el caso de reclamaciones no cubiertas por la garantía. **Sprint Total Equipment Protection** (Protección total del equipo Sprint) te proporciona la cobertura combinada del **Sprint Equipment Replacement Program** (Programa de reemplazo del equipo Sprint) y el **Sprint Equipment Service and Repair Program** (Programa de servicio y reparación del equipo Sprint), ambos a tu disposición por separado. Puedes registrarte para cada uno de estos programas hasta los 30 días luego de activar el teléfono. Para obtener más detalles, visita la tienda Sprint más cercana o llama a Sprint al **1-800-584-3666**.*

Garantía del fabricante

GARANTÍA LIMITADA ESTÁNDAR

¿Qué tiene cobertura y por cuánto tiempo?

SAMSUNG TELECOMMUNICATIONS AMERICA, LLC ("SAMSUNG") garantiza al comprador original ("Comprador") que los teléfonos y accesorios de SAMSUNG ("Productos") no tendrán defectos en el material y la mano de obra bajo condiciones normales de uso y servicio por un período contado a partir de la fecha de compra, cuya duración será la que se indica a continuación a partir de dicha fecha:

Teléfono	1 año
Baterías	1 año
Estuche/bolsa/portatelfono de cuero	90 días
Controlador de juegos	90 días
Otros accesorios del teléfono	1 año

¿Qué no tiene cobertura?

Esta garantía limitada está condicionada a que el Comprador use adecuadamente el Producto. Esta garantía limitada no cubre: (a) defectos o daños que sean consecuencia de accidentes, uso indebido, abuso, negligencia, estrés inusual físico, eléctrico o electromecánico, modificaciones de cualquier pieza del Producto, incluida la antena, o daño cosmético; (b) equipo cuyo número de serie se ha retirado o hecho ilegible; (c) todas las superficies plásticas y otras piezas expuestas externamente que se rayen o dañen debido al uso normal; (d) el mal funcionamiento que

resulte de usar el Producto junto con accesorios, productos o equipo periférico o auxiliar que SAMSUNG no haya suministrado o aprobado; (e) los defectos y daños debidos a pruebas, funcionamiento, mantenimiento, instalación o ajuste inapropiados; (f) la instalación, el mantenimiento y el servicio de los productos; o (g) Producto que se haya comprado o que se use fuera de los Estados Unidos o Canadá.

Esta garantía limitada cubre las baterías únicamente si la capacidad de las mismas disminuyera a menos del 80% de la capacidad nominal o si la batería gotea, y esta garantía limitada no cubre batería alguna si (i) la batería se hubiera cargado con un cargador que SAMSUNG no haya especificado o aprobado; (ii) cualquiera de los sellos de la batería estuvieran rotos o mostraran evidencia de manipulación; o (iii) la batería se hubiera usado en equipo que no fuese el teléfono SAMSUNG para el cual está especificada.

¿Cuáles son las obligaciones de SAMSUNG?

Durante el período aplicable de garantía, SAMSUNG reparará o reemplazará, a su discreción única, sin cargo al comprador, cualquier pieza componente defectuosa del Producto. Para obtener servicio en virtud de esta garantía limitada, el comprador debe enviar el Producto a una instalación de servicio autorizada en un paquete adecuado para su envío, acompañado por el recibo de compra del Comprador o un comprobante de compra comparable donde aparezca la fecha de compra, el número de serie del Producto, y el nombre y la dirección del vendedor. Para obtener información sobre a dónde puedes enviar el Producto, llama al centro de atención al cliente de Samsung al 1-888-987-4357. Al recibirlo, SAMSUNG reparará o reemplazará el Producto defectuoso oportunamente.

SAMSUNG puede, a su discreción única, usar piezas o componentes reconstruidos, reacondicionados o nuevos para las reparaciones de cualquier Producto, o bien reemplazarlo con un producto reconstruido, reacondicionado o nuevo. Los estuches, las bolsas y los portatéléfonos de cuero que se hayan reparado o reemplazado estarán garantizados por un período de noventa (90) días. Los otros Productos reparados o reemplazados tendrán una garantía por un período equivalente al resto de la garantía limitada original del producto original o por 90 días, lo que sea mayor. Todas las piezas, los componentes, las tarjetas y el equipo de reposición pasarán a ser propiedad de SAMSUNG.

Si SAMSUNG determina que un Producto no está cubierto por esta garantía limitada, el comprador deberá pagar todos los cargos por concepto de piezas, envío y mano de obra por la reparación o devolución de dicho Producto.

¿Cuáles son los límites de responsabilidad de SAMSUNG?

EXCEPTO SEGÚN SE ESTABLECE EN LA GARANTÍA EXPLÍCITA QUE APARECE EN LA PRESENTE, EL COMPRADOR ADQUIERE EL PRODUCTO "TAL CUAL" Y SAMSUNG NO OFRECE GARANTÍA NI REPRESENTACIÓN ALGUNA Y NO HAY CONDICIONES, NI EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS, ESTABLECIDAS POR LA LEY O DE OTRA FORMA, ABSOLUTAMENTE DE NINGÚN TIPO CON RESPECTO AL PRODUCTO, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS:

LA DE COMERCIALIZACIÓN DEL PRODUCTO O SU IDONEIDAD PARA LOS FINES O USOS ESPECÍFICOS PARA LOS QUE SE ADQUIRIÓ;

LA DE GARANTÍAS DE TÍTULO O DE NO TRANSGRESIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS;

LA DE DISEÑO, CONDICIÓN, CALIDAD O DESEMPEÑO DEL PRODUCTO;

LA DE MANO DE OBRA DEL PRODUCTO O DE LOS COMPONENTES CONTENIDOS EN EL MISMO; NI

LA DE CUMPLIMIENTO DEL PRODUCTO CON LOS REQUISITOS DE LEY, NORMA, ESPECIFICACIÓN O CONTRATO ALGUNO RELACIONADOS CON ÉSTOS.

NINGUNA PARTE DEL MANUAL DE INSTRUCCIONES DEBERÁ INTERPRETARSE COMO QUE SE OTORGA UNA GARANTÍA EXPLÍCITA DE ABSOLUTAMENTE NINGÚN TIPO CON RESPECTO AL PRODUCTO. TODAS LAS CONDICIONES Y GARANTÍAS IMPLÍCITAS QUE PUDIERAN SURGIR POR APLICACIÓN DE LA LEY, INCLUIDA, SI CORRESPONDE, LA DE COMERCIALIZACIÓN DEL PRODUCTO O SU IDONEIDAD PARA LOS FINES O USOS ESPECÍFICOS PARA LOS QUE SE ADQUIRIÓ, POR LA PRESENTE SE LIMITAN A LA MISMA DURACIÓN QUE LA DE LA GARANTÍA EXPLÍCITA OTORGADA EN LA PRESENTE. ALGUNOS ESTADOS O PROVINCIAS NO PERMITEN LAS LIMITACIONES SOBRE LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, DE MANERA QUE LA LIMITACIÓN ANTES MENCIONADA PODRÍA NO APLICARSE EN TU CASO. ADEMÁS, SAMSUNG NO SE HACE RESPONSABLE POR DAÑO ALGUNO DE NINGÚN TIPO QUE RESULTE DE LA COMPRA, EL USO, EL USO INDEBIDO O LA INCAPACIDAD DE USO DEL PRODUCTO, NI QUE SURJA DIRECTA O INDIRECTAMENTE DEL USO O INCAPACIDAD DE USO DEL PRODUCTO O DE CONTRAVENIR LA GARANTÍA EXPLÍCITA, INCLUIDOS LOS

DAÑOS INCIDENTALES, ESPECIALES, RESULTANTES O SIMILARES, NI POR LA PÉRDIDA DE GANANCIAS O BENEFICIOS ESPERADOS NI POR LOS DAÑOS QUE SURJAN DE CUALQUIER RESPONSABILIDAD EXTRACONTRACTUAL (INCLUIDA LA NEGLIGENCIA O LA CULPA GRAVE POR NEGLIGENCIA) O FALTA COMETIDA POR SAMSUNG, SUS REPRESENTANTES O EMPLEADOS, NI POR CUALQUIER INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO NI POR RECLAMACIÓN O PROCESO JUDICIAL ALGUNO QUE TERCEROS ENTABLEN CONTRA LA PERSONA QUE COMPRÓ EL PRODUCTO. ALGUNOS ESTADOS/PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN NI LAS LIMITACIONES DE LOS DAÑOS INCIDENTALES O RESULTANTES, DE MANERA QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN ANTES MENCIONADA PODRÍA NO APLICARSE EN TU CASO. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y TAMBIÉN PODRÍA TENER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO Y DE UNA PROVINCIA A OTRA. ESTA GARANTÍA LIMITADA NO SE EXTIENDE A NINGUNA PERSONA QUE NO SEA EL COMPRADOR ORIGINAL DE ESTE PRODUCTO E INDICA EL REMEDIO EXCLUSIVO DE DICHO COMPRADOR. SI ALGUNA PARTE DE ESTA GARANTÍA LIMITADA FUERA ILEGAL O NO PUDIERA HACERSE VALER JUDICIALMENTE DEBIDO A ALGUNA LEY, DICHA ILICITUD PARCIAL O LA INCAPACIDAD DE HACER VALER JUDICIALMENTE UNA PARTE DE ESTA GARANTÍA LIMITADA NO AFECTARÁ NI IMPEDIRÁ QUE EL RESTO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SE PUEDA HACER VALER JUDICIALMENTE Y EL COMPRADOR RECONOCE QUE ESTA GARANTÍA LIMITADA ESTÁ LIMITADA A LO ESTABLECIDO EN SUS TÉRMINOS O TAN LIMITADA COMO LA LEY LO

PERMITA Y QUE SIEMPRE SE INTERPRETARÁ COMO TAL. LAS PARTES ENTIENDEN QUE EL COMPRADOR PUEDE USAR EL SOFTWARE O EQUIPO DE TERCEROS CONJUNTAMENTE CON EL PRODUCTO. SAMSUNG NO OTORGA GARANTÍAS NI HACE REPRESENTACIONES Y NO HAY CONDICIONES, EXPLÍCITAS NI IMPLÍCITAS, ESTABLECIDAS POR LA LEY O DE OTRO TIPO, EN CUANTO A LA CALIDAD, CAPACIDADES, OPERACIONES, DESEMPEÑO O ADECUACIÓN DEL SOFTWARE O EQUIPO DE CUALQUIER TERCERO, AUNQUE EL SOFTWARE O EQUIPO DE ESE TERCERO ESTÉ INCLUIDO CON EL PRODUCTO QUE SAMSUNG DISTRIBUYE, INCLUYENDO LA CAPACIDAD DE INTEGRAR DICHO SOFTWARE O EQUIPO CON EL PRODUCTO. LA CALIDAD, LAS CAPACIDADES, LAS OPERACIONES, EL DESEMPEÑO Y LA ADECUACIÓN DE CUALQUIER SOFTWARE O EQUIPO DE TERCEROS DE ESTE TIPO RECAEN EXCLUSIVAMENTE EN EL COMPRADOR Y EL VENDEDOR DIRECTO, PROPIETARIO O PROVEEDOR DE DICHO SOFTWARE O EQUIPO DE TERCEROS, SEGÚN CORRESPONDA.

Esta Garantía Limitada distribuye el riesgo de las fallas del Producto entre el Comprador y SAMSUNG, y la estructura de precios de los Productos de SAMSUNG refleja esta asignación distribuida de riesgo y las limitaciones de la responsabilidad contenidas en esta Garantía Limitada. Los representantes, empleados, distribuidores y concesionarios de SAMSUNG no están autorizados para modificar esta Garantía Limitada ni para otorgar garantías adicionales vinculantes para SAMSUNG. Asimismo, las declaraciones adicionales, como publicidad o presentaciones de distribuidores, ya sean orales o escritas, no constituyen garantías de SAMSUNG y no se debe confiar en ellas.

Acuerdo de licencia del usuario final para el software

IMPORTANTE. LEE DETENIDAMENTE: Este acuerdo de licencia del usuario final ("EULA", por sus siglas en inglés) es un acuerdo legal entre tú (como persona o entidad individual) y Samsung Electronics Co., Ltd. para el software que acompaña este EULA, ya sea propiedad de Samsung Electronics Co., Ltd. y sus empresas afiliadas o de sus proveedores ajenos y concedentes de licencia, lo que incluye software de computadora y podría incluir soportes asociados, materiales impresos, documentación "en línea" o electrónica ("Software"). AL HACER CLIC EN EL BOTÓN "ACEPTO" (O SI OMITES O DESHABILITAS DE OTRA MANERA DICHO BOTÓN Y PROCEDES A INSTALAR, COPIAR, DESCARGAR, ABRIR O UTILIZAR DE CUALQUIER MODO EL SOFTWARE), ACEPTAS ACATAR LOS TÉRMINOS DE ESTE EULA. SI NO ACEPTAS LOS TÉRMINOS DE ESTE EULA, DEBERÁS HACER CLIC EN EL BOTÓN "RECHAZAR" Y DISCONTINUAR EL USO DEL SOFTWARE.

1. OTORGAMIENTO DE LICENCIA. Samsung te otorga los siguientes derechos con tal de que cumplas con todos los términos y condiciones de este EULA: Puedes instalar, usar, abrir, mostrar y ejecutar una copia del Software en el disco duro local u otro soporte de almacenamiento permanente de una computadora y utilizar el Software en una computadora individual o un dispositivo móvil a la vez, y no puedes permitir el acceso al Software a través de una red donde varias computadoras pudieran utilizarlo a la vez. Puedes hacer una copia del Software en formato legible por máquina para fines de copia de seguridad solamente, con tal de que la copia de seguridad incluya todos los avisos de Copyright y de propiedad contenidos en la copia original.

2. RESERVACIÓN DE DERECHOS Y PROPIEDAD. Samsung se reserva todos los derechos que este EULA no te otorgue expresamente. El Software está protegido por derechos de Copyright, así como por otras leyes y tratados de propiedad intelectual. Samsung o sus proveedores son propietarios del título, Copyright y otros derechos de propiedad intelectual del Software. El Software se concede bajo licencia, no se vende.

3. LIMITACIONES DE LOS DERECHOS DEL USUARIO FINAL. Te está prohibido someter el Software a ingeniería inversa, descompilarlo, desensamblarlo o intentar de otra manera descubrir su código fuente o sus algoritmos (excepto y únicamente en la medida en que dicha actividad esté expresamente permitida por las leyes aplicables, sin perjuicio de esta limitación), ni modificar o deshabilitar ninguna de sus características, ni crear obras derivadas basadas en el Software. No puedes alquilar, arrendar, prestar, sublicenciar o proporcionar servicios de alojamiento web comercial con el Software.

4. CONSENTIMIENTO PARA EL USO DE DATOS. Aceptas que Samsung y sus empresas afiliadas pueden recolectar y utilizar información técnica recopilada como parte de los servicios de soporte del producto relacionados con los productos de software que se te proporcionen, si hubiera, en relación con el Software. Samsung puede usar esta información únicamente para mejorar sus productos o para proporcionarte servicios o tecnologías personalizados, y no la divulgará de manera que se te identifique personalmente.

5. ACTUALIZACIONES. Este EULA se aplica a las actualizaciones, suplementos y componentes complementarios (si hubiera) del Software que Samsung podría proporcionarte o

poner a tu disposición después de la fecha en que obtengas tu copia inicial del Software, a menos que incluyamos otros términos junto con dicha actualización. Para utilizar el Software identificado como una actualización, debes primero contar con licencia para el Software que Samsung determine que se puede actualizar. Después de la actualización, ya no podrás utilizar el Software que era la base de dicha actualización.

6. TRANSFERENCIA DEL SOFTWARE. No puedes transferir este EULA ni los derechos al Software otorgados en el mismo a terceros a menos que sea en relación con la venta del dispositivo móvil con el que fue incluido el Software. En tal caso, la transferencia deberá incluir todas las partes del Software (incluidos todos los componentes, los soportes y materiales impresos, las actualizaciones y este EULA) y no puedes conservar ninguna copia del Software. La transferencia no puede ser una transferencia indirecta, tal como una consignación. Antes de la transferencia, el usuario final que reciba el Software deberá aceptar todos los términos del EULA.

7. RESTRICCIONES A LA EXPORTACIÓN. Reconoces que el Software está sujeto a restricciones a la exportación de varios países. Aceptas cumplir con todas las leyes internacionales y nacionales aplicables al Software, incluidos reglamentos de la administración de EE.UU., así como restricciones de usuario final, de uso final y de destino emitidas por EE.UU. y otros gobiernos.

8. RESCISIÓN. Este EULA permanecerá en vigencia hasta que se rescinda. Tus derechos bajo esta Licencia se rescindirán automáticamente sin previo aviso de Samsung si no cumples con alguno de los términos y condiciones de este EULA. En el caso de que se rescinda este EULA, deberás dejar de utilizar el

Software y destruir todas las copias, ya sean completas o parciales, del mismo.

9. RENUNCIA A GARANTÍAS. Reconoces y aceptas expresamente que asumes todo el riesgo relacionado con el uso del Software y con la calidad, el desempeño y la exactitud satisfactorios. EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LAS LEYES APPLICABLES, EL SOFTWARE SE PROPORCIONA "TAL CUAL", CON TODAS LAS FALLAS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y SAMSUNG Y SUS CONCEDENTES DE LICENCIA (SE LES DENOMINA COLECTIVAMENTE "SAMSUNG" PARA LOS PROPÓSITOS DE LAS SECCIONES 9, 10 Y 11) RECHAZAN POR EL PRESENTE TODAS LAS GARANTÍAS Y CONDICIONES CON RESPECTO AL SOFTWARE, YA SEAN EXPLÍCITAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA O ESFUERZO CONCIENZUDO, DE IDONEIDAD PARA LOS FINES ESPECÍFICOS PARA LOS QUE SE ADQUIRIÓ, DE CONFIABILIDAD O DISPONIBILIDAD, DE EXACTITUD, DE FALTA DE VIRUS, DE SATISFACCIÓN SIN INTROMISIONES, Y DE NO VULNERACIÓN DE LOS DERECHOS DE TERCEROS. SAMSUNG NO GARANTIZA QUE PODRÁS DISFRUTAR DEL SOFTWARE SIN INTERFERENCIAS, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE SATISFARÁN TUS REQUISITOS, QUE EL SOFTWARE FUNCIONARÁ ININTERRUMPIDAMENTE O SIN FALLAS, O QUE LOS DEFECTOS EN EL SOFTWARE SERÁN CORREGIDOS. NINGUNA INFORMACIÓN O CONSEJO ORAL O ESCRITO OFRECIDO POR SAMSUNG O UN REPRESENTANTE AUTORIZADO POR SAMSUNG CONSTITUIRÁ UNA GARANTÍA. EN EL CASO DE QUE SE DEMUESTRE QUE EL SOFTWARE ES

DEFECTUOSO, ASUMES TODOS LOS COSTOS INCURRIDOS POR CUALQUIER SERVICIO TÉCNICO, REPARACIÓN O CORRECCIÓN NECESARIA. EN ALGUNAS JURISDICCIONES NO SE PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES DE LOS DERECHOS LEGALES APLICABLES DE UN CONSUMIDOR, POR LO QUE ES POSIBLE QUE ESTAS EXCLUSIONES Y LIMITACIONES NO SE APLIQUEN EN TU CASO.

10. EXCLUSIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES, RESULTANTES Y OTROS ESPECÍFICOS. EN LA MEDIDA NO PROHIBIDA POR LAS LEYES, EN NINGÚN CASO SAMSUNG SE HARÁ RESPONSABLE POR LESIONES PERSONALES, NI POR DAÑOS INCIDENTALES, ESPECIALES, INDIRECTOS O RESULTANTES DE NINGÚN TIPO, NI POR LA PÉRDIDA DE GANANCIAS, PÉRDIDA DE DATOS O INTERRUPCIÓN DEL NEGOCIO, NI POR DAÑOS O PÉRDIDAS PECUNIARIOS QUE SURJAN DE O EN RELACIÓN CON EL USO O IMPOSIBILIDAD DE UTILIZAR EL SOFTWARE, LA PROVISIÓN DE O FALTA DE PROVEER ASISTENCIA U OTROS SERVICIOS, INFORMACIÓN, SOFTWARE Y CONTENIDO RELACIONADO A TRAVÉS DEL SOFTWARE O QUE DE ALGÚN MODO SURJAN DEL USO DEL SOFTWARE, O BAJO O EN RELACIÓN CON CUALQUIER DISPOSICIÓN DE ESTE EULA, CUALQUIERA QUE FUERA EL MODO EN QUE SE PRODUJERON, INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE RESPONSABILIDAD QUE SE APLIQUE (CONTRATO, AGRAVIO O DE OTRO TIPO) E INCLUSO SI SAMSUNG HUBIERE SIDO ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. EN ALGUNAS JURISDICCIONES NO SE PERMITE LA LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD POR LESIONES PERSONALES O

DAÑOS INCIDENTALES O RESULTANTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE ESTA LIMITACIÓN NO SE APLIQUE EN TU CASO.

11. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. Sin perjuicio de cualquier daño que pudieras incurrir por la razón que sea (incluidos, entre otros, todos los daños mencionados en el presente y todos los daños directos o generales surgidos del contrato o de cualquier otro modo), la totalidad de la responsabilidad de Samsung bajo cualquier disposición de este EULA y tu recurso jurisdiccional exclusivo incluido en el presente será limitado a la cantidad que sea mayor entre los daños reales incurridos como resultado de tu dependencia razonable del Software, hasta el monto que realmente pagaste por el Software, o US\$5.00. Se aplicarán las limitaciones, exclusiones y renunciaciones anteriores (incluidas las secciones 9, 10 y 11) en la medida máxima permitida por las leyes aplicables, incluso si algún recurso fracasara en su propósito fundamental.

12. USUARIOS FINALES DEL GOBIERNO DE EE.UU. El Software se entrega bajo licencia sólo con "derechos restringidos" y como "elementos comerciales" que consisten en "software comercial" y "documentación del software comercial" sólo con aquellos derechos otorgados a todos los usuarios finales conforme a los términos y condiciones estipulados en el presente.

13. LEYES APLICABLES. Este EULA se rige por las leyes de TEXAS, sin tener en cuenta conflictos de los principios legales. Este EULA no se registrará por el Convenio de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de bienes, cuya aplicación se excluye expresamente. Si una disputa, desacuerdo o diferencia no se soluciona en forma amistosa, será resuelto finalmente por arbitraje en Seúl, Corea de acuerdo con las

Normas de arbitraje de la Junta de Arbitraje Comercial de Corea. El fallo arbitral será final y vinculante para las dos partes.

14. TOTALIDAD DEL ACUERDO; VALIDEZ. Este EULA constituye la totalidad del acuerdo entre tú y Samsung en relación con el Software y toma precedencia sobre todas las comunicaciones, propuestas y representaciones anteriores o contemporáneas con respecto al Software o cualquier otro tema cubierto por este EULA. Si se llegara a determinar que alguna disposición de este EULA fuera nula, no válida o ilegal, o no pudiera hacerse valer judicialmente, las demás disposiciones permanecerán con vigor y efecto plenos.

Precauciones para la transferencia y el desecho

Si se eliminan o se reformatean los datos almacenados en este dispositivo mediante métodos estándar, en un nivel superficial sólo parece que los datos han sido suprimidos, y otra persona podría recuperarlos y reutilizarlos usando software especial.

Para evitar divulgaciones involuntarias de información y otros problemas de esta índole, se recomienda que se devuelva el dispositivo al Centro de atención al cliente de Samsung para que se realice un borrado del sistema de archivos extendido (EFS, por sus siglas en inglés), el cual eliminará toda la memoria creada por el usuario y restaurarán todos los ajustes a sus valores predeterminados. Para obtener detalles comuníquese con el **Centro de atención al cliente de Samsung**.

Importante

Con objeto de recibir este servicio en forma gratuita, proporciona la información de garantía (comprobante de compra) al Centro de atención al cliente de Samsung. Si la garantía del dispositivo ha caducado, pueden aplicarse ciertos cargos.

Centro de atención al cliente:

1000 Klein Rd.

Plano, TX 75074

Tel. sin costo: 1.888.987.HELP (4357)

Samsung Telecommunications America, LLC:

1301 East Lookout Drive

Richardson, Texas 75082

Teléfono: 1-800-SAMSUNG (726-7864)

Importante

Si estás utilizando un teléfono que no tiene un teclado numérico estándar, marca los números indicados en los corchetes.

Teléfono: 1-888-987-HELP (4357)

©2009 Samsung Telecommunications America. Todos los derechos reservados.

Queda prohibida la reproducción total o parcial sin aprobación previa por escrito. Las especificaciones y la disponibilidad están sujetas a cambio sin previo aviso.

S

Índice

A

- ABC, modo 29
- Activación 3
- Actualizar el teléfono 70
- administrador de mi
 - contenido 97
- Agenda telefónica
 - consulta Contactos
- Ahorro de energía, modo de 40
- Alertas de eventos, menú de 65
- Alfabeto, modo 29
- Anteponer 26
- Aplicaciones
 - descargar 95
- Auricular 46
- Avión, modo de 43
- Aviso de la FCC 110

B

- Batería 14–17
 - capacidad 14

- cargar 16
- desechar 109
- instalar 14
- Bloquear el teléfono 47
- Bloqueo de datos en modo
 - roaming 89
- Borrar
 - caché de web 48
 - contactos 48
 - cookies de web 48
 - historial web 48
 - mensajes 48
 - mis cosas 48
- Borrar el contenido
 - del teléfono 48

C

- Calculadora 70
- Calculadora de propinas 70
- Calendario 64–68
 - añadir eventos al
 - calendario 64
 - borrar eventos 66
 - cuenta regresiva 67
 - editar eventos 66

- lista de tareas 67
- menú de alertas
 - de eventos 65
 - ver eventos 65
- Código de bloqueo
 - cambiar 47
- Comprar timbres y juegos 95
- Configuración 33–50
- Configuración
 - predeterminada 48
- Contactos 54–63
 - añadir un grupo nuevo 59
 - añadir un número 57
 - añadir una entrada 54
 - asignar timbres 59
 - asignar una foto 60
 - buscar entradas 60
 - editar 56
 - editar un número 57
 - eliminar 57
 - entradas secretas 61
 - guardar un número
 - telefónico 55
 - marcar desde 27
 - opciones de entradas 55

Contestar llamadas 20

Correo de voz

borrar icono 80

configurar 3, 78

notificación 78

recuperar 79

Cuenta regresiva

crear 67

D

Datos

activar 50

desactivar 50

Desactivar Vision 50

Desbloquear el teléfono 47

Descargar

aplicaciones 98

juegos 98

protectores de pantalla 98

timbres 98

Descargar timbres y juegos 95

Desde nombre 43

Despertador 68

Devolver llamada # 42

Duración de la luz del teclado 38

E

Encender y apagar el

teléfono 13

Entrantes y salientes, llamadas

cambiar imagen 39

Esconder secreto 61

Está en directorio

telefónico 26

Estilo de menú 40

Evento

añadir 64

borrar los eventos de

un día 66

borrar un solo evento 66

editar 66

ir a 66

menú de alertas 65

ver 65

F

Fuente de marcación

cambiar 40

Funciones principales 9

G

Garantía 113

Guardar un número

telefónico 24, 55

H

Historial 51–53

borrar 53

guardar un número 52

realizar una llamada 52

Hora mundial 70

I

Identificación del llamante 85

Idioma 40

Iluminación de fondo 37

Indicaciones sonoras 73

Información de

seguridad 104–111

Internet - consulta Web 98

Introducción de texto

consulta Introducir texto

Introducir texto 28–32

animaciones 31

idioma doble 32

mensajes pregrabados 31
números 31
seleccionar modo 28
símbolos 31

J

Juego para automóvil/auricular 46
Juegos
comprar y descargar 95

L

Lista de roaming preferida 71
Llamada en espera 85
Llamada tripartita 85
Llamadas bloqueadas 88
Llamadas perdidas 21
Localización,
configuración de 40

M

Marcación de código con el signo de más 26
Marcación por voz 73
Marcación rápida 27
asignar números 57

Marcado abreviado 26, 46
Memos de voz 74
editar el título 76
eliminar 75
información 76
reproducir 75
Mensajería
añadir un nuevo mensaje pregrabado 42
firma 41
mensajería de voz SMS 83
mensajes pregrabados 42
notificación 41
número de devolución de llamada 42
otras configuraciones 42
Mensajería de texto 81
mensajes pregrabados 83
Mensajería de voz 83
Mensajes pregrabados 42, 83
Menú i
navegación 17

N

Navegador web

reiniciar 101
Navegar por los menús 17
No timbre 36
Notificación de alertas 37
Número telefónico
anteponer 26
buscar 24
con pausas 25
está en directorio telefónico 26
guardar 24, 55
marcación de código con el signo de más 26
marcado abreviado 26
visualizar 18
Números de emergencia 21
Números especiales 48

O

Opciones de finalización de llamada 23
Opciones de marcación 19
Opciones de texto 28, 31
Opciones durante una llamada 22

P

- Pantalla 11, 38
 - brillantez 39
 - brillantez de la pantalla exterior 39
 - fuelle de marcación 40
 - idioma 40
 - llamadas entrantes/salientes 39
 - protector de pantalla 38
- Pausas 25
- Personalizar 33
 - protector de pantalla 33
 - timbre 33
- PRL 71
- Programador 64
- Protector de red 92
- Protectores de pantalla
 - descargar 95

R

- Realizar llamadas 18
- Reconocimiento de voz
 - automático 72–74

- Reconocimiento de voz
 - automático (ASR) 72
- Redirección de llamadas 86
- Registro del propietario 111
- Reloj en pantalla 38
- Reproducción de nombres 73
- Respaldo inalámbrico 62
- Restablecer el teléfono 49
- Restablecer teléfono 48
- Roaming 87–89
 - bloqueo de datos en modo roaming 89
 - llamadas bloqueadas 88
 - modo roaming 88

S

- Saludo de texto 39
- Seguridad 46–50
 - menú 46
 - servicios de datos 49
- Servicio de emergencias 911
 - mejorado (E911) 22
- Servicio Sprint
 - activación 3
 - contraseñas de la cuenta 4

- marcar los servicios Sprint 61
- servicios de operador 6
- Sprint 411 5
- Servicios de datos 90–102
 - activar y desactivar 49
 - características de seguridad 49
 - chatear 95
 - contraseña 4
 - iniciar la web 91
 - nombre de usuario 90
 - página de inicio 91
 - preguntas frecuentes 102
- Símbolo 28
- SMS de voz 83
 - opciones 43
- SMS, mensaje de voz 83
- SMS, mensajería de texto 81
- SMS, mensajería de voz 83
- Software, actualizaciones del
 - descargar 70
- Sonidos
 - notificación de alertas 37
 - tono de tecla 37
 - vibrar todo 36

T

- volumen 35
- T9(español) 28
- Tareas, lista de 67
 - administrar 67
 - crear 67
- Teclas suaves 9
- Teléfono (ilustración) 8
- Teléfono, actualizaciones del 70
- Teléfono,
 - configuración del 33–50
 - configuración de la pantalla 37–40
 - configuración de llamadas 45
 - configuración de localización 40
 - configuración de mensajería 41–43
 - configuración de sonido 34–37
 - idioma 40
 - modo de avión 43
 - modo de contestación automática 46

- modo de contestación de llamadas 45
- predeterminada 49
- uso de TTY 43
- Timbres
 - asignar a contactos 59
 - comprar y descargar 34, 95
 - establecer para mensajes 35
 - no timbre 36
 - vibrar 36
- Tipos de timbre 34, 35
 - eventos programados 35
 - llamadas entrantes 34
 - Roaming 35
- Tono de tecla 37
 - duración del tono 37
 - nivel de tono de tecla 37
 - tipo de tono 37
- TTY, uso de 43

V

- Vibrar 36
- Volumen 35
- Volumen, configuración de ajustar 35

W

- alarma 36
- altoparlante 35
- aplicaciones 36
- audífono 35
- auricular 35
- avanzada 35, 36
- correo de voz 36
- mensaje de texto 36
- timbre 35
- Voz SMS, mensajería de 83
- Web 90–102
 - administrador de mi contenido 97
 - descargar contenido 95
 - iniciar 91
 - navegar por la web 101
 - nombre de usuario 90
 - página de inicio 91
 - preguntas frecuentes 102
 - protector de red 92